



Euroopa Liidu  
Nõukogu

Brüssel, 26. aprill 2021  
(OR. en)

---

---

Institutsioonidevaheline  
dokument:  
2021/0078(BUD)

---

---

8145/21  
ADD 1

BUDGET 7  
COVID-19 164

## SELETUSKIRI

---

Teema: 2021. aasta üldeelarve paranduseelarve projekt nr 2, millega rahastatakse COVID-19-le reageerimist ning lisatakse mitmeaastase finantsraamistiku lõplikust vastuvõtmisest tulenevad täiendused ja kohandused: nõukogu 23. aprilli 2021. aasta seisukoht  
*- Tehniline lisa*

---

# TEHNILINE LISA

# 1. KÖIDE

## KOGUTULU

## **A. LIIDU AASTAEELARVE RAHASTAMINE**

## EELARVE RAHASTAMISE ARVUTUS

### Liidu vahendite jaotus, et tagada vastavalt Euroopa Liidu toimimise lepingu artiklile 311 liidu aastaeelarve rahastamine

Tulude kirjeldus	Eelarve 2021 <sup>1</sup>	Eelarve 2020 <sup>2</sup>	Muutus (protsentides)
Mitmesugused tulud (jaotised 3–6)	9 193 040 514	2 174 450 061	+ 322,78
Kasutatav ülejääk eelmisest eelarveaastast (peatükk 2 0, artikkel 2 0 0)	p.m.	3 218 373 955	—
Saldod ja korrigeerimine (peatükid 2 1 – 2 6)	p.m.	-1 116 600 000	—
Jaotiste 2–6 kogutulu	9 193 040 514	4 276 224 016	+ 114,98
Tollimaksude ja suhkrumaksude netosumma (peatükid 1 1 ja 1 2)	17 605 700 000	18 507 300 000	– 4,87
Käibemaksupõhised omavahendid ühtse määra alusel (tabelid 1 ja 2, peatükk 1 3)	17 967 491 250	17 344 303 050	+ 3,59
Lisaomavahenditest rahastatav osa (kogurahvatulul põhinevad omavahendid, tabel 3, peatükk 1 4)	125 791 650 090	123 980 214 681	+ 1,46
Assigneeringud, mis kaetakse otsuse 2014/335/EL, Euratom artiklis 2 osutatud omavahenditest <sup>3</sup>	<b>161 364 841 340</b>	<b>159 831 817 731</b>	+ 0,96
Kogutulu <sup>4</sup>	<b>170 557 881 854</b>	<b>164 108 041 747</b>	<b>+ 3,93</b>

<sup>1</sup> Käesolevas veerus esitatud arvnäitajad vastavad 2021. aasta eelarvele (ELT L 93, 17.3.2021, lk 1) ning paranduseelarvete projektidele nr 1/2021 ja nr 2/2021.

<sup>2</sup> Käesolevas veerus esitatud arvnäitajad vastavad 2020. aasta eelarvele (ELT L 57, 27.2.2020, lk 1) ning paranduseelarvetele nr 1/2020 kuni 9/2020.

<sup>3</sup> 2021. aasta eelarve omavahendid määrati kindlaks 25. mail 2020 omavahendite nõuandekomitee 178. koosolekul vastu võetud eelarveprognooside alusel.

<sup>4</sup> Euroopa Liigu toimimise lepingu artikli 310 lõike 1 kolmandas lõigus on sätestatud: „Eelarve tulud ja kulud peavad olema tasakaalus“.

TABEL 1

Ühtlustatud käibemaksubaaside piiristumäärade arvutus vastavalt otsuse 2014/335/EL,  
Euratom artikli 2 lõike 1 punktile b

Liikmesriik	1 % piiristamata käibemaksu arvestusbaasist	1 % kogurahvatulust	Piiristumäär (protsentides)	1 % piiristumääraga korrutatud kogurahvatulust	1 % piiristatud käibemaksu arvestusbaasist <sup>5</sup>	Liikmesriigid, kus käibemaksu arvestusbaas on piiristatud
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)
Belgia	2 028 734 000	4 864 031 000	50	2 432 015 500	2 028 734 000	
Bulgaaria	291 150 000	617 870 000	50	308 935 000	291 150 000	
Tšehhi	911 337 000	2 022 941 000	50	1 011 470 500	911 337 000	
Taani	1 208 577 000	3 211 846 000	50	1 605 923 000	1 208 577 000	
Saksamaa	14 780 532 000	36 264 852 000	50	18 132 426 000	14 780 532 000	
Eesti	134 821 000	280 944 000	50	140 472 000	134 821 000	
Iirimaa	951 441 000	2 666 688 000	50	1 333 344 000	951 441 000	
Kreeka	754 773 000	1 819 032 000	50	909 516 000	754 773 000	
Hispaania	5 698 488 000	12 257 502 000	50	6 128 751 000	5 698 488 000	
Prantsusmaa	11 282 949 000	25 060 938 000	50	12 530 469 000	11 282 949 000	
Horvaatia	345 339 000	519 832 000	50	259 916 000	259 916 000	Horvaatia
Itaalia	7 006 691 000	17 641 425 000	50	8 820 712 500	7 006 691 000	
Küpros	163 410 000	210 748 000	50	105 374 000	105 374 000	Küpros
Läti	131 092 000	311 137 000	50	155 568 500	131 092 000	
Leedu	198 676 000	485 620 000	50	242 810 000	198 676 000	
Luksemburg	322 535 000	459 919 000	50	229 959 500	229 959 500	Luksemburg
Ungari	569 796 000	1 353 414 000	50	676 707 000	569 796 000	
Malta	94 519 000	124 136 000	50	62 068 000	62 068 000	Malta
Madalmaad	3 338 002 000	8 010 440 000	50	4 005 220 000	3 338 002 000	
Austria	1 833 938 000	4 029 570 000	50	2 014 785 000	1 833 938 000	
Poola	2 508 642 000	4 961 645 000	50	2 480 822 500	2 480 822 500	Poola
Portugal	1 084 059 000	2 094 027 000	50	1 047 013 500	1 047 013 500	Portugal
Rumeenia	869 094 000	2 218 111 000	50	1 109 055 500	869 094 000	
Sloveenia	233 705 000	483 776 000	50	241 888 000	233 705 000	
Slovakkia	367 499 000	952 528 000	50	476 264 000	367 499 000	
Soome	1 064 162 000	2 408 894 000	50	1 204 447 000	1 064 162 000	
Rootsi	2 051 027 000	4 745 718 000	50	2 372 859 000	2 051 027 000	
<b>Kokku</b>	<b>60 224 988 000</b>	<b>140 077 584 000</b>		<b>70 038 792 000</b>	<b>59 891 637 500</b>	

<sup>5</sup> Kasutatav arvestusbaas ei ületa 50 % kogurahvatulust.

TABEL 2

Käibemaksupõhiste omavahendite jaotus vastavalt otsuse 2014/335/EL, Euratom artikli 2 lõike 1 punktile b (peatükk 1 3)

Liikmesriik	1 % piiristatud käibemaksu arvestusbaasist	Käibemaksupõhiste omavahendite ühtne määr (protsentides)	Käibemaksupõhised omavahendid ühtse määra alusel
	(1)	(2)	(3) = (1) × (2)
Belgia	2 028 734 000	0,30	608 620 200
Bulgaaria	291 150 000	0,30	87 345 000
Tšehhi	911 337 000	0,30	273 401 100
Taani	1 208 577 000	0,30	362 573 100
Saksamaa	14 780 532 000	0,30	4 434 159 600
Eesti	134 821 000	0,30	40 446 300
Iirimaa	951 441 000	0,30	285 432 300
Kreeka	754 773 000	0,30	226 431 900
Hispaania	5 698 488 000	0,30	1 709 546 400
Prantsusmaa	11 282 949 000	0,30	3 384 884 700
Horvaatia	259 916 000	0,30	77 974 800
Itaalia	7 006 691 000	0,30	2 102 007 300
Küpros	105 374 000	0,30	31 612 200
Läti	131 092 000	0,30	39 327 600
Leedu	198 676 000	0,30	59 602 800
Luksemburg	229 959 500	0,30	68 987 850
Ungari	569 796 000	0,30	170 938 800
Malta	62 068 000	0,30	18 620 400
Madalmaad	3 338 002 000	0,30	1 001 400 600
Austria	1 833 938 000	0,30	550 181 400
Poola	2 480 822 500	0,30	744 246 750
Portugal	1 047 013 500	0,30	314 104 050
Rumeenia	869 094 000	0,30	260 728 200
Sloveenia	233 705 000	0,30	70 111 500
Slovakkia	367 499 000	0,30	110 249 700
Soome	1 064 162 000	0,30	319 248 600
Rootsi	2 051 027 000	0,30	615 308 100
<b>Kokku</b>	<b>59 891 637 500</b>		<b>17 967 491 250</b>

**TABEL 3**

**Kogurahvatulul põhinevate omavahendite ühtse määra kindlaksmääramine ja jaotus vastavalt otsuse 2014/335/EL, Euratom artikli 2 lõike 1 punktile c (peatükk 1 4)**

Liikmesriik	1 % kogurahvatulust	Lisaomavahendite ühtne määr	Lisaomavahendid ühtse määra alusel
	(1)	(2)	(3) = (1) × (2)
Belgia	4 864 031 000		4 367 968 579
Bulgaaria	617 870 000		554 855 992
Tšehhi	2 022 941 000		1 816 629 607
Taani	3 211 846 000		2 884 283 100
Saksamaa	36 264 852 000		32 566 349 613
Eesti	280 944 000		252 291 682
Iirimaa	2 666 688 000		2 394 723 511
Kreeka	1 819 032 000		1 633 516 444
Hispaania	12 257 502 000		11 007 410 026
Prantsusmaa	25 060 938 000		22 505 076 500
Horvaatia	519 832 000		466 816 483
Itaalia	17 641 425 000		15 842 248 969
Küpros	210 748 000		189 254 682
Läti	311 137 000	0,8980141 <sup>6</sup>	279 405 423
Leedu	485 620 000		436 093 623
Luksemburg	459 919 000		413 013 762
Ungari	1 353 414 000		1 215 384 899
Malta	124 136 000		111 475 882
Madalmaad	8 010 440 000		7 193 488 328
Austria	4 029 570 000		3 618 610 808
Poola	4 961 645 000		4 455 627 331
Portugal	2 094 027 000		1 880 465 840
Rumeenia	2 218 111 000		1 991 895 026
Sloveenia	483 776 000		434 437 685
Slovakkia	952 528 000		855 383 606
Soome	2 408 894 000		2 163 220 856
Rootsi	4 745 718 000		4 261 721 833
<b>Kokku</b>	<b>140 077 584 000</b>		<b>125 791 650 090</b>

<sup>6</sup> Määra arvutamine:  $(125\,791\,650\,090) / (140\,077\,584\,000) = 0,898014132582412$ .

TABEL 4

### Üldeelarve rahastamise kokkuvõte<sup>7</sup> omavahendite liikide ja liikmesriikide kaupa

Liikmesriik	Traditsioonilised omavahendid				Käibemaksul ja kogurahvatulul põhinevad omavahendid				Omavahendid kokku <sup>8</sup>
	Suhkrumaksude netosumma (80 %)	Tollimaksude netosumma (80 %)	Traditsiooniliste omavahendite kogu netosumma (80 %)	Sissenõudmiskulud (20 % kogu traditsioonilistest omavahenditest p.m.)	Käibemaksupõhised omavahendid	Kogurahvatulul põhinevad omavahendid	Liikmesriikide osamaksud kokku	Liikmesriigi osatähtsus osamaksude kogusumas (%)	
	(1)	(2)	(3) = (1) + (2)	(4)	(5)	(6)	(7) = (5) + (6)	(8)	(9) = (3) + (7)
Belgia	p.m.	2 077 800 000	2 077 800 000	519 450 000	608 620 200	4 367 968 579	4 976 588 779	3,46	7 054 388 779
Bulgaaria	p.m.	82 400 000	82 400 000	20 600 000	87 345 000	554 855 992	642 200 992	0,45	724 600 992
Tšehhi	p.m.	265 200 000	265 200 000	66 300 000	273 401 100	1 816 629 607	2 090 030 707	1,45	2 355 230 707
Taani	p.m.	338 600 000	338 600 000	84 650 000	362 573 100	2 884 283 100	3 246 856 200	2,26	3 585 456 200
Saksamaa	p.m.	3 940 700 000	3 940 700 000	985 175 000	4 434 159 600	32 566 349 613	37 000 509 213	25,74	40 941 209 213
Eesti	p.m.	39 700 000	39 700 000	9 925 000	40 446 300	252 291 682	292 737 982	0,20	332 437 982
Iirimaa	p.m.	252 900 000	252 900 000	63 225 000	285 432 300	2 394 723 511	2 680 155 811	1,86	2 933 055 811
Kreeka	p.m.	243 000 000	243 000 000	60 750 000	226 431 900	1 633 516 444	1 859 948 344	1,29	2 102 948 344
Hispaania	p.m.	1 306 000 000	1 306 000 000	326 500 000	1 709 546 400	11 007 410 026	12 716 956 426	8,85	14 022 956 426
Prantsusmaa	p.m.	1 698 600 000	1 698 600 000	424 650 000	3 384 884 700	22 505 076 500	25 889 961 200	18,01	27 588 561 200
Horvaatia	p.m.	38 400 000	38 400 000	9 600 000	77 974 800	466 816 483	544 791 283	0,38	583 191 283
Itaalia	p.m.	1 708 400 000	1 708 400 000	427 100 000	2 102 007 300	15 842 248 969	17 944 256 269	12,48	19 652 656 269
Küpros	p.m.	25 800 000	25 800 000	6 450 000	31 612 200	189 254 682	220 866 882	0,15	246 666 882
Läti	p.m.	40 000 000	40 000 000	10 000 000	39 327 600	279 405 423	318 733 023	0,22	358 733 023
Leedu	p.m.	100 500 000	100 500 000	25 125 000	59 602 800	436 093 623	495 696 423	0,34	596 196 423
Luksemburg	p.m.	19 300 000	19 300 000	4 825 000	68 987 850	413 013 762	482 001 612	0,34	501 301 612
Ungari	p.m.	183 100 000	183 100 000	45 775 000	170 938 800	1 215 384 899	1 386 323 699	0,96	1 569 423 699
Malta	p.m.	16 100 000	16 100 000	4 025 000	18 620 400	111 475 882	130 096 282	0,09	146 196 282
Madalmaad	p.m.	2 614 300 000	2 614 300 000	653 575 000	1 001 400 600	7 193 488 328	8 194 888 928	5,70	10 809 188 928
Austria	p.m.	201 100 000	201 100 000	50 275 000	550 181 400	3 618 610 808	4 168 792 208	2,90	4 369 892 208
Poola	p.m.	780 600 000	780 600 000	195 150 000	744 246 750	4 455 627 331	5 199 874 081	3,62	5 980 474 081
Portugal	p.m.	197 800 000	197 800 000	49 450 000	314 104 050	1 880 465 840	2 194 569 890	1,53	2 392 369 890
Rumeenia	p.m.	174 500 000	174 500 000	43 625 000	260 728 200	1 991 895 026	2 252 623 226	1,57	2 427 123 226
Sloveenia	p.m.	83 800 000	83 800 000	20 950 000	70 111 500	434 437 685	504 549 185	0,35	588 349 185
Slovakkia	p.m.	82 700 000	82 700 000	20 675 000	110 249 700	855 383 606	965 633 306	0,67	1 048 333 306
Soome	p.m.	147 600 000	147 600 000	36 900 000	319 248 600	2 163 220 856	2 482 469 456	1,73	2 630 069 456
Rootsi	p.m.	448 800 000	448 800 000	112 200 000	615 308 100	4 261 721 833	4 877 029 933	3,39	5 325 829 933
Ühendkuningriik	p.m.	498 000 000	498 000 000	124 500 000	—	—	—	—	498 000 000
<b>Kokku</b>	<b>p.m.</b>	<b>17 605 700 000</b>	<b>17 605 700 000</b>	<b>4 401 425 000</b>	<b>17 967 491 250</b>	<b>125 791 650 090</b>	<b>143 759 141 340</b>	<b>100,00</b>	<b>161 364 841 340</b>

<sup>7</sup> p.m. (omavahendid + muud tulud = kogutulu = kogukulu); (161 364 841 340 + 9 193 040 514 = 170 557 881 854 = 170 557 881 854).

<sup>8</sup> Omavahendite kogusumma protsentides rahvamajanduse kogutulust: (161 364 841 340) / (14 007 758 400 000) = 1,15 %; omavahendite ülemäär protsentides kogurahvatulust: 1,20 %.

**B. TULUDE KOONDARVESTUS EELARVERUBRIIKIDE  
KAUPA**

# TULUD —

## Arvandmed

Jaotis	Rubriik	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
1	Omavahendid	161 112 259 742	252 581 598	161 364 841 340
2	Ülejäägid, saldod ja korrigeerimine	p.m.		p.m.
3	Haldustulu	1 725 783 332		1 725 783 332
4	Finantstulu, viivised ja trahvid	119 376 456		119 376 456
5	Eelarvelised tagatised ja laenuhingud	p.m.		p.m.
6	Liidu poliitikaga seotud tulu, sisse- ja tagasimaksud	7 347 880 726		7 347 880 726
	<b>Kogusumma</b>	<b>170 305 300 256</b>	<b>252 581 598</b>	<b>170 557 881 854</b>

## JAOTIS 1 — OMAVAHENDID

### Arvandmed

Jaotis Peatükk	Rubriik	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
1 1	Suhkruturu ühise korraldusega ette nähtud maksud ja tollimaksud (otsuse 2014/335/EL, Euratom artikli 2 lõike 1 punkt a)	p.m.		p.m.
1 2	Otsuse 2014/335/EL, Euratom artikli 2 lõike 1 punktis a osutatud tollimaksud ja muud maksud	17 605 700 000		17 605 700 000
1 3	Vastavalt otsuse 2014/335/EL, Euratom artikli 2 lõike 1 punktile b käibemaksust kogunevad omavahendid	17 967 491 250		17 967 491 250
1 4	Vastavalt otsuse 2014/335/EL, Euratom artikli 2 lõike 1 punktile c kogurahvatulul põhinevad omavahendid	125 539 068 492	252 581 598	125 791 650 090
1 5	Eelarve tasakaalustamatuse korrigeerimine	—		—
1 6	Teatavate liikmesriikide kogurahvatulul põhinevate iga-aastaste brutomaksete vähendamine	—		—
	<b>Jaotis 1 — Kogusumma</b>	<b>161 112 259 742</b>	<b>252 581 598</b>	<b>161 364 841 340</b>

**PEATÜKK 1 4 — VASTAVALT OTSUSE 2014/335/EL, EURATOM ARTIKLI 2 LÕIKE 1 PUNKTILE C KOGURAHVATULUL PÕHINEVAD OMAVAHENDID**

*Arvandmed*

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
1 4	Vastavalt otsuse 2014/335/EL, Euratom artikli 2 lõike 1 punktile c kogurahvatulul põhinevad omavahendid			
1 4 0	<i>Vastavalt otsuse 2014/335/EL, Euratom artikli 2 lõike 1 punktile c kogurahvatulul põhinevad omavahendid</i>	125 539 068 492	252 581 598	125 791 650 090
	<b>Peatükk 1 4 — Kogusumma</b>	<b>125 539 068 492</b>	<b>252 581 598</b>	<b>125 791 650 090</b>

***Artikkel 1 4 0 — Vastavalt otsuse 2014/335/EL, Euratom artikli 2 lõike 1 punktile c kogurahvatulul põhinevad omavahendid***

*Arvandmed*

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
125 539 068 492	252 581 598	125 791 650 090

*Märkused*

Kogurahvatulul põhinevad omavahendid on lisaomavahendid, millest kaetakse kulud, mida ei ole võimalik rahastada asjaomase aasta traditsioonilistest omavahenditest, käibemaksupõhistest omavahenditest ja muudest tuludest. Seega hoiab kogurahvatulul põhinevate omavahendite olemasolu eelarve alati *ex ante* tasakaalus.

Kogurahvatulul põhinevate omavahendite sissenõudmismäär kehtestatakse vastavalt eelarve kuludele, mida ei ole võimalik rahastada muudest allikatest (käibemaksupõhised omavahendid, traditsioonilised omavahendid ja muud tulud). Seda sissenõudmismäära kohaldatakse kõikide liikmesriikide suhtes.

Liikmesriikide kogurahvatulu suhtes kohaldatav määr eelarveaastal 2021 on 0,8980 %.

*Õiguslik alus*

Nõukogu otsus 2014/335/EL, Euratom, 26. mai 2014, Euroopa Liidu omavahendite süsteemi kohta (ELT L 168, 7.6.2014, lk 105), eriti selle artikli 2 lõike 1 punkt c.

Liikmesriik	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
Belgia	4 359 197 977	8 770 602	4 367 968 579
Bulgaaria	553 741 877	1 114 115	554 855 992
Tšehhi	1 812 981 931	3 647 676	1 816 629 607
Taani	2 878 491 643	5 791 457	2 884 283 100
Saksamaa	32 500 958 461	65 391 152	32 566 349 613
Eesti	251 785 097	506 585	252 291 682
Iirimaa	2 389 915 059	4 808 452	2 394 723 511
Kreeka	1 630 236 447	3 279 997	1 633 516 444
Hispaania	10 985 307 850	22 102 176	11 007 410 026
Prantsusmaa	22 459 887 744	45 188 756	22 505 076 500
Horvaatia	465 879 145	937 338	466 816 483
Itaalia	15 810 438 745	31 810 224	15 842 248 969
Küpros	188 874 671	380 011	189 254 682
Läti	278 844 395	561 028	279 405 423
Leedu	435 217 975	875 648	436 093 623
Luksemburg	412 184 457	829 305	413 013 762
Ungari	1 212 944 484	2 440 415	1 215 384 899
Malta	111 252 046	223 836	111 475 882
Madalmaad	7 179 044 263	14 444 065	7 193 488 328
Austria	3 611 344 869	7 265 939	3 618 610 808
Poola	4 446 680 716	8 946 615	4 455 627 331
Portugal	1 876 689 985	3 775 855	1 880 465 840
Rumeenia	1 987 895 428	3 999 598	1 991 895 026
Sloveenia	433 565 362	872 323	434 437 685
Slovakkia	853 666 050	1 717 556	855 383 606
Soome	2 158 877 247	4 343 609	2 163 220 856
Rootsi	4 253 164 568	8 557 265	4 261 721 833
Ühendkuningriik	—	—	—
<b>Artikkel 1 4 0 – Kokku</b>	<b>125 539 068 492</b>	<b>252 581 598</b>	<b>125 791 650 090</b>

## III JAGU — KOMISJON

# KULUD — KULUD

## Arvandmed

Jaotis	Rubriik	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
		Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
01	Teadusuuringud ja innovatsioon	12 646 069 534	10 716 492 949			12 646 069 534	10 716 492 949
02	Euroopa strateegilised investeeringud	5 236 934 445	3 954 691 493			5 236 934 445	3 954 691 493
03	Ühtne turg	899 252 697	832 705 699		300 000	899 252 697	833 005 699
04	Kosmos	2 034 303 091	1 687 697 091			2 034 303 091	1 687 697 091
05	Regionaalareng ja ühtekuuluvus	35 410 370 000	45 755 416 812			35 410 370 000	45 755 416 812
06	Taaste ja vastupidavus	843 737 421	820 886 793	216 200 000	208 100 000	1 059 937 421	1 028 986 793
07	Investeerimine inimestesse, sotsiaalsesse ühtekuuluvusse ja väärtustesse	16 607 791 113	19 577 462 299	-160 000	-340 000	16 607 631 113	19 577 122 299
08	Põllumajandus- ja merenduspoliitika	56 563 951 003	56 300 994 194	2 000 000	2 000 000	56 565 951 003	56 302 994 194
	Reserv(30 02 02)	74 600 000	71 600 000			74 600 000	71 600 000
		56 638 551 003	56 372 594 194			56 640 551 003	56 374 594 194
09	Keskkond ja kliimameetmed	1 930 015 905	431 609 258			1 930 015 905	431 609 258
10	Ränne	1 011 065 714	1 439 158 714			1 011 065 714	1 439 158 714
11	Piirihaldus	1 267 764 045	1 247 087 264			1 267 764 045	1 247 087 264
12	Julgeolek	536 501 243	527 390 243			536 501 243	527 390 243
13	Kaitse	1 172 760 198	143 238 000			1 172 760 198	143 238 000
14	Välisstegevus	14 195 757 731	8 928 603 283	160 000	40 000	14 195 917 731	8 928 643 283
15	Ühinemiseelne abi	1 901 438 473	1 882 396 073			1 901 438 473	1 882 396 073
16	Mitmeaastases finantsraamistikus sätestatud iga-aastastest ülemäärast välja jäävad kulud	50 000 000	70 000 000	47 981 598	47 981 598	97 981 598	117 981 598
20	Euroopa Komisjoni halduskulud	3 724 183 236	3 725 458 325			3 724 183 236	3 725 458 325
21	Euroopa Koolid ja pensionid	2 411 594 399	2 411 594 399			2 411 594 399	2 411 594 399
30	Reservid	5 665 667 000	5 468 282 000			5 665 667 000	5 468 282 000
	<b>Kogusumma</b>	<b>164 109 157 248</b>	<b>165 921 164 889</b>	<b>266 181 598</b>	<b>258 081 598</b>	<b>164 375 338 846</b>	<b>166 179 246 487</b>
	<b>Millest reservid: 30 02 02</b>	<b>74 600 000</b>	<b>71 600 000</b>			<b>74 600 000</b>	<b>71 600 000</b>

# JAOTIS 01 — TEADUSUURINGUD JA INNOVATSIOON

Arvandmed

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
01 01	Teadusuuringute ja innovatsiooni teemavaldkonna haldustoetuskulud	1	861 193 812	861 193 812			861 193 812	861 193 812
01 02	Programm „Euroopa horisont“	1	10 760 297 688	9 088 849 237			10 760 297 688	9 088 849 237
01 03	Euratomi teadus- ja koolitusprogramm	1	158 035 011	146 040 571			158 035 011	146 040 571
01 04	Rahvusvaheline katsetermotuumareaktor (ITER)	1	856 743 023	606 387 694			856 743 023	606 387 694
01 20	Katseprojektid, ettevalmistavad meetmed, eesõigused ja muud meetmed	1	9 800 000	14 021 635			9 800 000	14 021 635
	<b>Jaotis 01 — Kogusumma</b>		<b>12 646 069 534</b>	<b>10 716 492 949</b>			<b>12 646 069 534</b>	<b>10 716 492 949</b>

## PEATÜKK 01 01 — TEADUSUURINGUTE JA INNOVATSIOONI TEEMAVALDKONNA HALDUSTOETUSKULUD

Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
01 01	Teadusuuringute ja innovatsiooni teemavaldkonna haldustoetuskulud				
<b>01 01 01</b>	<b>Programmi „Euroopa horisont“ toetuskulud</b>				
01 01 01 01	Programmi „Euroopa horisont“ rakendavate ametnike ja ajutiste töötajatega seotud kulud - Kaudne teadustegevus	1	163 695 814		163 695 814
01 01 01 02	Programmi „Euroopa horisont“ rakendavad koosseisuvälised töötajad — Kaudne teadustegevus	1	47 193 929		47 193 929
01 01 01 03	Programmi „Euroopa horisont“ muud juhtimiskulud — Kaudne teadustegevus	1	98 207 745	2 009 364	100 217 109
01 01 01 11	Programmi „Euroopa horisont“ rakendavate ametnike ja ajutiste töötajatega seotud kulud – Otsene teadustegevus	1	149 135 000		149 135 000
01 01 01 12	Programmi „Euroopa horisont“ rakendavad koosseisuvälised töötajad — Otsene teadustegevus	1	35 361 000		35 361 000
01 01 01 13	Programmi „Euroopa horisont“ muud juhtimiskulud — Otsene teadustegevus	1	52 400 000		52 400 000
01 01 01 61	Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet — Eraldised programmist „Euroopa horisont“ varasemate programmide lõpuleviimiseks	1	51 319 000		51 319 000
01 01 01 62	Teadusuuringute Rakendusamet — Eraldised programmist „Euroopa horisont“ varasemate programmide lõpuleviimiseks	1	73 714 915		73 714 915

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
01 01 01 63	VKEde Rakendusamet — Eraldised programmist „Euroopa horisont“ varasemate programmide lõpuleviimiseks	1	25 520 309		25 520 309
01 01 01 64	Innovatsiooni ja Võrkude Rakendusamet — Eraldised programmist „Euroopa horisont“ varasemate programmide lõpuleviimiseks	1	4 730 139		4 730 139
01 01 01 71	Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet — Eraldised programmist „Euroopa horisont“	1	2 596 000	302 000	2 898 000
01 01 01 72	Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet — Eraldised programmist „Euroopa horisont“	1	19 258 179	631 865	19 890 044
01 01 01 73	Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet — Eraldised programmist „Euroopa horisont“	1	14 962 577	-1 801 754	13 160 823
01 01 01 74	Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet — Eraldised programmist „Euroopa horisont“	1	p.m.	9 967	9 967
01 01 01 76	Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet — Eraldised programmist „Euroopa horisont“	1	8 134 705	-1 151 442	6 983 263
	<i>Artikkel 01 01 01 — Vahesumma</i>		746 229 312		746 229 312
<b>01 01 02</b>	<b><i>Euratomi teadus- ja koolitusprogrammi toetuskulud</i></b>				
01 01 02 01	Euratomi teadus- ja koolitusprogrammi rakendavate ametnike ja ajutiste töötajatega seotud kulud — Kaudne teadustegevus	1	6 612 585		6 612 585
01 01 02 02	Euratomi teadus- ja koolitusprogrammi rakendavate koosseisuväliste töötajatega seotud kulud — Kaudne teadustegevus	1	270 614		270 614
01 01 02 03	Euratomi teadus- ja koolitusprogrammi muud juhtimiskulud — Kaudne teadustegevus	1	1 846 042		1 846 042
01 01 02 11	Euratomi teadus- ja koolitusprogrammi rakendavate ametnike ja ajutiste töötajatega seotud kulud — Otsene teadustegevus	1	58 081 000		58 081 000
01 01 02 12	Euratomi teadus- ja koolitusprogrammi rakendavate koosseisuväliste töötajatega seotud kulud — Otsene teadustegevus	1	10 664 000		10 664 000
01 01 02 13	Euratomi teadus- ja koolitusprogrammi muud juhtimiskulud — Otsene teadustegevus	1	30 239 259		30 239 259
	<i>Artikkel 01 01 02 — Vahesumma</i>		107 713 500		107 713 500
<b>01 01 03</b>	<b><i>Rahvusvahelise katsetermotuumareaktori (ITERi projekt) toetuskulud</i></b>				
01 01 03 01	ITERi projekti rakendavate ametnike ja ajutiste töötajatega seotud kulud	1	5 205 000		5 205 000
01 01 03 02	ITERi projekti rakendavad koosseisuvälised töötajad	1	196 000		196 000
01 01 03 03	ITERi projekti muud juhtimiskulud	1	1 850 000		1 850 000
	<i>Artikkel 01 01 03 — Vahesumma</i>		7 251 000		7 251 000
	<b>Peatükk 01 01 — Kogusumma</b>		<b>861 193 812</b>		<b>861 193 812</b>

## Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste halduskulude (palgad, uuringud, ekspertide kohtumised, teavitamismeetmed ja trükised jne) katmiseks, millel on otsene seos programmi eesmärkide saavutamise või kõnealusesse teemavaldkonda kuuluvate meetmetega, samuti kõikide muude selliste kulude katmiseks, mis on seotud tehnilise ja haldusabiga ega hõlma avaliku võimu teostamise ülesandeid, mille täitmiseks on komisjon sõlminud ühekordseid teenuse osutamise lepinguid.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

### **Artikkel 01 01 01 — Programmi „Euroopa horisont“ toetuskulud**

## Märkused

Lisaks käesoleva peatüki tasandil kirjeldatud kuludele on assigneering ette nähtud ka ametnike, ajutiste ja koosseisuväliste töötajatega seotud kulude ning muude halduskulude katmiseks, mis on seotud teadusuuringute ja innovatsiooni eriprogrammi „Euroopa horisont“ juhtimisega kaudsete ja otsete meetmetena, sealhulgas liidu delegatsioonidesse ametisse nimetatud töötajatega seotud halduskulude katmiseks.

## Alusaktid

Vt peatükk 01 02.

Punkt 01 01 01 03 — Programmi „Euroopa horisont“ muud juhtimiskulud — Kaudne teadustegevus

## Arvandmed

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
98 207 745	2 009 364	100 217 109

### Märkused

Assigneering on ette nähtud teadusuuringute ja innovatsiooni eriprogrammi „Euroopa horisont“ kaudsete meetmete juhtimisega kaasnevate muude halduskulude katmiseks, sealhulgas liidu delegatsioonidesse ametisse määratud töötajatega seotud muudeks halduskuludeks.

Assigneering on ette nähtud ka selliste kulude katmiseks, mis on seotud programmi juhtimisega seotud tehnilise ja haldusabiga, nagu konverentsid, tõlked, õpikojad, seminarid, lähetused, koolitus ja esinduskulud, uuringud, ekspertide kohtumised, teave ja trükised ning muud kulud, mis on seotud tehnilise ja haldusabiga ega hõlma avaliku võimu teostamise ülesandeid, mille täitmiseks on komisjon sõlminud ühekordseid teenuse osutamise lepinguid.

Assigneering on ette nähtud ka programmi haldamiseks ja rakendamiseks vajalike IT-süsteemide arendamise ja hooldamisega seotud kulude katmiseks.

Sellest kaetakse ka programmi haldavate komisjoni talituste hoonetega seotud kulud.

Sihotstarbeline tulu (päritolu, prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse vastav artikkel või punkt).

Euroopa Liidu taasterahastust saadud tulu	3 656 475	5 040
EFTA-EMP	2 651 609	6 600

Punkt 01 01 01 71 — Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet — Eraldised programmist „Euroopa horisont“

### Arvandmed

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
2 596 000	302 000	2 898 000

### Märkused

Assigneering on ette nähtud Euroopa Teadusnõukogu Rakendusameti selliste tegevuskulude katteks, mis on seotud tema tegevusega teadusuuringute ja innovatsiooni eriprogrammi „Euroopa Horisont“ (2021–2027) rakendamisel.

Rakendusameti ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva jao lisas „Töötajad“.

Sihotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP

70 092

6 6 0 0

### *Õiguslik alus*

Nõukogu määrus (EÜ) nr 58/2003, 19. detsember 2002, millega kehtestatakse nende täitevasutuste põhikiri, kellele usaldatakse teatavad ühenduse programmide juhtimisega seotud ülesanded (EÜT L 11, 16.1.2003, lk 1).

Komisjoni rakendusotsus (EL) 2021/173, 12. veebruar 2021, millega asutatakse Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet, Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet, Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet, Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet, Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet ja Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet ning tunnustatakse kehtetuks rakendusotsused 2013/801/EL, 2013/771/EL, 2013/778/EL, 2013/779/EL, 2013/776/EL ja 2013/770/EL (ELT L 50, 15.2.2021, lk 9).

### *Alusaktid*

Vt peatükk 01 02.

Komisjoni 12. veebruari 2021. aasta otsus C(2021)950, millega Euroopa Teadusnõukogu Rakendusametile delegeeritakse volitused täita ülesandeid, mis on seotud liidu programmide rakendamisega eesliiniuuringute valdkonnas, eelkõige volitus kasutada liidu üldeelarvesse kantud assigneeringuid.

Punkt 01 01 01 72 — Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet — Eraldised programmist „Euroopa horisont“

### *Arvandmed*

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
19 258 179	631 865	19 890 044

### *Märkused*

Assigneering on ette nähtud Euroopa Teadusuuringute Rakendusameti selliste tegevuskulude katteks, mis on seotud tema tegevusega teadusuuringute ja innovatsiooni eriprogrammi „Euroopa Horisont“ (2021–2027) rakendamisel.

Rakendusameti ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva jao lisas „Töötajad“.

Sihotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP

519 971

6 6 0 0

### *Õiguslik alus*

Nõukogu määrus (EÜ) nr 58/2003, 19. detsember 2002, millega kehtestatakse nende täitevasutuste põhikiri, kellele usaldatakse teatavad ühenduse programmide juhtimisega seotud ülesanded (EÜT L 11, 16.1.2003, lk 1).

Komisjoni rakendusotsus (EL) 2021/173, 12. veebruar 2021, millega asutatakse Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet, Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet, Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet, Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet, Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet ja Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet ning tunnustatakse kehtetuks rakendusotsused 2013/801/EL, 2013/771/EL, 2013/778/EL, 2013/779/EL, 2013/776/EL ja 2013/770/EL (ELT L 50, 15.2.2021, lk 9).

### *Alusaktid*

Vt peatükk 01 02.

Komisjoni 12. veebruari 2021. aasta otsus C(2021)952, millega Euroopa Teadusuuringute Rakendusametile delegeeritakse volitused täita ülesandeid, mis on seotud liidu programmide rakendamisega teadusuuringute ja innovatsiooni, söe ja terase teadusfondi teadusuuringute ning põllumajandustoodete teavitus- ja müügiesitamismeetmete valdkonnas, eelkõige volitus kasutada liidu üldeelarvesse kantud assigneeringuid.

Punkt 01 01 01 73 — Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet — Eraldised programmist „Euroopa horisont“

### *Arvandmed*

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
14 962 577	-1 801 754	13 160 823

## Märkused

Assigneering on ette nähtud Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusameti selliste tegevuskulude katteks, mis on seotud tema tegevusega teadusuuringute ja innovatsiooni eriprogrammi „Euroopa Horisont“ (2021–2027) rakendamisel.

Rakendusameti ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva jao lisas „Töötajad“.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

Euroopa Liidu taasterahastust saadud tulu	1 841 146	5 0 4 0
EFTA-EMP	403 990	6 6 0 0

## Õiguslik alus

Nõukogu määrus (EÜ) nr 58/2003, 19. detsember 2002, millega kehtestatakse nende täitevasutuste põhikiri, kellele usaldatakse teatavad ühenduse programmide juhtimisega seotud ülesanded (EÜT L 11, 16.1.2003, lk 1).

Komisjoni rakendusotsus (EL) 2021/173, 12. veebruar 2021, millega asutatakse Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet, Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet, Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet, Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet, Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet ja Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet ning tunnistatakse kehtetuks rakendusotsused 2013/801/EL, 2013/771/EL, 2013/778/EL, 2013/779/EL, 2013/776/EL ja 2013/770/EL (ELT L 50, 15.2.2021, lk 9).

## Alusaktid

Vt peatükk 01 02.

Komisjoni 12. veebruari 2021. aasta otsus C(2021) 948, millega Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusametile delegeeritakse volitused täita ülesandeid, mis on seotud liidu programmide rakendamisega „EL tervise heaks“, ühtse turu, teadusuuringute ja innovatsiooni, „Digitaalse Euroopa“ ja Euroopa ühendamise rahastu digitaalvaldkonna alal, eelkõige volitus kasutada liidu üldeelarvesse kantud assigneeringuid.

Punkt 01 01 01 74 — Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet — Eraldised programmist „Euroopa horisont“

### Arvandmed

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
p.m.	9 967	9 967

### Märkused

Assigneering on ette nähtud Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusameti selliste tegevuskulude katteks, mis on seotud tema tegevusega teadusuuringute ja innovatsiooni eriprogrammi „Euroopa Horisont“ (2021–2027) rakendamisel.

Rakendusameti ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva jao lisas „Töötajad“.

Sihotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

Euroopa Liidu taasterahastust saadud tulu 1 368 686 5 040

### Õiguslik alus

Nõukogu määrus (EÜ) nr 58/2003, 19. detsember 2002, millega kehtestatakse nende täitevasutuste põhikiri, kellele usaldatakse teatavad ühenduse programmide juhtimisega seotud ülesanded (EÜT L 11, 16.1.2003, lk 1).

Komisjoni rakendusotsus (EL) 2021/173, 12. veebruar 2021, millega asutatakse Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet, Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet, Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet, Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet, Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet ja Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet ning tunnistatakse kehtetuks rakendusotsused 2013/801/EL, 2013/771/EL, 2013/778/EL, 2013/779/EL, 2013/776/EL ja 2013/770/EL (ELT L 50, 15.2.2021, lk 9).

### Alusaktid

Vt peatükk 01 02.

Komisjoni 12. veebruari 2021. aasta otsus C(2021)947, millega Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusametile delegeeritakse volitused täita ülesandeid, mis on seotud liidu programmide rakendamisega transpordi- ja energiataristu; kliima-, energeetika- ja liikuvusalaste teadusuuringute ja innovatsiooni; keskkonna, looduse ja elurikkuse; vähese CO<sub>2</sub> heitega tehnoloogiale ülemineku; ning merenduse ja kalanduse valdkonnas, eelkõige volitus kasutada liidu üldeelarvesse kantud assigneeringuid.

Punkt 01 01 01 76 — Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet — Eraldised programmist „Euroopa horisont“

*Arvandmed*

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
8 134 705	-1 151 442	6 983 263

*Märkused*

Assigneering on ette nähtud Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusameti selliste tegevuskulude katteks, mis on seotud tema tegevusega teadusuuringute ja innovatsiooni raamprogrammi „Euroopa Horisont“ (2021–2027) rakendamisel.

Rakendusameti ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva jao lisas „Töötajad“.

Sihotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

Euroopa Liidu taasterahastust saadud tulu	3 691 625	5 040
EFTA-EMP	219 637	6 600

*Õiguslik alus*

Nõukogu määrus (EÜ) nr 58/2003, 19. detsember 2002, millega kehtestatakse nende täitevasutuste põhikiri, kellele usaldatakse teatavad ühenduse programmide juhtimisega seotud ülesanded (EÜT L 11, 16.1.2003, lk 1).

Komisjoni rakendusotsus (EL) 2021/173, 12. veebruar 2021, millega asutatakse Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet, Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet, Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet, Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet, Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet ja Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet ning tunnistatakse kehtetuks rakendusotsused 2013/801/EL, 2013/771/EL, 2013/778/EL, 2013/779/EL, 2013/776/EL ja 2013/770/EL (ELT L 50, 15.2.2021, lk 9).

*Alusaktid*

Vt peatükk 01 02.

Komisjoni 12. veebruari 2021. aasta otsus C(2021)949, millega Euroopa Innovatsiooninõukogule ja VKEde Rakendusametile delegeeritakse volitused täita ülesandeid, mis on seotud liidu programmide rakendamisega „Innovatiivse Euroopa“, ühtse turu ja piirkondadevaheliste innovatsiooniinvesteeringute alal, eelkõige volitus kasutada liidu üldeelarvesse kantud assigneeringuid.

## PEATÜKK 01 02 — PROGRAMM „EUROOPA HORIZONT“

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
01 02	Programm „Euroopa horisont“							
<b>01 02 01</b>	<b>Tiptasemel teadus (I sammas)</b>							
01 02 01 01	Euroopa Teadusnõukogu	1	1 894 517 764	9 839 026			1 894 517 764	9 839 026
01 02 01 02	Marie Skłodowska-Curie meetmed	1	770 337 666	134 772 346			770 337 666	134 772 346
01 02 01 03	Teadustaristu	1	271 883 882	4 813 754			271 883 882	4 813 754
	<i>Artikkel 01 02 01 — Vahesumma</i>		2 936 739 312	149 425 126			2 936 739 312	149 425 126
<b>01 02 02</b>	<b>Üleilmsed probleemid ja Euroopa tööstuse konkurentsivõime (II sammas)</b>							
01 02 02 10	Tervise teemavaldkond	1	866 476 221	58 461 973			866 476 221	58 461 973
01 02 02 11	Tervise teemavaldkond – Uuendusliku tervishoiu algatuse ühissetevõte	1						
01 02 02 12	Tervise teemavaldkond – Ülemaailmse tervisealgatuse EDCTP3 ühissetevõte	1						
01 02 02 20	Kultuuri, loovuse ja kaasava ühiskonna teemavaldkond	1	317 197 862	19 899 964			317 197 862	19 899 964
01 02 02 30	Ühiskonna tsiviiljulgeoleku teemavaldkond	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
01 02 02 31	Ühiskonna tsiviiljulgeoleku teemavaldkond — Euroopa küberturvalisuse tööstuse, tehnoloogia ja teaduse pädevuskeskus	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
01 02 02 40	Digitaalvaldkonna, tööstuse ja kosmose teemavaldkond	1	1 693 456 363	168 847 223			1 693 456 363	168 847 223
01 02 02 41	Digitaalvaldkonna, tööstuse ja kosmose teemavaldkond — Euroopa kõrgjõudlusega andmetöötuse ühissetevõtte (EuroHPC)	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
01 02 02 42	Digitaalvaldkonna, tööstuse ja kosmose teemavaldkond – Peamiste digitehnoloogiate ühissetevõte	1						
01 02 02 43	Digitaalvaldkonna, tööstuse ja kosmose teemavaldkond – Nutivõrkude ja -teenuste ühissetevõte	1						
01 02 02 50	Kliima, energia ja liikuvuse teemavaldkond	1	1 693 456 363	24 898 340			1 693 456 363	24 898 340
01 02 02 51	Kliima, energia ja liikuvuse teemavaldkond – Ühtse Euroopa taeva lennujuhtimise uurimisprogrammi 3 ühissetevõte	1						
01 02 02 52	Kliima, energia ja liikuvuse teemavaldkond – Keskkonnahoidliku lennunduse ühissetevõte	1						
01 02 02 53	Kliima, energia ja liikuvuse teemavaldkond – Euroopa raudtee ühissetevõte	1						
01 02 02 54	Kliima, energia ja liikuvuse teemavaldkond – Saastevaba vesiniku ühissetevõte	1						

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
01 02 02 60	Toidu, biomajanduse, loodusvarade, põllumajanduse ja keskkonna teemavaldkond	1	1 132 849 508	21 841 347			1 132 849 508	21 841 347
01 02 02 61	Toidu, biomajanduse, loodusvarade, põllumajanduse ja keskkonna teemavaldkond – Bioressursipõhise ringmajandusega Euroopa ühisetevõtte	1						
01 02 02 70	Teadusuuringute Ühiskeskuse otsemeetmed väljaspool tuumaenergiavaldkonda	1	31 698 079	11 621 170			31 698 079	11 621 170
	<i>Artikkel 01 02 02 — Vahe summa</i>		5 735 134 396	305 570 017			5 735 134 396	305 570 017
<b>01 02 03</b>	<b>Innovaatiline Euroopa (III sammas)</b>							
01 02 03 01	Euroopa Innovatsiooninõukogu	1	1 127 031 608	192 208 852			1 127 031 608	192 208 852
01 02 03 02	Euroopa innovatsiooni ökosüsteemid	1	56 642 475	16 994 537			56 642 475	16 994 537
01 02 03 03	Euroopa Innovatsiooni- ja Tehnoloogiainstituut (EIT)	1	350 008 827	242 163 302			350 008 827	242 163 302
	<i>Artikkel 01 02 03 — Vahe summa</i>		1 533 682 910	451 366 691			1 533 682 910	451 366 691
<b>01 02 04</b>	<b>Osalemise laiendamine ning Euroopa teadusruumi tugevdamine</b>							
01 02 04 01	Osalemise laiendamine ja tiptasemel teadmiste levitamine	1	357 216 621	102 586 337			357 216 621	102 586 337
01 02 04 02	Euroopa teadusuuringute ja innovatsiooni süsteemi ümberkujundamine ja tugevdamine	1	45 313 980	3 151 490			45 313 980	3 151 490
	<i>Artikkel 01 02 04 — Vahe summa</i>		402 530 601	105 737 827			402 530 601	105 737 827
<b>01 02 05</b>	<b>Horisontaalne operatiivtegevus</b>	1	152 210 469	70 343 975			152 210 469	70 343 975
<b>01 02 99</b>	<b>Varasemate programmide ja meetmete lõpuleviimine</b>							
01 02 99 01	Eelmiste (2021. aasta eelsete) teadusprogrammide lõpuleviimine	1	p.m.	8 006 405 601			p.m.	8 006 405 601
	<i>Artikkel 01 02 99 — Vahe summa</i>		p.m.	8 006 405 601			p.m.	8 006 405 601
	<b>Peatükk 01 02 — Kogusumma</b>		<b>10 760 297 688</b>	<b>9 088 849 237</b>			<b>10 760 297 688</b>	<b>9 088 849 237</b>

### Märkused

Teadusuuringute ja innovatsiooni raamprogrammi „Euroopa horisont“ eesmärk on saavutada liidu investeringutega teadustegevusse ja innovatsiooni teaduslik, tehnoloogiline, majanduslik ja ühiskondlik mõju, et tugevdada liidu teaduslikku ja tehnoloogilist baasi ning edendada liidu konkurentsivõimet kõigis liikmesriikides, sealhulgas liidu tööstuses, viia ellu liidu strateegilised prioriteedid ning aidata kaasa liidu eesmärkide ja poliitika elluviimisele, aidata kaasa üleilmsete probleemide lahendamisele muu hulgas kestliku arengu eesmärkide abil, järgides kestliku arengu tegevuskava 2030 ja Pariisi kokkuleppe põhimõtteid, ning tugevdada Euroopa teadusruumi. Seega maksimeeritakse programmiga „Euroopa horisont“ liidu lisaväärtust, keskendudes eesmärkidele ja meetmetele, mida liikmesriigid ei suuda tõhusalt ellu viia üksi, vaid koostöös.

Programmiga „Euroopa horisont“:

- arendatakse, toetatakse ja edendatakse teaduse tippaset, toetatakse kvaliteetsete uute alus- ja rakendusteadmiste, -oskuste, -tehnoloogiate ja -lahenduste loomist ja levitamist, teadlaste koolitamist ja liikuvust, meelitatakse ligi talente kõigil tasanditel ning aidatakse kaasa liidu talendipagasi täielikule kaasamisele käesoleva programmi „Euroopa horisont“ raames toetatavatesse meetmetesse;
- luuakse teadmisi, tugevdatakse teadusuuringute ja innovatsiooni mõju liidu poliitika väljatöötamisel, toetamisel ja rakendamisel ning toetatakse uuenduslike lahenduste kättesaadavust ja kasutuselevõttu Euroopa tööstuses, eelkõige VKEdes, ja ühiskonnas, et lahendada ülemaailmseid probleeme, sealhulgas võidelda kliimamuutustega ja saavutada kestliku arengu eesmärgid;
- edendatakse igat liiki innovatsiooni, hõlbustatakse tehnoloogia arengut, tutvustamistegevust ning teadmus- ja tehnosiiret, tugevdatakse uuenduslike lahenduste kasutuselevõttu ja kasutamist;
- optimeeritakse programmi „Euroopa horisont“ tulemusi, et tugevdada ja suurendada Euroopa teadusruumi mõju ja atraktiivsust, edendada kõikide liikmesriikide, sealhulgas madala teadus- ja arendustegevuse tasemega liikmesriikide tipptasemel osalemist programmis „Euroopa horisont“ ning hõlbustada koostööl põhinevaid sidemeid Euroopa teadusuuringute ja innovatsiooni valdkonnas.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

Lisaks sellele ja kooskõlas nõukogu 14. detsembri 2020. aasta määrusega (EL) 2020/2094 eraldatakse tulude eelarvestusesse kantud sihtotstarbelisest välistulust, mis on Euroopa Liidu taasterahastust, kõnealuse programmi jaoks käesolevas jaotises assigneeringuid kogusummas 5 412 000 000 eurot kulukohustustena. Käesoleva jaotise asjaomaste eelarveridade eelarveselgitustes näidatud summad annavad teavet juriidiliste kohustuste eeldatava summa kohta 2021. aastal.

### *Õiguslik alus*

Nõukogu 14. detsembri 2020. aasta määrus (EL) 2020/2094, millega luuakse Euroopa Liidu taasterahastu COVID-19 kriisi järgse taastumise toetuseks (ELT L 433I, 22.12.2020, lk 23).

## *Alusaktid*

Komisjoni 7. juunil 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega luuakse teadusuuringute ja innovatsiooni raamprogramm „Euroopa horisont“ ning kehtestatakse selle osalemis- ja levitamiseeskirjad (COM(2018) 435).

Komisjoni 7. juunil 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus, millega kehtestatakse teadusuuringute ja innovatsiooni raamprogrammi „Euroopa horisont“ rakendamise eriprogramm (COM(2018) 436).

Komisjoni 29. mail 2020 esitatud muudetud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega luuakse teadusuuringute ja innovatsiooni raamprogramm „Euroopa horisont“ ning kehtestatakse selle osalemis- ja levitamiseeskirjad; Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus, millega kehtestatakse teadusuuringute ja innovatsiooni raamprogrammi „Euroopa horisont“ rakendamise eriprogramm; Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega luuakse naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahend; Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse eeskirjad, kuidas toetada liikmesriikide koostatavaid Euroopa Põllumajanduse Tagatisfondist (EAGF) ja Euroopa Maaelu Arengu Põllumajandusfondist (EAFRD) rahastatavaid ühise põllumajanduspoliitika strateegiakavu (ÜPP strateegiakavad), ning millega tunnistatakse kehtetuks Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrused (EL) nr 1305/2013 ja (EL) nr 1307/2013 (COM(2020) 459).

## ***Artikkel 01 02 02 — Üleilmsed probleemid ja Euroopa tööstuse konkurentsivõime (II sammu)***

### *Märkused*

Käesoleva samba eesmärk on toetada kvaliteetsete uute teadmiste, tehnoloogiate ja jätkusuutlike lahenduste loomist ja paremat levitamist, tugevdada Euroopa tööstuse konkurentsivõimet, tugevdada teadusuuringute ja innovatsiooni mõju liidu poliitika väljatöötamisel, toetamisel ja rakendamisel ning toetada uuenduslike lahenduste kasutuselevõttu tööstuses, eelkõige VKEdes ja idufirmades, ning ühiskonnas, et lahendada ülemaailmseid probleeme.

Mõju, paindlikkuse ja sünergia maksimeerimiseks tuleb teadus- ja innovatsioonitegevus korraldada kuues teemavaldkonnas, mis on omavahel ühendatud üleeuroopalise teadustaristu kaudu, mis eraldi ja koos soodustavad interdistsiplinaarset, valdkondadevahelist, poliitikaülest, piiriülest ja rahvusvahelist koostööd.

See samm koosneb järgmisest kuuest teemavaldkonnast ja Teadusuuringute Ühiskeskuse otsemeetmetest väljaspool tuumaenergiavaldkonda:

- tervis;
- kultuur, loovus ja kaasav ühiskond;
- ühiskonna tsiviiljulgeolek;
- digivaldkond, tööstus ja kosmos;
- kliima, energeetika ja liikuvus;
- toit, biomajandus, loodusvarad, põllumajandus ja keskkond.

Sotsiaal- ja humanitaarteadused integreeritakse täielikult kõigisse teemavaldkondadesse, sealhulgas eri- ja spetsiaalsetesse meetmetesse. See programmi „Euroopa horisont“ samm hõlmab paljude tehnoloogia valmidusastmete, sealhulgas madalamate tehnoloogia valmidusastmete meetmeid. Iga teemavaldkond toetab mitut kestliku arengu eesmärki ning paljusid kestliku arengu eesmärke toetab rohkem kui üks teemavaldkond. Sooline võrdõiguslikkus on oluline tegur jätkusuutliku majanduskasvu saavutamisel, seetõttu on oluline integreerida sooline perspektiiv kõigisse ülemaailmsetesse probleemidesse.

Punkt 01 02 02 10 — Tervise teemavaldkond

#### *Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
866 476 221	58 461 973			866 476 221	58 461 973

#### *Märkused*

#### *Uus punkt*

Assigneeringud on ette nähtud selliste tegevuste katmiseks, mille eesmärk parandada ja kaitsta igas vanuses kodanike tervist ja heaolu. Sellega luuakse uusi teadmisi, töötatakse välja uuenduslikke lahendusi ning tagatakse vajaduse korral soolise aspekti integreerimise, et:

- ennetada, diagnoosida, jälgida, leevendada ja ravida haigusi;
- arendada tervisetehnoloogiaid;
- leevendada terviseriske;
- kaitsta elanikkonda;
- edendada head tervist ja heaolu ka töökohal;
- muuta tervishoiusüsteemid kulutõhusamaks, õiglasemaks ja kestlikumaks;
- ennetada vaesusega seotud haigusi ja võidelda nende vastu ning toetada ja võimaldada patsientide osalust ja toimetulekut.

Sihtotstarbeline tulu (päritolu, prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse vastav artikkel või punkt).

Euroopa Liidu taasterahastust saadud tulu	440 170 479	5 0 4 0
EFTA-EMP	23 394 858	6 6 0 0

Koosõlas finantsmääruse artikli 15 lõikega 3 on kulukohustuste assigneeringud summas 3 400 000 eurot kättesaadavad selle eelarveartikli jaoks tulenevalt 2019. aastal vabastatud assigneeringutest, mis on tingitud teadusprojektide täielikust või osalisest rakendamata jätmisest.

Punkt 01 02 02 11 — Tervise teemavaldkond – Uuendusliku tervishoiu algatuse ühissettevõtte

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed

*Märkused*

*Uus punkt*

Uuendusliku tervishoiu algatuse ühissettevõtte aitab kaasa programmi „Euroopa horisont“ rakendamisele eelkõige tervise teemavaldkonnas. See aitab luua kogu ELi hõlmava terviseiga seotud teadusuuringute ja innovatsiooni ökosüsteemi, mis hõlbustab teaduslike teadmiste siiret konkreetsetesse uuendustesse. Ühissettevõtte toetab ohutute, mõjusate, inimkesksete ja kulutõhusate toodete ja teenuste väljatöötamist, mis on suunatud peamistele rahvatervisealastele täitmata vajadustele ja edendavad sektoriülest tervisealast innovatsiooni, et saavutada Euroopa tervishoiutööstuse üleilmne konkurentsivõime. See hõlmab ennetust, diagnostikat, ravi ja haiguste ohjamist. Algatus aitab saavutada Euroopa vähktõvevastase võitluse kava, Euroopa uue tööstusstrateegia ja Euroopa ravimistrateegia eesmärged.

Punkt 01 02 02 12 — Tervise teemavaldkond – Ülemaailmse tervisealgatuse EDCTP3 ühissettevõtte

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed

## Märkused

### Uus punkt

Ülemaailmse tervisealgatuse EDCTP3 ühissetevõtte aitab kaasa programmi „Euroopa horisont“ rakendamisele, eelkõige tervise teemavaldkonnas. See pakub uusi lahendusi nakkuskoormuse vähendamiseks Sahara-taguses Aafrikas ning tugevdatakse teadussuutlikkust, et valmistuda nakkushaiguste esilekerkimiseks Sahara-taguses Aafrikas ja mujal maailmas ning neile reageerida.

Punkt 01 02 02 40 — Digitaalvaldkonna, tööstuse ja kosmose teemavaldkond

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
1 693 456 363	168 847 223			1 693 456 363	168 847 223

## Märkused

### Uus punkt

Assigneering on ette nähtud, et tugevdada suutlikkust ja tagada Euroopa suveräänsus peamiste progressi võimaldavate digiteerimis- ja tootmistehnoloogiate ning kosmosetehnoloogia vallas terves väärtusahelas; luua konkurentsivõimeline, digitaalne, vähese süsinikdioksiidi heitega ringtööstus; tagada kestlik varustus toorainega; töötada välja kõrgtehnoloogilisi materjale ning valmistada ette progressi ja innovatsiooni alus üleilmsete ühiskonnaprobleemide jaoks.

Sihotstarbeline tulu (päritolu, prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse vastav artikkel või punkt).

Euroopa Liidu taasterahastust saadud tulu	440 331 901	5 0 4 0
EFTA-EMP	45 723 322	6 6 0 0

Koosõlas finantsmääruse artikli 15 lõikega 3 on kulukohustuste assigneeringud summas 3 400 000 eurot kättesaadavad selle eelarveartikli jaoks tulenevalt 2019. aastal vabastatud assigneeringutest, mis on tingitud teadusprojektide täielikust või osalisest rakendamata jätmisest.

Punkt 01 02 02 42 — Digitaalvaldkonna, tööstuse ja kosmose teemavaldkond – Peamiste digitehnoloogiate ühissetevõte

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed

*Märkused*

*Uus punkt*

Peamiste digitehnoloogiate ühissetevõte aitab kaasa programmi „Euroopa horisont“ rakendamisele, eelkõige digitaalvaldkonna, tööstuse ja kosmose teemavaldkonnas. Peamised digitehnoloogiad hõlmavad elektroonilisi komponente, nende projekteerimist, tootmist ja süsteemidesse integreerimist ning tarkvara, mis määrab kindlaks nende toimimise. Selle partnerluse üldesmärk on toetada kõigi majandus- ja ühiskonnasektorite digiüleminekut, kasutada ära eelised, mida Euroopa võib üleminekust saada ja toetada Euroopa rohelist kokkulepet.

Punkt 01 02 02 43 — Digitaalvaldkonna, tööstuse ja kosmose teemavaldkond – Nutivõrkude ja -teenuste ühissetevõte

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed

*Märkused*

*Uus punkt*

Nutivõrkude ja -teenuste ühissetevõte aitab kaasa programmi „Euroopa horisont“ rakendamisele, eelkõige digitaalvaldkonna, tööstuse ja kosmose teemavaldkonnas. See partnerlus toetab nutivõrkude ja -teenuste tehnoloogilist sõltumatust kooskõlas Euroopa uue tööstusstrateegia ja 5G küberturvalisuse meetmepaketiga. Selle eesmärk on aidata lahendada ühiskondlikke väljakutseid ning võimaldada digi- ja roheüleminekut. COVID-19 kriisi puhul toetab see tehnoloogiaid, mis vastavad nii tervishoiukriisi kui ka majanduse taastamise vajadustele. Partnerlus aitab ka Euroopa osalejatel arendada 6G-süsteemide tehnoloogilisi ressursse, mis võimaldavad 2030. aastaks hakata pakkuma uusi digiteenuseid.

Punkt 01 02 02 50 — Kliima, energia ja liikuvuse teemavaldkond

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
1 693 456 363	24 898 340			1 693 456 363	24 898 340

*Märkused*

*Uus punkt*

Assigneering on ette nähtud kliimamuutuste tõkestamiseks, püüdes paremini mõista nende põhjusi, arengut, riske, mõju ja võimalusi ning muutes energia- ja transpordisektori kliima- ja keskkonnasõbralikumaks, tõhusamaks ja konkurentsivõimelisemaks, arukamaks, ohutumaks ning vastupidavamaks.

Sihtotstarbeline tulu (päritolu, prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse vastav artikkel või punkt).

Euroopa Liidu taasterahastust saadud tulu	439 803 077	5 0 4 0
EFTA-EMP	45 723 322	6 6 0 0

Kooskõlas finantsmääruse artikli 15 lõikega 3 on kulukohustuste assigneeringud summas 6 600 000 eurot kättesaadavad selle eelarveartikli jaoks tulenevalt 2019. aastal vabastatud assigneeringutest, mis on tingitud teadusprojektide täielikust või osalisest rakendamata jätmisest.

Punkt 01 02 02 51 — Kliima, energia ja liikuvuse teemavaldkond – Ühtse Euroopa taeva lennujuhtimise uurimisprogrammi 3 ühissettevõtte

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed

### Märkused

#### Uus punkt

Ühtse Euroopa taeva lennujuhtimise uurimisprogrammi ühissetevõte aitab kaasa programmi „Euroopa horisont“ rakendamisele, eelkõige kliima, energia ja liikuvuse teemavaldkonnas. Algatuse eesmärk on viia läbi digiüleminek lennuliikluse korralduses, muuta Euroopa õhuruum lendamiseks kõige tõhusamaks ja keskkonnasõbralikumaks maailmas ning toetada Euroopa lennundussektori konkurentsivõimet ja taastumist pärast COVID-19 kriisi. Selle eesmärgid on järgmised: ühendatuse, õhk-maa-integratsiooni ja automatiseerimise parandamine, õhuruumi korraldamise paindlikkuse ja skaleeritavuse suurendamine ning mehitamata õhusõidukite ohutu integreerimine.

Punkt 01 02 02 52 — Kliima, energia ja liikuvuse teemavaldkond – Keskkonnahoidliku lennunduse ühissetevõte

#### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed

### Märkused

#### Uus punkt

Keskkonnahoidliku lennunduse ühissetevõte aitab kaasa programmi „Euroopa horisont“ rakendamisele eelkõige kliima, energia ja liikuvuse teemavaldkonnas. Sellega suurendatakse lennundus kliimanetraalsust, kiirendades peamiselt murranguliste teadusuuringute ja innovatsioonilahenduste väljatöötamist, integreerimist ja valideerimist, et neid saaks võimalikult kiiresti kasutusele võtta. Samuti on selle eesmärk arendada välja uue põlvkonna ülitõhusad vähese süsinikdioksiidiheiteõ ning uudsete jõuallikate, mootorite ja süsteemidega õhusõidukid, mille tehnoloogia saavutab uurimis- ja näidistegevuse etapis kõrge valmidusastme.

Punkt 01 02 02 53 — Kliima, energia ja liikuvuse teemavaldkond – Euroopa raudtee ühissetevõte

#### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed

### Märkused

#### Uus punkt

Euroopa raudtee ühissetevõtte aitab kaasa programmi „Euroopa horisont“ rakendamisele eelkõige kliima, energia ja liikuvuse teemavaldkonnas. See kiirendab innovatiivsete tehnoloogiate (eelkõige digitaaltehnoloogia ja automatiseerimise) arendamist ja kasutuselevõttu, et saavutada raudteesüsteemi radikaalne ümberkujundamine ja Euroopa roheline kokkuleppe eesmärgid, näiteks suunata suur osa 75 % praegu maanteeveo arvele jäävatest maismaakaubavedudest ümber raudtee- ja siseveetranspordile.

Punkt 01 02 02 54 — Kliima, energia ja liikuvuse teemavaldkond – Saastevaba vesiniku ühissetevõtte

#### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed

### Märkused

#### Uus punkt

Saastevaba vesiniku ühissetevõtte aitab kaasa programmi „Euroopa horisont“ rakendamisele, eelkõige kliima, energia ja liikuvuse teemavaldkonnas. See kiirendab puhta vesiniku tehnoloogiate Euroopa väärtusahela arendamist ja kasutuselevõttu, aidates kaasa kestlike, vähese süsinikuheitega ja täielikult integreeritud energiasüsteemi loomisele. Peamiselt keskendutakse puhta vesiniku tootmisele, turustamisele ja ladustamisele ning nende sektorite varustamisele, kus on keeruline süsinikuheidet vähendada, nt rasketööstus ja raskeveonduse rakendused.

Punkt 01 02 02 61 — Toidu, biomajanduse, loodusvarade, põllumajanduse ja keskkonna teemavaldkond – Bioressursipõhise ringmajandusega Euroopa ühissetevõtte

#### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed

## *Märkused*

### Uus punkt

Bioressursipõhise ringmajandusega Euroopa ühissetevõtte aitab kaasa programmi „Euroopa horisont“ rakendamisele eelkõige toidu, biomajanduse, loodusvarade, põllumajanduse ja keskkonna teemavaldkonnas. Selle eesmärk on arendada ja laiendada biomassi säästvat hankimist ja bioressursipõhisteks toodeteks muutmist, keskendudes mitmetasandilisele biorafineerimistötlusele ning ringmajandusel põhinevatele lähenemisviisidele, nagu põllumajandus-, tööstus- ja olmesektori biojäätmete kasutamine. Samuti on selle eesmärk toetada bioressursipõhise innovatsiooni kasutuselevõttu piirkondlikul tasandil, kaasates aktiivselt kohalikke osalejaid, mis ühtlasi aitaks taaselustada maa-, ranniku- ja äärealasid.

### ***Artikkel 01 02 03 — Innovaatiline Euroopa (III samm)***

#### *Märkused*

Sambaga edendatakse kõiki innovatsiooni vorme, sealhulgas mittetehnoloogilist innovatsiooni, eelkõige VKEdes, sealhulgas idufirmades, hõlbustades tehnoloogia arengut, tutvustamist ja teadmussiiret, ning tugevdatakse innovatiivsete lahenduste kasutuselevõttu.

Samuti näeb see samm ette Euroopa Innovatsiooni- ja Tehnoloogiainstituudi (EIT) raames, eelkõige selle teadmis- ja innovaatikakogukondade kaudu välja töötatud meetmed. Euroopa Innovatsiooninõukogu ja EIT vahel tagatakse süstemaatiline koostoime. EIT teadmis- ja innovaatikakogukonnast pärit innovaatilisi ettevõtteid võib suunata Euroopa Innovatsiooninõukogusse, et luua kanal pankadele veel mittesobivatele uuendustele, samuti võib sellele täiendavale toetusele juurdepääsu pakkuda Euroopa Innovatsiooninõukogu poolt rahastatavatele suure potentsiaaliga innovatiivsetele ettevõtetele, kes ei osale veel üheski EIT teadmis- ja innovaatikakogukonnas.

Ehkki Euroopa Innovatsiooninõukogust ning EIT teadmis- ja innovaatikakogukondadest võib otseselt toetada innovatsiooni kogu liidus, tuleb edasi arendada ja parandada ka üldist keskkonda, milles Euroopa innovatsioon tärkab ja kujuneb: alusuuringute käigus saadud teadmised rajavad tee turgu loovale innovatsioonile. Euroopa ühiseks püüdluseks peab olema innovatsiooni toetamine kogu Euroopas, kõigis mõõtmetes ja vormides, sealhulgas võimaluse korral üksteist täiendavate liidu, riikide ja piirkondade poliitika (muu hulgas tagades tõhusa koostoime Euroopa Regionaalarengu Fondiga ja aruka spetsialiseerumise strateegiatega) ning ressurssidega. Seega nähakse selle samba raames ette ka uuendatud ja tõhustatud kooskõlastus- ja koostöömehhanismid liikmesriikide ja assotsieerunud riikidega, aga ka eraalgatustega, et toetada Euroopa innovatsiooni ökosüsteemide kõiki osalisi, muu hulgas piirkondlikul ja kohalikul tasandil.

Peale selle on see sammas tihedalt seotud programmiga „InvestEU“, jätkates jõupingutusi riskirahastamisvõime suurendamiseks teadusuuringute ja innovatsiooni valdkonnas Euroopas. Tuginedes programmi „Horisont 2020“ InnovFin ja Euroopa Strateegiliste Investeeringute Fondi raames tehtud edusammudele ja saadud kogemustele, parandatakse InvestEU programmiga nii pankadele sobivate üksuste kui ka investorite juurdepääsu riskikapitalile.

Punkt 01 02 03 01 — Euroopa Innovatsiooninõukogu

#### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
1 127 031 608	192 208 852			1 127 031 608	192 208 852

#### Märkused

#### Uus punkt

Euroopa innovatsiooninõukogu eesmärk on keskenduda peamiselt läbimurdelistele ja murrangulistele uuendustele, eelkõige turgu loovatele uuendustele, toetades samal ajal ka igat liiki, sealhulgas astmelisi uuendusi.

Euroopa Innovatsiooninõukogu:

- selgitab välja igat liiki, sealhulgas astmelised kõrge riskitasemega uuendused, pöörates suurt tähelepanu läbimurdelistele, murrangulistele ja süvatehnoloogilistele uuendustele, mis võivad muutuda turgu loovateks uuendusteks, arendab neid ja võtab need kasutusele, ning
- toetab uuenduslike ettevõtete, peamiselt VKEde, sealhulgas idufirmade ja erandjuhtudel väikeste keskmise turukapitalisatsiooniga ettevõtete kiiret kasvu liidu ja rahvusvahelisel tasandil, liikudes ideedest turule.

Kui see on asjakohane, toetab Euroopa Innovatsiooninõukogu programmi „Euroopa horisont“ muude osade, eriti II samba alusel toetatavaid meetmeid.

Sihtotstarbeline tulu (päritolu, prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse vastav artikkel või punkt).

Euroopa Liidu taasterahastust saadud tulu	437 480 138	5 0 4 0
EFTA-EMP	30 429 853	6 6 0 0

## JAOTIS 02 — EUROOPA STRATEEGILISED INVESTEERINGUD

Arvandmed

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
02 01	Euroopa strateegiliste investeeringute teemavaldkonna haldustoetuskulud	1	43 324 000	43 324 000	-409 742	-409 742	42 914 258	42 914 258
02 02	InvestEU fond	1	652 555 000	1 079 964 859			652 555 000	1 079 964 859
02 03	Euroopa ühendamise rahastu	1	2 828 166 640	2 087 431 050	318 317	318 317	2 828 484 957	2 087 749 367
02 04	Digitaalse Euroopa programm	1	1 107 262 962	136 276 542			1 107 262 962	136 276 542
02 10	Detsentraliseeritud asutused	1	188 092 843	188 092 843			188 092 843	188 092 843
02 20	Katseprojektid ja ettevalmistavad meetmed, eesõigused ja muud meetmed	1	417 533 000	419 602 199	91 425	91 425	417 624 425	419 693 624
<b>Jaotis 02 — Kogusumma</b>			<b>5 236 934 445</b>	<b>3 954 691 493</b>			<b>5 236 934 445</b>	<b>3 954 691 493</b>

### PEATÜKK 02 01 — EUROOPA STRATEEGILISTE INVESTEERINGUTE TEEMAVALDKONNA HALDUSTOETUSKULUD

Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
02 01	Euroopa strateegiliste investeeringute teemavaldkonna haldustoetuskulud				
<b>02 01 10</b>	<b>Programmi InvestEU toetuskulud</b>	1	1 000 000		1 000 000
<b>02 01 21</b>	<b>Euroopa ühendamise rahastu toetuskulud — Transport</b>				
02 01 21 01	Euroopa ühendamise rahastu toetuskulud — Transport	1	2 000 000		2 000 000
02 01 21 64	Innovatsiooni ja Võrkude Rakendusamet — Euroopa ühendamise rahastust makstav rahaline toetus varasemate programmide lõpuleviimiseks	1	11 061 580		11 061 580
02 01 21 74	Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet — Euroopa ühendamise rahastu transpordiharust makstav rahaline toetus	1	p.m.		p.m.
	<i>Artikkel 02 01 21 — Vahe summa</i>		13 061 580		13 061 580
<b>02 01 22</b>	<b>Euroopa ühendamise rahastu toetuskulud — Energeetika</b>				
02 01 22 01	Euroopa ühendamise rahastu toetuskulud — Energeetika	1	1 800 000		1 800 000
02 01 22 74	Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet — Euroopa ühendamise rahastu energeetikaharust makstav rahaline toetus	1	p.m.		p.m.
	<i>Artikkel 02 01 22 — Vahe summa</i>		1 800 000		1 800 000

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
<b>02 01 23</b>	<b>Euroopa ühendamise rahastu toetuskulud — Digitaalvaldkond</b>				
02 01 23 01	Euroopa ühendamise rahastu toetuskulud — Digitaalvaldkond	1	1 000 000		1 000 000
02 01 23 73	Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet — Euroopa ühendamise rahastu digitaalvaldkonna harust makstav rahaline toetus	1	3 691 420	-318 317	3 373 103
	<i>Artikkel 02 01 23 — Vahe summa</i>		4 691 420	-318 317	4 373 103
<b>02 01 30</b>	<b>Programmi Digitaalne Euroopa toetuskulud</b>				
02 01 30 01	Programmi Digitaalne Euroopa toetuskulud	1	17 634 000	63 623	17 697 623
02 01 30 73	Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet — Programmist Digitaalne Euroopa makstav rahaline toetus	1	4 680 000	-63 623	4 616 377
	<i>Artikkel 02 01 30 — Vahe summa</i>		22 314 000		22 314 000
<b>02 01 40</b>	<b>Muude meetmete toetuskulud</b>				
02 01 40 74	Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet — Taastuvenergia rahastamismehhanismist makstav rahaline toetus	1	457 000	-91 425	365 575
	<i>Artikkel 02 01 40 — Vahe summa</i>		457 000	-91 425	365 575
	<b>Peatükk 02 01 — Kogusumma</b>		<b>43 324 000</b>	<b>-409 742</b>	<b>42 914 258</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste halduskulude (uuringud, ekspertide kohtumised, teavitamismeetmed ja trükised jne) katmiseks, millel on otsene seos programmi eesmärkide saavutamise ja kõnealusesse teemavaldkonda kuuluvate meetmetega, samuti kõikide muude selliste kulude katmiseks, mis on seotud tehnilise ja haldusabiga ega hõlma komisjoni avaliku võimu teostamise ülesandeid, mille täitmiseks on komisjon sõlminud ühekordseid teenuse osutamise lepinguid.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

## Artikkel 02 01 23 — Euroopa ühendamise rahastu toetuskulud — Digitaalvaldkond

Punkt 02 01 23 73 — Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet — Euroopa ühendamise rahastu digitaalvaldkonna harust makstav rahaline toetus

### Arvandmed

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
3 691 420	-318 317	3 373 103

### Märkused

Assigneering kujutab endast rahalist toetust, millest kaetakse töötajate halduskulud ning Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusameti talitluskulud, mis tulenevad ameti osalemisest Euroopa ühendamise rahastu haldamises.

Ameti ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva eelarvejao lisas „Töötajad“.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP 7 014 6 6 0 0

### Õiguslik alus

Nõukogu 19. detsembri 2002. aasta määrus (EÜ) nr 58/2003, millega kehtestatakse nende täitevasutuste põhikiri, kellele usaldatakse teatavad ühenduse programmide juhtimisega seotud ülesanded (EÜT L 11, 16.1.2003, lk 1).

Komisjoni rakendusotsus (EL) 2021/173, 12. veebruar 2021, millega asutatakse Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet, Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet, Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet, Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet, Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet ja Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet ning tunnistatakse kehtetuks rakendusotsused 2013/801/EL, 2013/771/EL, 2013/778/EL, 2013/779/EL, 2013/776/EL ja 2013/770/EL (ELT L 50, 15.2.2021, lk 9).

### Alusaktid

Vt peatükk 02 03.

Komisjoni 12. veebruari 2021. aasta otsus C(2021)948, millega Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusametile delegeeritakse volitused täita ülesandeid, mis on seotud liidu programmide rakendamisega „EL tervise heaks“, ühtse turu, teadusuuringute ja innovatsiooni, „Digitaalse Euroopa“ ja Euroopa ühendamise rahastu digitaalvaldkonna alal, eelkõige volitus kasutada liidu üldeelarvesse kantud assigneeringuid.

### Artikkel 02 01 30 — Programmi Digitaalne Euroopa toetuskulud

#### Alusaktid

Vt peatükk 02 04

Punkt 02 01 30 01 — Programmi Digitaalne Euroopa toetuskulud

#### Arvandmed

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
17 634 000	63 623	17 697 623

#### Märkused

Assigneering on ette nähtud selliste kulude katmiseks, mille abil rahastatakse programmi Digitaalne Euroopa eesmärkide saavutamiseks otseselt seotud meetmeid, näiteks teadusuuringuid, ekspertide kohtumisi, teavitamismeetmeid ja trükiseid, tarkvara ja andmebaase, millel on otsene seos programmi eesmärkide saavutamiseks või käesoleva punkti all nimetatud meetmetega, samuti kõikide muude selliste kulude katmiseks, mis on seotud tehnilise ja haldusabi andmisega ega hõlma avaliku võimu teostamise ülesandeid, mille täitmiseks on komisjon sõlminud ühekordseid teenuse osutamise lepinguid.

Assigneering on ka ette nähtud meetmete määratlemise, ettevalmistuse, juhtimise, jälgimise, auditeerimise ja järelevalvega seotud tehnilise ja haldusabi andmisest tulenevate kulude katmiseks.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP	476 118	6 600
----------	---------	-------

Punkt 02 01 30 73 — Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet — Programmist Digitaalne Euroopa makstav rahaline toetus

*Arvandmed*

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
4 680 000	-63 623	4 616 377

*Märkused*

Assigneering kujutab endast rahalist toetust, millest kaetakse töötajate halduskulud ning Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusameti talitluskulud, mis tulenevad ameti osalemisest programmi Digitaalne Euroopa haldamises.

Ameti ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva eelarvejao lisas „Töötajad“.

Sihotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP 126 360 6 6 0 0

*Õiguslik alus*

Nõukogu määrus (EÜ) nr 58/2003, 19. detsember 2002, millega kehtestatakse nende täitevasutuste põhikiri, kellele usaldatakse teatavad ühenduse programmide juhtimisega seotud ülesanded (EÜT L 11, 16.1.2003, lk 1).

Komisjoni rakendusotsus (EL) 2021/173, 12. veebruar 2021, millega asutatakse Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet, Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet, Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet, Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet, Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet ja Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet ning tunnistatakse kehtetuks rakendusotsused 2013/801/EL, 2013/771/EL, 2013/778/EL, 2013/779/EL, 2013/776/EL ja 2013/770/EL (ELT L 50, 15.2.2021, lk 9).

*Alusaktid*

Vt peatükk 02 04.

Komisjoni 12. veebruari 2021. aasta otsus C(2021)948, millega Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusametile delegeeritakse volitused täita ülesandeid, mis on seotud liidu programmide rakendamisega „EL tervise heaks“, ühtse turu, teadusuuringute ja innovatsiooni, „Digitaalse Euroopa“ ja Euroopa ühendamise rahastu digitaalvaldkonna alal, eelkõige volitus kasutada liidu üldeelarvesse kantud assigneeringuid.

## Artikkel 02 01 40 — Muude meetmete toetuskulud

### Märkused

Assigneering on ette nähtud Euroopa Strateegiliste Investeeringute Fondi (EFSI) ettevalmistustööde, järelevalve, kontrolli, auditi, hindamise ja muude fondi juhtimisega seotud kulude katmiseks, samuti EFSI eesmärkide saavutamise hindamiseks. Samuti võib sellest katta kulusid, mis on seotud uuringute, ekspertide nõupidamiste, info- ja kommunikatsioonimeetmetega, sh liidu poliitiliste prioriteetide tutvustamisega, niivõrd kui see on seotud EFSI eesmärkidega, aga ka kulusid, mis on seotud infotehnoloogiavõrgustikega, mis keskenduvad infotöötlusele ja vahetusele, sealhulgas infotehnoloogiavahenditega ja muu tehnilise ja haldusabiga, mida on vaja seoses EFSI juhtimisega.

### Alusaktid

Vt peatükk 02 05.

Punkt 02 01 40 74 — Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet — Taastuvenergia rahastamismehhanismist makstav rahaline toetus

### Arvandmed

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
457 000	-91 425	365 575

### Märkused

Assigneering kujutab endast rahalist toetust, millest kaetakse töötajate halduskulud ning Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusameti talitluskulud, mis tulenevad ameti osalemisest taastuvenergia rahastamismehhanismi haldamises.

Rakendusameti ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva eelarvejao lisas „Töötajad“.

### Õiguslik alus

Nõukogu määrus (EÜ) nr 58/2003, 19. detsember 2002, millega kehtestatakse nende täitevasutuste põhikiri, kellele usaldatakse teatavad ühenduse programmide juhtimisega seotud ülesanded (EÜT L 11, 16.1.2003, lk 1).

Komisjoni rakendusotsus (EL) 2021/173, 12. veebruar 2021, millega asutatakse Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet, Euroopa Tervisehoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet, Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet, Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEd Rakendusamet, Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet ja Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet ning tunnistatakse kehtetuks rakendusotsused 2013/801/EL, 2013/771/EL, 2013/778/EL, 2013/779/EL, 2013/776/EL ja 2013/770/EL (ELT L 50, 15.2.2021, lk 9).

Vt punkt 02 20 03 06.

*Alusaktid*

Vt punkt 02 20 03 06.

Komisjoni 12. veebruari 2021. aasta otsus C(2021)947, millega Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusametile delegeeritakse volitused täita ülesandeid, mis on seotud liidu programmide rakendamisega transpordi- ja energiataristu; kliima-, energeetika- ja liikuvusalaste teadusuuringute ja innovatsiooni; keskkonna, looduse ja elurikkuse; vähese CO<sub>2</sub> heitega tehnoloogiale ülemineku; ning merenduse ja kalanduse valdkonnas, eelkõige volitus kasutada liidu üldeelarvesse kantud assigneeringuid.

## PEATÜKK 02 03 — EUROOPA ÜHENDAMISE RAHASTU

*Arvandmed*

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
02 03	Euroopa ühendamise rahastu							
02 03 01	<i>Euroopa ühendamise rahastu — Transport</i>	1	1 772 331 878	45 758 512			1 772 331 878	45 758 512
02 03 02	<i>Euroopa ühendamise rahastu — Energeetika</i>	1	783 149 971	53 200 000			783 149 971	53 200 000
02 03 03	<i>Euroopa ühendamise rahastu — Digitaalvaldkond</i>							
02 03 03 01	Euroopa ühendamise rahastu — Digitaalvaldkond	1	272 684 791	7 481 452	318 317	318 317	273 003 108	7 799 769
02 03 03 02	Euroopa kõrgjõudlusega andmetöötuse ühisettevõtte (EuroHPC)	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>Artikkel 02 03 03 — Vahesumma</i>		272 684 791	7 481 452	318 317	318 317	273 003 108	7 799 769

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
<b>02 03 99</b>	<b>Varasemate programmide ja meetmete lõpuleviimine</b>							
02 03 99 01	Varasema Euroopa ühendamise rahastu lõpuleviimine — Transpordiprogrammid (enne 2021. aastat)	1	p.m.	1 369 600 000			p.m.	1 369 600 000
02 03 99 02	Varasemate Euroopa ühendamise rahastu programmide lõpuleviimine — Energeetikaprogrammid (enne 2021. aastat)	1	p.m.	386 390 800			p.m.	386 390 800
02 03 99 03	Varasema Euroopa ühendamise rahastu programmide lõpuleviimine — IKT-programmid (enne 2021. aastat)	1	p.m.	195 000 286			p.m.	195 000 286
02 03 99 04	Varasemate majanduse elavdamist toetavate energeetikaprojektide (2007–2013) lõpuleviimine	1	p.m.	30 000 000			p.m.	30 000 000
02 03 99 05	Ühenduse programmi interneti ja uute võrgutehnoloogiate ohutuma kasutamise edendamiseks (2007–2013) lõpuleviimine	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>Artikkel 02 03 99 — Vahe-summa</i>		p.m.	1 980 991 086			p.m.	1 980 991 086
	<b>Peatükk 02 03 — Kogusumma</b>			<b>2 828 166 640</b>	<b>2 087 431 050</b>	<b>318 317</b>	<b>318 317</b>	<b>2 828 484 957</b>
				<b>2 828 166 640</b>	<b>2 087 431 050</b>	<b>318 317</b>	<b>318 317</b>	<b>2 828 484 957</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud üleeuroopaliste transpordi-, energeetika- ja digitaalvõrkude arendamisele ja ajakohastamisele keskendunud meetmete rahastamiseks ning piiriülese koostöö hõlbustamiseks taastuvenergia valdkonnas, võttes arvesse pikaajalisi dekarboniseerimiskohustusi ja pannes rõhku sektorite koostoimele.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

### Alusaktid

Komisjoni 7. juunil 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega luuakse Euroopa ühendamise rahastu ning tunnistatakse kehtetuks määrused (EL) nr 1316/2013 ja (EL) nr 283/2014 (COM(2018)0438).

**Artikkel 02 03 03 — Euroopa ühendamise rahastu — Digitaalvaldkond**

Punkt 02 03 03 01 — Euroopa ühendamise rahastu — Digitaalvaldkond

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
272 684 791	7 481 452	318 317	318 317	273 003 108	7 799 769

*Märkused*

Assigneering on ette nähtud meetmete rahastamiseks, mille eesmärk on aidata arendada ühishuviprojekte, mis on seotud ohutute ja turvaliste ülisuure läbilaskevõimega digivõrkude ja 5G-süsteemide kasutuselevõttuga, et suurendada digitaalsete tuumikvõrkude töökindlust ja läbilaskevõimet liidu territooriumil, ning digitaliseerida transpordi- ja energiavõrk.

CEFig ettenähtud meetmed hõlmavad järgmist: selliste ülisuure läbilaskevõimega võrkude, sealhulgas 5G-süsteemide kasutuselevõtt, mis suudavad tagada gigabitiühenduse piirkondades, kus asuvad sotsiaal-majanduslikud keskused, ning sellistele võrkudele juurdepääsu andmine; kohalikes kogukondades väga kvaliteetsete kohalike traadita võrguühenduste pakkumine tasuta ja diskrimineerivate tingimusteta; kõikide peamiste transporditeede, sealhulgas üleeuroopaliste transpordivõrkude 5G süsteemide katkematu leviala; uute või olemasolevate tuumikvõrkude, sealhulgas merekaablite oluliste uuenduste kasutuselevõtt liikmesriikides ja liikmesriikide vahel ning liidu ja kolmandate riikide vahel; selliste digitaalse ühenduvuse taristute rakendamine, mis on seotud transpordi või energeetikavaldkonna piiriüleste projektidega, ja mis toetavad transpordi- või energiataristuga otseselt seotud toimivaid digiplatvorme.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP

518 101

6 6 0 0

**PEATÜKK 02 20 — KATSEPROJEKTID JA ETTEVALMISTAVAD MEETMED, EESÕIGUSED JA MUUD MEETMED**

*Arvandmed*

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
02 20	Katseprojektid ja ettevalmistavad meetmed, eesõigused ja muud meetmed							
<b>02 20 01</b>	<b>Katseprojektid</b>	1	17 025 000	13 780 299			17 025 000	13 780 299
<b>02 20 02</b>	<b>Ettevalmistavad meetmed</b>	1	p.m.	9 653 900			p.m.	9 653 900
<b>02 20 03</b>	<b>Muud meetmed</b>							
02 20 03 01	Euroopa Investeeringufond — Märgitud kapitali aktsiate sissemakse rahastamine	1	375 000 000	375 000 000			375 000 000	375 000 000
02 20 03 02	Euroopa Investeeringufond — Märgitud kapitali sissenõutav osa	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
02 20 03 03	Tuumaohutus — Koostöö Euroopa Investeeringupangaga	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
02 20 03 04	Liidu taastuvenergia rahastamismehhanism	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>Artikkel 02 20 03 — Vahe summa</i>		375 000 000	375 000 000			375 000 000	375 000 000
<b>02 20 04</b>	<b>Komisjoni õigustest tulenevalt ja komisjonile antud erivolituste alusel rahastatavad meetmed</b>							
02 20 04 01	Euroopa transpordipoliitika, transpordi turvalisuse ja reisijaõiguste toetusmeetmed, sh teabevahetusmeetmed	1	15 650 000	14 000 000			15 650 000	14 000 000
02 20 04 02	Euroopa energiapoliitika toetusmeetmed ja energia siseturg	1	6 543 000	4 668 000	91 425	91 425	6 634 425	4 759 425
02 20 04 03	Liidu tegevuspõhimõtete määramine ja rakendamine elektroonilise side valdkonnas	1	3 315 000	2 500 000			3 315 000	2 500 000
	<i>Artikkel 02 20 04 — Vahe summa</i>		25 508 000	21 168 000	91 425	91 425	25 599 425	21 259 425
	<b>Peatükk 02 20 — Kogusumma</b>		<b>417 533 000</b>	<b>419 602 199</b>	<b>91 425</b>	<b>91 425</b>	<b>417 624 425</b>	<b>419 693 624</b>

***Artikkel 02 20 04 — Komisjoni õigustest tulenevalt ja komisjonile antud erivolituste alusel rahastatavad meetmed***

*Märkused*

Assigneeringud on ette nähtud kulude rahastamiseks seoses ülesannetega, mis tulenevad komisjoni õigustest institutsioonide tasandil.

## Õiguslik alus

Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. juuli 2018. aasta määruse (EL, Euratom) 2018/1046 (mis käsitleb liidu üldeelarve suhtes kohaldatavaid finantsreegleid ja millega muudetakse määrusi (EL) nr 1296/2013, (EL) nr 1301/2013, (EL) nr 1303/2013, (EL) nr 1304/2013, (EL) nr 1309/2013, (EL) nr 1316/2013, (EL) nr 223/2014 ja (EL) nr 283/2014 ja otsust nr 541/2014/EL ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EL, Euratom) nr 966/2012 (ELT L 193, 30.7.2018, lk 1)) artikli 58 lõike 2 punkt d.

Punkt 02 20 04 02 — Euroopa energiapoliitika toetusmeetmed ja energia siseturg

## Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
6 543 000	4 668 000	91 425	91 425	6 634 425	4 759 425

## Märkused

Assigneering on ette nähtud komisjoni kulude katteks energiapoliitika toetamisel seoses teabe kogumise ja töötlemisega, et analüüsida, määratleda, edendada, seirata, rahastada, hinnata ja rakendada Euroopa konkurentsivõimelist, turvalist ja jätkusuutlikku energiapoliitikat, energia siseturgu ja selle laiendamist kolmandatele riikidele ning energiavarustuse kindluse kõiki aspekte Euroopa ja ülemaailmsel tasandil ning et kaitsta energiatarbijaid ja nende õigusi, osutades kvaliteetteenuseid läbipaistvate ja võrreldavate hindadega.

Peamised kinnitatud eesmärgid on Euroopa ühise poliitika järkjärguline rakendamine kooskõlas energialiidu strateegiaga (COM(2015)0080), et tagada järjepidev energiavarustuse kindlus, energia siseturu hea toimimine ning juurdepääs energiatranspordivõrkudele, energiaturu vaatlus, mudelite analüüs, hõlmates ka kavandatud poliitiliste strateegiatega mõjutsenaariume, energiatarbijate õiguste tugevdamine ja kaitse, mis põhineb üldistel ja konkreetsetel teadmistel rahvusvahelise ja Euroopa energiaturu kohta kõigi energialiikide osas.

Assigneering on ette nähtud ka selleks, et rahastada ekspertide kulusid, mis on seotud otseselt energiaturu jälgimise seisukohalt vajalike andmete kogumise, kontrollimise ja analüüsimisega, ning selliseid kulusid, mis on seotud teavitamise ja kommunikatsiooni, andmete digitaalse töötlemise ja visualiseerimisega, konverentside ja üritustega, mille eesmärk on toetada energeetikasektoris toimuvaid tegevusi, ning elektrooniliste ja trükiväljaannetega, audiovisuaaltoodete ja mitmesuguse veebi- ja sotsiaalmeediapõhise tegevusega, millel on otsene seos energiapoliitika eesmärkide saavutamiseks. Assigneeringuga toetatakse ka tihedamat energeetikaalast dialoogi liidu põhiliste energiapartneritega ja energiavaldkonna rahvusvaheliste asutustega.

## JAOTIS 03 — ÜHTNE TURG

### Arvandmed

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
03 01	Ühtse turu teemavaldkonna haldustoetuskulud	1	29 303 925	29 303 925	-429 379	-429 379	28 874 546	28 874 546
03 02	Ühtse turu programm	1	546 315 075	518 432 390	429 379	429 379	546 744 454	518 861 769
03 03	ELi pettustevastase võitluse programm	1	24 053 000	23 758 262			24 053 000	23 758 262
03 04	Maksukoostöö („Fiscalis“)	1	35 915 550	32 545 655			35 915 550	32 545 655
03 05	Tollikoostöö (tolliprogramm)	1	126 587 000	86 000 000			126 587 000	86 000 000
03 10	Detsentraliseeritud asutused	1	121 438 147	121 438 147			121 438 147	121 438 147
03 20	Katseprojektid ja ettevalmistavad meetmed, eesõigused ja muud meetmed	1	15 640 000	21 227 320		300 000	15 640 000	21 527 320
<b>Jaotis 03 — Kogusumma</b>			<b>899 252 697</b>	<b>832 705 699</b>		<b>300 000</b>	<b>899 252 697</b>	<b>833 005 699</b>

## PEATÜKK 03 01 — ÜHTSE TURU TEEMAVALDKONNA HALDUSTOETUSKULUD

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
03 01	Ühtse turu teemavaldkonna haldustoetuskulud				
<b>03 01 01</b>	<b>Ühtse turu programmi toetuskulud</b>				
03 01 01 01	Ühtse turu programmi toetuskulud	1	13 211 925	-102 485	13 109 440
03 01 01 63	Väikeste ja Keskmise Suurusega Ettevõtjate Rakendusamet — Ühtse turu programmist (sh VKEd) makstav rahaline toetus varasemate programmide lõpuleviimiseks	1	10 526 223		10 526 223
03 01 01 66	Tarbija-, Tervise-, Põllumajandus- ja Toiduküsimuste Rakendusamet — Ühtse turu programmist (sh VKEd) makstav rahaline toetus varasemate programmide lõpuleviimiseks	1	3 037 000		3 037 000
03 01 01 73	Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet — Ühtse turu programmist makstav rahaline toetus	1	1 720 000	-219 379	1 500 621
03 01 01 76	Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet — Ühtse turu programmist makstav rahaline toetus	1	208 777	-107 515	101 262
	<i>Artikkel 03 01 01 — Vahe-summa</i>		28 703 925	-429 379	28 274 546
<b>03 01 02</b>	<b>Programmi „Fiscalis“ toetuskulud</b>	1	300 000		300 000
<b>03 01 03</b>	<b>Programmi „Toll“ toetuskulud</b>	1	300 000		300 000
<b>Peatükk 03 01 — Kogusumma</b>			<b>29 303 925</b>	<b>-429 379</b>	<b>28 874 546</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste halduskulude (uuringud, ekspertide kohtumised, teavitamismeetmed ja trükised jne) katmiseks, millel on otsene seos programmi eesmärkide saavutamise või kõnealusesse teemavaldkonda kuuluvate meetmetega, samuti kõikide muude selliste kulude katmiseks, mis on seotud tehnilise ja haldusabiga ega hõlma komisjoni avaliku võimu teostamise ülesandeid, mille täitmiseks on komisjon sõlminud ühekordseid teenuse osutamise lepinguid.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

### Artikkel 03 01 01 — Ühtse turu programmi toetuskulud

Punkt 03 01 01 01 — Ühtse turu programmi toetuskulud

#### Arvandmed

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
13 211 925	-102 485	13 109 440

### Märkused

Assigneering on ette nähtud ühtse turu programmi ja sektoripõhiste suuniste rakendamiseks antava tehnilise ja haldusabi jaoks, näiteks ettevalmistus-, järelevalve-, kontrolli-, auditeerimis- ja hindamistoiminguteks, sealhulgas ettevõtte infotehnoloogiasüsteemide jaoks. Assigneeringut võib kasutada ka projektide ettevalmistamist toetavate meetmete või programmi eesmärkide saavutamise seotud meetmete rahastamiseks.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP 356 722 6 6 0 0

#### Alusaktid

Vt peatükk 03 02.

Punkt 03 01 01 73 — Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet — Ühtse turu programmist makstav rahaline toetus

### *Arvandmed*

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
1 720 000	-219 379	1 500 621

### *Märkused*

Assigneering on ette nähtud Euroopa Tervise- ja Digitaalvaldkonna Rakendusameti selliste tegevuskulude katmiseks, mis on seotud ameti tegevusega ühtse turu programmi (2021–2027) rakendamisel.

Ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva jao lisas „Töötajad“.

Sihotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP 46 440 6 6 0 0

### *Õiguslik alus*

Nõukogu määrus (EÜ) nr 58/2003, 19. detsember 2002, millega kehtestatakse nende täitevasutuste põhikiri, kellele usaldatakse teatavad ühenduse programmide juhtimisega seotud ülesanded (EÜT L 11, 16.1.2003, lk 1).

Komisjoni rakendusotsus (EL) 4021/173, 12. veebruar 2021, millega asutatakse Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet, Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet, Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet, Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet, Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet ja Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet ning tunnistatakse kehtetuks rakendusotsused 2013/801/EL, 2013/771/EL, 2013/778/EL, 2013/779/EL, 2013/776/EL ja 2013/770/EL (ELT L 50, 15.2.2021, lk 9).

### *Alusaktid*

Vt peatükk 03 01.

Komisjoni otsus C(2021) 948, 12.veebruar 2021, millega Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusametile delegeeritakse volitused täita ülesandeid, mis on seotud liidu programmide rakendamisega „EL tervise heaks“, ühtse turu, teadusuuringute ja innovatsiooni, „Digitaalse Euroopa“ ja Euroopa ühendamise rahastu digitaalvaldkonna alal, eelkõige volitus kasutada liidu üldeelarvesse kantud assigneeringuid.

Punkt 03 01 01 76 — Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet — Ühtse turu programmist makstav rahaline toetus

*Arvandmed*

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
208 777	-107 515	101 262

*Märkused*

Assigneering on ette nähtud Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde rakendusameti personali- ja halduskulude katteks, mis pärast kulude-tulude analüüsi täidab ühtse turu programmi teatavaid osi.

Ameti ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva eelarvejao lisas „Töötajad“.

Sihotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP 5 637 6 600

*Õiguslik alus*

Nõukogu määrus (EÜ) nr 58/2003, 19. detsember 2002, millega kehtestatakse nende täitevasutuste põhikiri, kellele usaldatakse teatavad ühenduse programmide juhtimisega seotud ülesanded (EÜT L 11, 16.1.2003, lk 1).

Komisjoni rakendusotsus (EL) 2021/173, 12. veebruar 2021, millega asutatakse Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet, Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet, Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet, Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet, Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet ja Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet ning tunnistatakse kehtetuks rakendusotsused 2013/801/EL, 2013/771/EL, 2013/778/EL, 2013/779/EL, 2013/776/EL ja 2013/770/EL (ELT L 50, 15.2.2021, lk 9).

*Alusaktid*

Vt peatükk 03 02.

Komisjoni otsus C(2021) 949, 12. veebruar 2021, millega Euroopa Innovatsiooninõukogule ja VKEde Rakendusametile delegeeritakse volitused täita ülesandeid, mis on seotud liidu programmide rakendamisega „Innovatiivse Euroopa“, ühtse turu ja piirkondadevaheliste innovatsiooniinvesteeringute valdkonnas, eelkõige volitus kasutada liidu üldeelarvesse kantud assigneeringuid.

## PEATÜKK 03 02 — ÜHTSE TURU PROGRAMM

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustu sed	Maksed	Kulukohustu sed	Maksed	Kulukohustu sed	Maksed
03 02	Ühtse turu programm							
<b>03 02 01</b>	<b>Siseturu tõhustamine</b>							
03 02 01 01	Kaupade ja teenuste siseturu toimimine ja selle arendamine	1	34 534 719	8 730 000			34 534 719	8 730 000
03 02 01 02	Siseturu haldamise vahendid	1	5 414 088	2 674 000			5 414 088	2 674 000
03 02 01 03	Maksuduse ja tolliliidu peadirektoraadi regulatiivse tegevuse toetamine – Siseturu rakendamine ja väljakujundamine	1	3 222 507	324 000			3 222 507	324 000
03 02 01 04	Äriühinguõigus	1	947 796	190 421			947 796	190 421
03 02 01 05	Konkurentsipoliitika liidu tugevdamiseks digitaalajastul	1	19 857 132	8 000 000			19 857 132	8 000 000
03 02 01 06	Finantsteenuste siseturu rakendamine ja arendamine	1	5 266 608	1 305 323			5 266 608	1 305 323
03 02 01 07	Turujärelevalve	1	10 559 000	2 670 000			10 559 000	2 670 000
	<i>Artikkel 03 02 01 — Vahesumma</i>		79 801 850	23 893 744			79 801 850	23 893 744
<b>03 02 02</b>	<b>Ettevõtete, eelkõige VKEde konkurentsivõime suurendamine ja nende turulepääsu toetamine</b>	1	117 443 450	26 315 500			117 443 450	26 315 500
<b>03 02 03</b>	<b>Euroopa standardimine ning rahvusvahelised finantsaruandlus- ja auditeerimisstandardid</b>							
03 02 03 01	Euroopa standardimine	1	21 458 109	12 500 000			21 458 109	12 500 000
03 02 03 02	Rahvusvahelised finantsaruandlus- ja auditeerimisstandardid	1	8 439 058	4 880 729			8 439 058	4 880 729
	<i>Artikkel 03 02 03 — Vahesumma</i>		29 897 167	17 380 729			29 897 167	17 380 729
<b>03 02 04</b>	<b>Tarbijate ja kodanikuühiskonna võimaluste avardamine ning kõrgetasemelise tarbijakaitse ja tooteohutuse tagamine, sealhulgas lõppkasutajate osalemine finantsteenuste alase poliitika kujundamisel</b>							
03 02 04 01	Kõrgetasemelise tarbijakaitse ja tooteohutuse tagamine	1	22 964 531	6 920 585	210 000	210 000	23 174 531	7 130 585
03 02 04 02	Lõppkasutajate osalemine finantsteenuste alase poliitika kujundamisel	1	1 493 537	1 079 153			1 493 537	1 079 153
	<i>Artikkel 03 02 04 — Vahesumma</i>		24 458 068	7 999 738	210 000	210 000	24 668 068	8 209 738
<b>03 02 05</b>	<b>Euroopat käsitleva kvaliteetse statistika koostamine ja levitamine</b>	1	74 000 000	8 600 000			74 000 000	8 600 000
<b>03 02 06</b>	<b>Panustamine inimeste, loomade ja taimede hea tervise ja heaolu tagamiseks</b>	1	220 714 540	18 703 000	219 379	219 379	220 933 919	18 922 379
<b>03 02 99</b>	<b>Varasemate programmide ja meetmete lõpuleviimine</b>							
03 02 99 01	Väikeste ja keskmise suurusega ettevõtjate valdkonna varasemate programmide, sealhulgas ettevõtete konkurentsivõime ning väikeste ja keskmise suurusega ettevõtjate programmi (COSME) (enne 2021. aastat) lõpuleviimine	1	p.m.	62 200 000			p.m.	62 200 000

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
03 02 99 02	Toidu ja sööda ohutuse, loomatervise, loomade heaolu ja taimetervise varasemate meetmete (enne 2021. aastat) lõpuleviimine	1	p.m.	227 685 366			p.m.	227 685 366
03 02 99 03	Tarbija valdkonna varasemate meetmete ja programmide (enne 2021. aastat) lõpuleviimine	1	p.m.	19 500 000			p.m.	19 500 000
03 02 99 04	Standardimise, finantsaruandluse ja -teenuste, auditeerimise ja statistika valdkonnaga seotud varasemate programmide (enne 2021. aastat) lõpuleviimine	1	p.m.	78 072 328			p.m.	78 072 328
03 02 99 05	Siseturu ja finantsteenuste valdkonna varasemate meetmete (enne 2021. aastat) lõpuleviimine	1	p.m.	27 181 985			p.m.	27 181 985
03 02 99 06	Äriühinguõigusega seotud varasemate programmide (enne 2021. aastat) lõpuleviimine	1	p.m.	900 000			p.m.	900 000
	<i>Artikkel 03 02 99 — Vahe-summa</i>		p.m.	415 539 679			p.m.	415 539 679
	<b>Peatükk 03 02 — Kogusumma</b>			<b>546 315 075</b>	<b>518 432 390</b>	<b>429 379</b>	<b>429 379</b>	<b>546 744 454</b>
								<b>518 861 769</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selleks, et aidata kaasa kaupade ja teenuste, sealhulgas finantsteenuste, rahapesuvastase võitluse ja kapitali vaba liikumise ühtse turu heale toimimisele ning pakkuda kvaliteetset Euroopa statistikat kõigi liidu poliitikavaldkondade kohta vastavalt ühtse turu, ettevõtete, sealhulgas väikeste ja keskmise suurusega ettevõtjate konkurentsivõime ja Euroopa statistika programmile (ühtse turu programm). Eelkõige toetatakse programmiga selliste liidu õigusaktide väljatöötamist, rakendamist ja jõustamist, mis toetavad kaupade ja teenuste, sealhulgas finantsteenuste, rahapesuvastase võitluse ja kapitali vaba liikumise ühtse turu nõuetekohast toimimist, samuti suutlikkuse suurendamist, liikmesriikide ja komisjoni ühismeetmete koordineerimist ning siseturu rahvusvahelist mõõdet. Samuti toetab programm naiste osalemist ja aitab kaasa kõigi ühtse turu osaliste – ettevõtete, kodanike (sealhulgas tarbijad), kodanikuühiskonna ja riigiasutuste – mõjuvõimu suurendamisele. Ühtse turu programm koondab kuut varasemat programmi eri poliitikavaldkondadest, eelkõige ettevõtete konkurentsivõime ning väikeste ja keskmise suurusega ettevõtjate programmi (COSME) toetuste ja lepingute osa, tarbijakaitseprogramme ning programme, mis käsitlevad tarbijate ja lõppkasutajate osaluse suurendamist finantsteenuste poliitika kujundamises, rahvusvaheliste finants-, auditeerimis- ja aruandlusstandardite väljatöötamist, meetmeid inim-, looma- ja taimetervise kõrge taseme saavutamiseks kogu toiduahelas ja sellega seotud valdkondades ning Euroopa statistikat. Lisaks sellele hõlmab programm mitmeid muid eelarveridu, mis käsitlevad eelkõige turujärelevalvet, äriühinguõigust, lepinguõigust ja lepinguvälist õigust, konkurentsipoliitika standardimist ja toetamist, tolli ja maksundust. Mõjuhindamine näitas, et üksainus programm looks sünergiat, mis aitaks kaasa pändlikumatele ja tõhusamatele eelarvekulutustele.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

#### *Alusaktid*

Komisjoni 7. juunil 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega luuakse ühtse turu, ettevõtete, sealhulgas väikeste ja keskmise suurusega ettevõtjate konkurentsivõime ja Euroopa statistika programm ning tunnistatakse kehtetuks määrused (EL) nr 99/2013, (EL) nr 1287/2013, (EL) nr 254/2014, (EL) nr 258/2014, (EL) nr 652/2014 ja (EL) nr 2017/826, (COM(2018)0441).

### ***Artikkel 03 02 04 — Tarbijate ja kodanikuühiskonna võimaluste avardamine ning kõrgetasemelise tarbijakaitse ja tooteohutuse tagamine, sealhulgas lõppkasutajate osalemine finantsteenuste alase poliitika kujundamisel***

Punkt 03 02 04 01 — Kõrgetasemelise tarbijakaitse ja tooteohutuse tagamine

#### *Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
22 964 531	6 920 585	210 000	210 000	23 174 531	7 130 585

#### *Märkused*

Assigneering on ette nähtud selleks, et rahastada erieesmärkide saavutamist: edendada tarbijate huve ja tagada tarbijakaitse kõrge tase ja tooteohutus selle kaudu, et: suurendatakse tarbijate, ettevõtete ja kodanikuühiskonna mõjuvõimu, abistatakse ja haritakse neid; tagatakse tarbijakaitse kõrge tase, säästev tarbimine ja tooteohutus, eelkõige toetades pädevaid täitevasutusi, tarbijaid esindavaid organisatsioone ja koostöömeetmeid; tagatakse tarbijatele juurdepääs vaidluste lahendamise mehhanismidele, ning antakse piisavat teavet turgude ja tarbijate kohta.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP

620 042

6 6 0 0

**Artikkel 03 02 06 — Panustamine inimeste, loomade ja taimede hea tervise ja heaolu tagamiseks**

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
220 714 540	18 703 000	219 379	219 379	220 933 919	18 922 379

*Märkused*

Assigneering on ette nähtud meetmete toetamiseks, mille eesmärk on aidata kaasa inimeste, looma- ja taimetervise heale tasemele toiduahelas ja sellega seotud valdkondades, nagu meetmed loomade heaolu, kestliku toidutootmise ja tarbimise, toidupettuse, koordineeritud kontrollprogrammide, digitaliseerimise, antimikroobse resistentsuse ja toidujäätmete tekke vältimise valdkonnas.

Loomade heaolu käsitlevate meetmete eesmärk on toetada innovaatilisi projekte, millega asendatakse, vähendatakse või täiustatakse olemasolevaid tavasid, mis kahjustavad loomade heaolu, andmete kogumist ja koolitust. Lisaks tehakse algatusi toidu pakendimaterjalide ja lauanõude säästva kasutamise parandamiseks, et saavutada ringmajanduse eesmärk ja aidata kaasa nullsaaste strateegia elluviimisele.

**PEATÜKK 03 20 — KATSEPROJEKTID JA ETTEVALMISTAVAD MEETMED, EESÕIGUSED JA MUUD MEETMED**

*Arvandmed*

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
03 20	Katseprojektid ja ettevalmistavad meetmed, eesõigused ja muud meetmed							
03 20 01	<i>Katseprojektid</i>	1	1 540 000	5 396 190		300 000	1 540 000	5 696 190
03 20 02	<i>Ettevalmistavad meetmed</i>	1	6 600 000	8 331 130			6 600 000	8 331 130
03 20 03	<i>Muud meetmed</i>							
03 20 03 01	Riiklike tarne- ja teenuslepingute väljakuulutamise ja reklaamimise kord	1	7 500 000	7 500 000			7 500 000	7 500 000
	<i>Artikkel 03 20 03 — Vahesumma</i>		7 500 000	7 500 000			7 500 000	7 500 000
	<b>Peatükk 03 20 — Kogusumma</b>		<b>15 640 000</b>	<b>21 227 320</b>		<b>300 000</b>	<b>15 640 000</b>	<b>21 527 320</b>

## Artikkel 03 20 01 — Katseprojektid

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
1 540 000	5 396 190		300 000	1 540 000	5 696 190

### Märkused

Assigneering on ette nähtud selliste katseprojektide rahastamiseks, mille eesmärk on kindlaks teha meetmete teostatavus ja kasulikkus.

Katseprojektide loetelu on esitatud käesoleva jao lisa „Katseprojektid ja ettevalmistavad meetmed“ peatükis PP 03.

### Õiguslik alus

Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. juuli 2018. aasta määruse (EL, Euratom) 2018/1046 (mis käsitleb liidu üldeelarve suhtes kohaldatavaid finantsreegleid ja millega muudetakse määrusi (EL) nr 1296/2013, (EL) nr 1301/2013, (EL) nr 1303/2013, (EL) nr 1304/2013, (EL) nr 1309/2013, (EL) nr 1316/2013, (EL) nr 223/2014 ja (EL) nr 283/2014 ja otsust nr 541/2014/EL ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EL, Euratom) nr 966/2012 (ELT L 193, 30.7.2018, lk 1)) artikli 58 lõike 2 punkt a.

## JAOTIS 05 — REGIONAALARENG JA ÜHTEKUULUVUS

### Arvandmed

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
05 01	Regionaalarengu ja ühtekuuluvuse teemavaldkonna haldustoetuskulud	2	15 807 475	15 807 475	-138 303	-138 303	15 669 172	15 669 172
05 02	Euroopa Regionaalarengu Fond (ERF)	2	29 234 393 000	33 865 032 884	138 303	138 303	29 234 531 303	33 865 171 187
05 03	Ühtekuuluvusfond	2	6 130 057 000	11 837 302 553			6 130 057 000	11 837 302 553
05 04	Toetus Küprose türgi kogukonnale	2	30 112 525	33 000 000			30 112 525	33 000 000
05 20	Katseprojektid, ettevalmistavad meetmed, komisjoni õigustest tulenevad meetmed ja muud meetmed	2	p.m.	4 273 900			p.m.	4 273 900
<b>Jaotis 05 — Kogusumma</b>			<b>35 410 370 000</b>	<b>45 755 416 812</b>			<b>35 410 370 000</b>	<b>45 755 416 812</b>

**PEATÜKK 05 01 — REGIONAALARENGU JA ÜHTEKUULUVUSE TEEMAVALDKONNA HALDUSTOETUSKULUD**

*Arvandmed*

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
05 01	Regionaalarengu ja ühtekuuluvuse teemavaldkonna haldustoetuskulud				
<b>05 01 01</b>	<b><i>Euroopa Regionaalarengu Fondi (ERF) toetuskulud</i></b>				
05 01 01 01	Euroopa Regionaalarengu Fondi toetuskulud	2.1	5 008 000		5 008 000
05 01 01 76	Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEd Rakendusamet — Toetus piirkondadevaheliste innovatsiooniinvesteeringute programmist	2.1	914 000	-138 303	775 697
	<i>Artikkel 05 01 01 — Vahe summa</i>		5 922 000	-138 303	5 783 697
<b>05 01 02</b>	<b><i>Ühtekuuluvusfondi toetuskulud</i></b>				
05 01 02 01	Ühtekuuluvusfondi toetuskulud	2.1	1 538 000		1 538 000
05 01 02 64	Innovatsiooni ja Võrkude Rakendusamet — Ühtekuuluvusfondist makstav rahaline toetus varasemate programmide lõpuleviimiseks	2.1	6 161 793		6 161 793
05 01 02 74	Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet — Ühtekuuluvusfondist makstav rahaline toetus	2.1	312 207		312 207
	<i>Artikkel 05 01 02 — Vahe summa</i>		8 012 000		8 012 000
<b>05 01 03</b>	<b><i>Küprose türgi kogukonna toetuskulud</i></b>	2.2	1 873 475		1 873 475
	<b>Peatükk 05 01 — Kogusumma</b>		<b>15 807 475</b>	<b>-138 303</b>	<b>15 669 172</b>

*Märkused*

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste halduskulude (uuringud, ekspertide kohtumised, teavitamismeetmed ja trükised jne) katmiseks, millel on otsene seos programmi eesmärkide saavutamise ja või kõnealusesse teemavaldkonda kuuluvate meetmetega, samuti kõikide muude selliste kulude katmiseks, mis on seotud tehnilise ja haldusabiga ega hõlma komisjoni avaliku võimu teostamise ülesandeid, mille täitmiseks on komisjon sõlminud ühekordseid teenuse osutamise lepinguid.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

### **Artikkel 05 01 01 — Euroopa Regionaalarengu Fondi (ERF) toetuskulud**

Punkt 05 01 01 76 — Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet — Toetus piirkondadevaheliste innovatsiooniinvesteeringute programmist

#### *Arvandmed*

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
914 000	-138 303	775 697

#### *Märkused*

Assigneering kujutab endast rahalist toetust, millest kaetakse töötajate halduskulud ning Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusameti tegevuskulud, mis tulenevad ameti osalemisest piirkondadevaheliste innovatsiooniinvesteeringute programmi haldamises.

#### *Õiguslik alus*

Nõukogu määrus (EÜ) nr 58/2003, 19. detsember 2002, millega kehtestatakse nende täitevasutuste põhikiri, kellele usaldatakse teatavad ühenduse programmide juhtimisega seotud ülesanded (EÜT L 11, 16.1.2003, lk 1).

Komisjoni rakendusotsus (EL) 2021/173, 12. veebruar 2021, millega asutatakse Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet, Euroopa Tervisehoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet, Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet, Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet, Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet ja Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet ning tunnistatakse kehtetuks rakendusotsused 2013/801/EL, 2013/771/EL, 2013/778/EL, 2013/779/EL, 2013/776/EL ja 2013/770/EL (ELT L 50, 15.2.2021, lk 9).

#### *Alusaktid*

Komisjoni 29. mail 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus Euroopa Regionaalarengu Fondist ja välisrahastamisvahenditest toetatavat Euroopa territoriaalse koostöö eesmärki (Interreg) käsitlevate erisätete kohta (COM(2018) 374).

Komisjoni otsus C(2021) 949, 12. veebruar 2021, millega Euroopa Innovatsiooninõukogule ja VKEde Rakendusametile delegeritakse volitused täita ülesandeid, mis on seotud liidu programmide rakendamisega „Innovatiivse Euroopa“, ühtse turu ja ja piirkondadevaheliste innovatsiooniinvesteeringute valdkonnas, eelkõige volitus kasutada liidu üldeelarvesse kantud assigneeringuid.

## PEATÜKK 05 02 — EUROOPA REGIONAALARENGU FOND (ERF)

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
05 02	Euroopa Regionaalarengu Fond (ERF)							
05 02 01	<i>ERF — Tegevuskulud</i>	2.1	29 064 310 499	1 181 392 527	138 303	138 303	29 064 448 802	1 181 530 830
05 02 02	<i>ERF — Operatiivne tehniline abi</i>	2.1	96 419 103	35 504 052			96 419 103	35 504 052
05 02 03	<i>Euroopa linnaarengu algatus</i>	2.1	73 663 398	59 003 869			73 663 398	59 003 869
05 02 04	<i>Õiglase ülemineku fond (JTF) — Euroopa Regionaalarengu Fondist (ERF) makstav toetus</i>	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 05	<i>ERF — Rahastamine REACT-EU raames</i>							
05 02 05 01	ERF — Tegevuskulud — Rahastamine REACT-EU raames	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 05 02	ERF — Operatiivne tehniline abi — Rahastamine REACT-EU raames	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 05 03	ETK — Tegevuskulud — Rahastamine REACT-EU raames	2.1			p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Artikkel 05 02 05 — Vahesumma</i>		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
05 02 99	<i>Varasemate programmide ja meetmete lõpuleviimine</i>							
05 02 99 01	Euroopa Regionaalarengu Fondi (ERF) meetmete lõpuleviimine — Tegevuskulud (varasemad kui 2021. aasta)	2.1	p.m.	32 533 153 179			p.m.	32 533 153 179
05 02 99 02	ERFi meetmete lõpuleviimine — Operatiivne tehniline abi (varasemad kui 2021. aasta)	2.1	p.m.	31 951 250			p.m.	31 951 250
05 02 99 03	ERFi meetmete lõpuleviimine — Artikkel 25 — Artikkel 11 (varasemad kui 2021. aasta)	2.1	p.m.	3 000 000			p.m.	3 000 000
05 02 99 04	ERFi lõpuleviimine — Uuendusmeetmed kestliku linnaarengu valdkonnas (varasemad kui 2021. aasta)	2.1	p.m.	21 028 007			p.m.	21 028 007
	<i>Artikkel 05 02 99 — Vahesumma</i>		p.m.	32 589 132 436			p.m.	32 589 132 436
	<b>Peatükk 05 02 — Kogusumma</b>		<b>29 234 393 000</b>	<b>33 865 032 884</b>	<b>138 303</b>	<b>138 303</b>	<b>29 234 531 303</b>	<b>33 865 171 187</b>

## Märkused

ERFi toetus majanduskasvu ja tööhõivesse investeerimise eesmärgi ning Euroopa territoriaalse koostöö eesmärgi (Interreg) raames programmitöö perioodil 2021–2027.

See hõlmab järgmist kolme piirkonnakategooriat:

- vähem arenenud piirkonnad, mille SKP elaniku kohta on alla 75 % liidu keskmisest SKPst;
- üleminekupiirkonnad, mille SKP elaniku kohta on vahemikus 75–100 % liidu keskmisest SKPst;
- enam arenenud piirkonnad, mille SKP elaniku kohta on suurem kui 100 % liidu keskmisest SKPst.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

Lisaks sellele ja kooskõlas 14. detsembri 2020. aasta määrusega (EL) 2020/2094 eraldatakse tulude eelarvestusse kantud sihtotstarbelisest välistulust, mis on saadud taasterahastust, täiendavaid kulukohustuste assigneeringuid algatuse „REACT-EU“ raames rahastatavate programmide jaoks jaotistes 05 ja 07 kogusummas 50 620 000 000 eurot. Käesoleva jaotise asjakohaste eelarveridade eelarveselgitustes esitatud summad annavad teavet juriidiliste kohustuste eeldatava summa kohta 2021. aastal.

### *Õiguslik alus*

Nõukogu määrus (EL) 2020/2094, 14. detsember 2020, millega luuakse Euroopa Liidu taasterahastu COVID-19 kriisi järgse taastumise toetuseks (ELT L 433I , 22.12.2020, lk 23).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2020/2221, 23. detsember 2020, millega muudetakse määrust (EL) nr 1303/2013 seoses lisavahendite ja rakenduskorraga, et toetada COVID 19 pandeemiaga seotud kriisi ja selle sotsiaalsete tagajärgede kõrvaldamist ning ettevalmistuste tegemist majanduse taastamiseks rohelisel, digitaalsel ja vastupidaval viisil (REACT EU) (ELT L 437, 28.12.2020, lk 30).

## *Alusaktid*

Komisjoni 29. mail 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus Euroopa Regionaalarengu Fondi ja Ühtekuuluvusfondi kohta (COM(2018) 372).

Komisjoni 29. mail 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, mis käsitleb mehhanismi õiguslike ja haldustakistuste kõrvaldamiseks piiriüleses kontekstis (COM(2018) 373).

Komisjoni 29. mail 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus Euroopa Regionaalarengu Fondist ja välisrahastamisvahenditest toetatavat Euroopa territoriaalse koostöö eesmärki (Interreg) käsitlevate erisätete kohta (COM(2018) 374).

Komisjoni 14. jaanuaril 2020 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega asutatakse õiglase ülemineku fond (COM(2020) 22).

Komisjoni 28. mail 2020 esitatud muudetud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega asutatakse õiglase ülemineku fond (COM(2020) 460).

Komisjoni 28. mail 2020 esitatud muudetud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse ühissätted Euroopa Regionaalarengu Fondi, Euroopa Sotsiaalfondi+, Ühtekuuluvusfondi, õiglase ülemineku fondi ning Euroopa Merendus- ja Kalandusfondi kohta ning nende ja Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondi, Sisejulgeolekufondi ning piirihalduse ja viisade rahastamisvahendi suhtes kohaldatavad finantseeskirjad (COM(2020) 450).

Komisjoni 28. mail 2020 esitatud muudetud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus Euroopa Regionaalarengu Fondi ja Ühtekuuluvusfondi kohta (COM(2020) 452).

## Artikkel 05 02 01 — ERF — Tegevuskulud

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
29 064 310 499	1 181 392 527	138 303	138 303	29 064 448 802	1 181 530 830

### Märkused

Assigneering on ette nähtud ERFi toetuse rahastamiseks majanduskasvu ja tööhõivesse investeerimise eesmärgi ning Euroopa territoriaalse koostöö eesmärgi (Interreg) raames programmitöö perioodil 2021–2027.

See hõlmab järgmist kolme piirkonnakategooriat:

- vähem arenenud piirkonnad, mille SKP elaniku kohta on alla 75 % liidu keskmisest SKPst;
- üleminekupiirkonnad, mille SKP elaniku kohta on vahemikus 75–100 % liidu keskmisest SKPst;
- enam arenenud piirkonnad, mille SKP elaniku kohta on suurem kui 100 % liidu keskmisest SKPst.

## Artikkel 05 02 05 — ERF — Rahastamine REACT-EU raames

Punkt 05 02 05 03 — ETK — Tegevuskulud — Rahastamine REACT-EU raames

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

### Märkused

### Uus punkt

Assigneering on ette nähtud selliste kulude katmiseks, mis on seotud REACT-EU rahastamispaketist toetatavatele Euroopa territoriaalse koostöö programmidele eraldatud assigneeringute vabatahtliku suurendamisega.

## JAOTIS 06 — TAASTE JA VASTUPIDAVUS

Arvandmed

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
06 01	Taaste ja vastupidavuse teemavaldkonna haldustoetuskulud	2	18 266 000	18 266 000	4 508 102	4 508 102	22 774 102	22 774 102
06 02	Taaste ja vastupidavuse rahastamisvahend (sealhulgas tehnilise toetuse vahend)	2	114 364 000	107 182 000			114 364 000	107 182 000
06 03	Euro kaitsmine võltsimise eest	2	834 082	782 583			834 082	782 583
06 04	Euroopa Liidu taasterahastu	2	34 591 000	34 591 000			34 591 000	34 591 000
06 05	Liidu elanikkonnakaitse mehhanism (rescEU)	2	90 203 000	193 531 962			90 203 000	193 531 962
06 06	Programm „EL tervise heaks“	2	316 193 000	116 608 200	-4 508 102	-4 508 102	311 684 898	112 100 098
06 07	Liidus antav erakorraline toetus	2	p.m.	90 000 000	156 200 000	148 100 000	156 200 000	238 100 000
06 10	Detsentraliseeritud asutused	2	257 886 339	247 644 524	60 000 000	60 000 000	317 886 339	307 644 524
06 20	Katseprojektid, ettevalmistavad meetmed ning komisjoni õigustest tulenevad ja muud meetmed	2	11 400 000	12 280 524			11 400 000	12 280 524
	<b>Jaotis 06 — Kogusumma</b>		<b>843 737 421</b>	<b>820 886 793</b>	<b>216 200 000</b>	<b>208 100 000</b>	<b>1 059 937 421</b>	<b>1 028 986 793</b>

### PEATÜKK 06 01 — TAASTE JA VASTUPIDAVUSE TEEMAVALDKONNA HALDUSTOETUSKULUD

Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
06 01	Taaste ja vastupidavuse teemavaldkonna haldustoetuskulud				
06 01 01	Taaste ja vastupidavuse rahastamisvahendi (sealhulgas tehnilise toetuse vahendi toetuskulud)	2.2	2 000 000		2 000 000
06 01 02	Euro võltsimise eest kaitsmise programmi toetuskulud	2.2	p.m.		p.m.
06 01 03	Euroopa Liidu taasterahastu toetuskulud	2.2	5 000 000		5 000 000
06 01 04	Liidu elanikkonnakaitse mehhanismi (rescEU) toetuskulud	2.2	p.m.		p.m.
06 01 05	Programmi „EL tervise heaks“ toetuskulud				
06 01 05 01	Programmi „EL tervise heaks“ toetuskulud	2.2	3 500 000		3 500 000
06 01 05 66	Tarbija-, Tervise-, Põllumajandus- ja Toiduküsimuste Rakendusamet — Programmist EL tervise heaks makstav rahaline toetus varasemate programmide lõpuleviimiseks	2.2	4 550 000		4 550 000
06 01 05 73	Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet — Programmist EL tervise heaks makstav rahaline toetus	2.2	3 216 000	4 508 102	7 724 102
	<i>Artikkel 06 01 05 — Vahe-summa</i>		11 266 000	4 508 102	15 774 102
06 01 06	Liidus antava erakorralise toetuse toetuskulud	2.2	p.m.		p.m.
	<b>Peatükk 06 01 — Kogusumma</b>		<b>18 266 000</b>	<b>4 508 102</b>	<b>22 774 102</b>

## Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste halduskulude (nagu uuringud, ekspertide kohtumised, teavitamismeetmed ja trükised) katmiseks, millel on otsene seos programmide eesmärkide saavutamise või kõnealusesse teemavaldkonda kuuluvate meetmetega, samuti kõikide muude selliste kulude katmiseks, mis on seotud tehnilise ja haldusabiga ega hõlma komisjoni avaliku võimu teostamise ülesandeid, mille täitmiseks on komisjon sõlminud ühekordseid teenuse osutamise lepinguid.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid ja muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

### ***Artikkel 06 01 05 — Programmi „EL tervise heaks“ toetuskulud***

Punkt 06 01 05 73 — Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet — Programmist EL tervise heaks makstav rahaline toetus

#### *Arvandmed*

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
3 216 000	4 508 102	7 724 102

#### *Märkused*

Assigneering on ette nähtud rakendusameti personali- ja halduskulude katteks, mis on seotud ameti tegevusega programmi „EL tervise heaks“ meetmete haldamisel.

Ameti ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva jao lisas „Töötajad“.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP	85 546	6 600
----------	--------	-------

## Õiguslik alus

Nõukogu määrus (EÜ) nr 58/2003, 19. detsember 2002, millega kehtestatakse nende täitevasutuste põhikiri, kellele usaldatakse teatavad ühenduse programmide juhtimisega seotud ülesanded (EÜT L 11, 16.1.2003, lk 1).

Komisjoni rakendusotsus (EL) 2021/173, 12. veebruar 2021, millega asutatakse Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet, Euroopa Tervisehoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet, Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet, Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEd Rakendusamet, Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet ja Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet ning tunnistatakse kehtetuks rakendusotsused 2013/801/EL, 2013/771/EL, 2013/778/EL, 2013/779/EL, 2013/776/EL ja 2013/770/EL (ELT L 50, 15.2.2021, lk 9).

## Alusaktid

Vt peatükk 06 06.

Komisjoni 12. veebruari 2021. aasta otsus C(2021)948, millega Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusametile delegeeritakse volitused täita ülesandeid, mis on seotud liidu programmide rakendamisega „EL tervise heaks“, ühtse turu, teadusuuringute ja innovatsiooni, „Digitaalse Euroopa“ ja Euroopa ühendamise rahastu digitaalvaldkonna alal, eelkõige volitus kasutada liidu üldeelarvesse kantud assigneeringuid.

## PEATÜKK 06 02 — TAASTE JA VASTUPIDAVUSE RAHASTAMISVAHEND (SEALHULGAS TEHNILISE TOETUSE VAHEND)

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
06 02	Taaste ja vastupidavuse rahastamisvahend (sealhulgas tehnilise toetuse vahend)							
06 02 01	<b>Taaste ja vastupidavusrahastu – Toetused</b>	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
06 02 02	<b>Tehnilise toetuse vahend</b>	2.2	114 364 000	57 182 000			114 364 000	57 182 000
06 02 99	<b>Varasemate programmide ja meetmete lõpuleviimine</b>							
06 02 99 01	Struktuurireformi tugiprogrammi lõpuleviimine – Euroopa Regionaalarengu Fondist, Euroopa Sotsiaalfondist ja Ühtekuuluvusfondist ülekantud tegevuse tehnilise abi summad (enne 2021. aastat)	2.2	p.m.	35 000 000			p.m.	35 000 000

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
06 02 99 02	Struktuurireformi tugiprogrammi lõpuleviimine – Euroopa Regionaalarengu Fondist ülekantud tegevuse tehnilise abi summad (enne 2021. aastat) <i>Artikkel 06 02 99 – Vahe-summa</i> <b>Peatükk 06 02 – Kogusumma</b>	2.2	p.m.	15 000 000			p.m.	15 000 000
			p.m.	50 000 000			p.m.	50 000 000
			<b>114 364 000</b>	<b>107 182 000</b>			<b>114 364 000</b>	<b>107 182 000</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud taaste ja vastupidavuse rahastamisvahendi loomist käsitleva määruse ettepanekust ja tehnilise toetuse rahastamisvahendi loomist käsitleva määruse ettepanekust tulenevate kulude katmiseks. Taaste ja vastupidavuse rahastamisvahendi eesmärk on edendada liidu majanduslikku, sotsiaalset ja territoriaalset ühtekuuluvust, parandades liikmesriikide vastupidavus- ja kohanemisvõimet, leevendades kriisi sotsiaalset ja majanduslikku mõju ning toetades rohe- ja digitaalset pööret. Sellega aidatakse taastada liidu majanduse kasvupotentsiaali, toetada töökohtade loomist pärast COVID-19 kriisi ja edendada kestlikku majanduskasvu. Sellest antakse liikmesriikidele rahalist toetust, et täita nende riiklike taaste- ja vastupidavuskavadega ettenähtud reformide ja investeeringute vahe-eesmärgid ja sihid. Tehnilise toe rahastamisvahendiga toetatakse majandusliku ja sotsiaalse taastumise, vastupidavuse ning kõrgemal tasemel majandusliku ja sotsiaalse lähenemise saavutamiseks vajalikke reforme liikmesriikides, samuti suurendada oma haldussuutlikkust rakendada liidu õigust institutsioonide, valitsemise, avaliku halduse ning majandus- ja sotsiaalsektori probleemide lahendamiseks.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid ja muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

Lisaks sellele eraldatakse Euroopa Liidu taasterahastust saadud sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, käesoleva jaotise raames kõnealuse programmi jaoks 337 968 000 000 eurot kulukohustuste assigneeringuid vastavalt määrusele 2020/2094. Käesoleva jaotise asjaomaste eelarveridade eelarveselgitustes esitatud summad annavad teavet juriidiliste kohustuste eeldatava summa kohta 2021. aastal.

### Õiguslik alus

Nõukogu määrus (EL) 2020/2094, 14. detsember 2020, millega luuakse Euroopa Liidu taasterahastu COVID-19 kriisi järgse taastumise toetuseks (ELT L 433I, 22.12.2020, lk 23).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2021/240, 10. veebruar 2021, millega luuakse tehnilise toe instrument (ELT L 57, 18.2.2021, lk 1).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2021/241, 12. veebruar 2021, millega luuakse taaste- ja vastupidavusraha (ELT L 57, 18.2.2021, lk 17).

## PEATÜKK 06 06 — PROGRAMM „EL TERVISE HEAKS“

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
06 06 <i>06 06 01</i> <i>06 06 99</i>	Programm „EL tervise heaks“ <i>Programm EL tervise heaks</i> <i>Varasemate programmide ja meetmete lõpuleviimine</i>	2.2	316 193 000	65 057 270	-4 508 102	-4 508 102	311 684 898	60 549 168
06 06 99 01	Varasemate (enne 2021. aastat) rahvatervise programmide lõpuleviimine <i>Artikkel 06 06 99 — Vahe-summa</i> <i>Peatükk 06 06 — Kogusumma</i>	2.2	p.m.	51 550 930			p.m.	51 550 930
			p.m.	51 550 930			p.m.	51 550 930
			<b>316 193 000</b>	<b>116 608 200</b>	<b>-4 508 102</b>	<b>-4 508 102</b>	<b>311 684 898</b>	<b>112 100 098</b>

## Märkused

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

## Õiguslik alus

Nõukogu määrus (EL) 2020/2094, 14. detsember 2020, millega luuakse Euroopa Liidu taasterahastu COVID-19 kriisi järgse taastumise toetuseks (ELT L 433I , 22.12.2020, lk 23).

## Alusaktid

Komisjoni 28. mail 2020 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega luuakse liidu tervisevaldkonna tegevusprogramm ajavahemikuks 2021–2027 (programm „EL tervise heaks“) ja tunnustatakse kehtetuks määrus (EL) nr 282/2014 (COM(2020)0405).

## Artikkel 06 06 01 — Programm EL tervise heaks

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
316 193 000	65 057 270	-4 508 102	-4 508 102	311 684 898	60 549 168

## Märkused

Assigneering on ette nähtud programmi EL tervise heaks tegevuskulude katmiseks. Programmi eesmärk on kaitsta inimesi ELis tõsiste piiriüleste terviseohtude puhul; parandada ravimite, meditsiiniseadmete ja muude kriisi korral oluliste toodete kättesaadavust liidus ja nende taskukohasust ning toetada innovatsiooni; ning tugevdada tervishoiusüsteeme ja toetada tervishoiutöötajaid, sealhulgas digitaliseerimise ning liikmesriikide suurema integreeritud ja koordineeritud koostöö, parimate tavade pideva rakendamise ja andmete jagamise kaudu, ning et tõsta rahvatervise üldist taset.

Programmiga luuakse tugev, õiguslikult usaldusväärne ja hästi rahastatud raamistik, et tagada nii liidu valmisolek tervishoiukriisideks ja neile reageerimiseks kui ka toimetulek piiriüleste terviseohtudega. Kõnealune tervisekaitse raamistik tõhustab riikliku ja liidu tasandi erandolukorra plaanimise suutlikkust ja lubab liikmesriikidel reageerida koos ühistele terviseohtudele, ennekõike piiriülestele ohtudele, mille puhul liidu sekkumine saab anda käegakatsutavat lisaväärtust. Programm toetab terviseühtsuse põhist pikemaajalist käsitust, mille eesmärk on parandada kõigis liikmesriikides tõhusate ja kaasavate tervishoiusüsteemide abil tervisenäitajaid. Seda tehakse haiguste parema ennetamise ja kontrolli, tervislike eluviiside edendamise, tervishoiuteenuste kättesaadavuse, diagnostika ja ravi, aga ka piiriülese tervishoiualase koostöö kaudu. Programm tegeleb ka mittenakkuslike haigustega, kuna on leidnud kinnitust, et need mõjutavad oluliselt COVID-19st tingitud suremust.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP

8 410 734

6 6 0 0

## PEATÜKK 06 07 — LIIDUS ANTAV ERAKORRALINE TOETUS

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
06 07	Liidus antav erakorraline toetus							
06 07 01	Erakorraline toetus liidus	2.2	p.m.	90 000 000	156 200 000	148 100 000	156 200 000	238 100 000
	Peatükk 06 07 — Kogusumma		p.m.	90 000 000	156 200 000	148 100 000	156 200 000	238 100 000

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selleks, et katta erakorralise toetuse rahastamisvahendi raames võetavate meetmete kulud. Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

## Õiguslik alus

Nõukogu määrus (EL) 2016/369, 15. märts 2016, erakorralise toetuse andmise kohta liidus (ELT L 70, 16.3.2016, lk 1).

Nõukogu määrus (EL) 2020/521, 14. aprill 2020, millega aktiveeritakse määruse (EL) 2016/369 kohane erakorraline toetus ja muudetakse määruse sätteid, võttes arvesse COVID-19 puhangut (ELT L 117, 15.4.2020, lk 3).

## Artikkel 06 07 01 — Erakorraline toetus liidus

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
p.m.	90 000 000	156 200 000	148 100 000	156 200 000	238 100 000

### Märkused

#### Endine artikkel

#### 18 07 01

Assigneering on ette nähtud selleks, et rahastada erakorralise toetuse meetmeid selliste kiireloomuliste ja erakorraliste vajaduste rahuldamiseks liikmesriikides, mis on tekkinud loodusliku või inimtegevusest tingitud katastroofi tagajärjel. Toetuse aktiveerib nõukogu määruse (EL) 2016/369 kohaselt.

Erakorraline toetus tagab vajadusepõhise erakorralise reageerimise viisil, mis täiendab mõjutatud liikmesriikide antavat toetust, eesmärgiga säilitada elu, hoida ära ja leevendada inimeste kannatusi ning säilitada inimväärikust. Erakorraline toetus võib hõlmata abi või hädaabi ja vajaduse korral kaitseoperatsioone, et päästa ja hoida inimelusid hädaolukordades ja vahetult nende järel.

Kuna erakorraline toetus aktiveeriti 2020. aasta aprillis COVID-19 kriisi tõttu, on see assigneeringud ette nähtud liidu nõuetekohase reageerimise tagamiseks seoses tervishoiukriisiga toimetulekuga.

Erakorraline toetus annab liidule mitmekesisemad vahendid, mis aitavad toime tulla praeguse COVID-19 pandeemia laialdase levikuga. Erakorraline toetus võimaldab liidul võtta meetmeid, millega rahuldatakse koordineeritud viisil COVID-19 kriisiga seotud vajadusi, täiendades abi, mida võidakse anda muude liidu rahastamisvahendite raames. Liidu tasandi koordineeritud tegevus võimaldab tegeleda praeguse kriisi lahendamise ja ühtlasi tagada nõuetekohane reageerimine selle järel. Muu hulgas hõlmab selline tegevus järgmist:

- ulatuslikum ja kiirem varude loomine ja oluliste ressursside jaotamise koordineerimine kogu liidus;
- rahvusvahelistelt partneritelt sisse ostetava kaitsevarustuse transpordivajadused, samuti transport liidu piires;
- abivajavate patsientide transport üle piiri haiglatesse, mis saavad pakkuda vabu voodikohti;
- piiriülene koostöö liidu kõige rohkem kannatada saanud piirkondade tervishoiusüsteemi koormuse vähendamiseks;
- keskne hanke- ja jaotussüsteem haiglate varustamiseks peamiste meditsiinitarvetega ja haiglatöötajate varustamiseks hädaolukorra kaitsevahenditega, nagu respiraatorid, hingamisaparaadid, isikukaitsevahendid, taaskasutatavad maskid, ravimid, teraapia- ja laborivarustus ning desinfektsioonivahendid;
- Liidu ettevõtete tootmisvõimsuse suurendamine ja ümbersuunamine, et tagada sellise varustuse ja materjalide kiire tootmine ja kasutuselevõtt, mida on vaja, et korvata kiiresti vajakajäämised peamiste toodete ja ravimitega varustatuse vallas;
- ravisutuste ja -ressursside suurendamine, sealhulgas ajutiste ja poolajutiste välihaiglate näol, ja toetus ümberkohandatud rajatistele;
- testikomplektide tootmise suurendamine ja vajalike põhiainetes soetamise toetamine;
- ravi- ja testimismeetodite kiire väljatöötamise soodustamine;
- testimisvarustuse – nagu katsekomplektid, reaktiivid ja seadmed – väljatöötamine, ostmine ja jaotamine.

Käesolevast assigneeringust võib katta humanitaarabi meetmeid, mida saab rahastada liidu vahenditest, ning võib seetõttu hõlmata abi või hädaabi ja vajaduse korral kaitseoperatsioone, et päästa ja hoida inimelusid katastroofides või vahetult nende järel.

Assigneering on ette nähtud ka selliste meetmete katmiseks, mida võib rahastada ulatusliku mõjuga pandeemia korral. See on samuti ette nähtud kõigi otsuste kulude katmiseks, mis on vajalikud rahastamiskõlblike meetmete rakendamiseks, sealhulgas kaupade ja teenuste ostmine, ettevalmistamine, kogumine, transport, ladustamine ja jaotamine kõnealuste meetmete raames, samuti selliste meetmete või projektide investeerimiskulud, mis on otseselt seotud erakorralise toetuse määruse (EL) 2016/369 kohaselt aktiveeritud erakorralise toetuse eesmärkide saavutamiseks.

## PEATÜKK 06 10 — DETSENTRALISEERITUD ASUTUSED

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustu sed	Maksed	Kulukohustu sed	Maksed	Kulukohustu sed	Maksed
06 10	Detsentraliseeritud asutused							
06 10 01	<i>Haiguste Ennetamise ja Tõrje Euroopa Keskus</i>	2.2	78 525 714	78 525 714	60 000 000	60 000 000	138 525 714	138 525 714
06 10 02	<i>Euroopa Toiduohutusamet</i>	2.2	125 370 625	115 128 810			125 370 625	115 128 810
06 10 03	<i>Euroopa Ravimiamet</i>							
06 10 03 01	Liidu toetus Euroopa Ravimiametile	2.2	39 990 000	39 990 000			39 990 000	39 990 000
06 10 03 02	Eritoetus harva kasutatavate ravimite jaoks	2.2	14 000 000	14 000 000			14 000 000	14 000 000
	<i>Artikkel 06 10 03 — Vahesuma</i>		53 990 000	53 990 000			53 990 000	53 990 000
	<b>Peatükk 06 10 — Kogusumma</b>		<b>257 886 339</b>	<b>247 644 524</b>	<b>60 000 000</b>	<b>60 000 000</b>	<b>317 886 339</b>	<b>307 644 524</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud detsentraliseeritud asutuste personali- ja halduskulude (jaotised 1 ja 2) ning vajaduse korral tööprogrammiga seotud tegevuskulude (jaotis 3) katmiseks.

Asutuse ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva jao lisas „Töötajad“.

Asutused teavitavad Euroopa Parlamenti ja nõukogu assigneeringute ümberpaigutamisest tegevus- ja halduskulude vahel.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse, vastavalt komisjoni 18. detsembri 2018. aasta delegeeritud määruse (EL) nr 2019/715 (raamfinantsmääruse kohta asutustele, mis on asutatud Euroopa Liidu toimimise lepingu ja Euroopa Aatomienergiaühenduse asutamislepingu alusel ning millele osutatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL, Euratom) 2018/1046 artiklis 70 (ELT L 122, 10.5.2019, lk 1)) artiklile 17 tagasi makstud summade ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

### **Artikkel 06 10 01 — Haiguste Ennetamise ja Tõrje Euroopa Keskus**

#### *Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
78 525 714	78 525 714	60 000 000	60 000 000	138 525 714	138 525 714

#### *Märkused*

Määruse (EÜ) nr 851/2004 artiklis 3 on kindlaks määratud Haiguste Ennetamise ja Tõrje Euroopa Keskuse (ECDC) missioon, ülesanded ja töökorraldus:

ECDC praegune missioon peaks olema keskendumine nakkushaigustele (ja tundmatu päritoluga haiguste puhangutele),

ECDC peaks olema ennetav tippkeskus seoses nakkushaiguste kõiki aspekte käsitleva teabe ja teaduslikult põhjendatud teadmistega, mis käsitlevad nakkushaiguste avastamist, ennetamist ja tõrjet,

ECDC peaks olema ka muutuste eestvedaja, toetades aktiivselt kogu liidu süsteemi ja liikmesriike püüdlustes tugevdada oma suutlikkust nakkushaigustega ennetamise ja tõrje parandamisel.

Selles valdkonnas täidab ECDC järgmisi ülesandeid:

- otsib, kogub, võrdleb, hindab ja levitab asjaomaseid teaduslikke ja tehnilisi andmeid;
- esitab teaduslikke arvamusi ning pakub teaduslikku ja tehnilist abi, sealhulgas koolitust;
- annab õigeaegselt teavet komisjonile, liikmesriikidele, liidu ametitele ja rahvatervise valdkonnas tegutsevatele rahvusvahelistele organisatsioonidele;
- koordineerib ECDC missiooni valdkondades tegutsevate asutuste üle-euroopalist võrgustumist, sealhulgas võrgustikke, mis on tekkinud seoses komisjoni toetatavate rahvatervise alaste tegevustega ning sihtotstarbeliste seirevõrgustike toimimist;
- vahetab teavet, teadmisi ja parimaid tavasid ning hõlbustab ühismeetmete väljatöötamist ja rakendamist.

Assigneering on samuti ette nähtud järgmiste sihtvaldkondade tegevuskulude katmiseks:

- nakkushaiguste järelevalve parandamine liikmesriikides;
- liikmesriikide- ja komisjonipoolse teadusliku toetuse tugevdamine;
- ühenduse valmisoleku parandamine nakkushaigustest, eriti B-hepatiidist, tulenevate esile kerkivate ohtude suhtes, kaasa arvatud bioloogiliste mõjurite ja tundmatu päritoluga haiguste tahtlikust keskkonda viimisest tulenevate ohtude suhtes, ning reageerimistegevuse koordineerimine;
- liikmesriikide sellekohane võimekuse suurendamine koolituse teel;
- teabe edastamine ja partnerlussidemete loomine.

Sellest assigneeringust kaetakse ka erakorralise vahendi (nn hädaabimeetmete keskus) hooldamine, millega antakse ECDCle nakkushaiguste või muude tundmatu päritoluga haiguste suurte puhangute korral sidusühendus liikmesriikide nakkushaiguskeskuste ja tugilaboritega.

Liidu toetus kokku	139 995 020
<i>Millest ülejäägi tagasinõudmisest saadud summa (tulude artikkel 6 6 2)</i>	1 469 306
Eelarvesse kantud summa	138 525 714

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP

2 120 194

6 6 0 0

*Õiguslik alus*

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EÜ) nr 851/2004, 21. aprill 2004, millega asutatakse haiguste ennetuse ja tõrje Euroopa keskus (ELT L 142, 30.4.2004, lk 1).

*Alusaktid*

Komisjoni talituste töödokument – mis on lisatud komisjoni teatisele Euroopa Parlamendile ja nõukogule – Haiguste Ennetamise ja Tõrje Euroopa Keskuse nakkushaigustele suunatud meetmed: keskuse loomise järel saavutatud positiivsed tulemused, kavandatavad meetmed ja ressursivajadused (COM(2008)0741/SEK(2008) 2792).

# JAOTIS 07 — INVESTEERIMINE INIMESTESSE, SOTSIAALSESSE ÜHTEKUULUVUSSE JA VÄÄRTUSTESSE

Arvandmed

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
07 01	Teemavaldkonna „Investeeringid inimestesse, sotsiaalsesse ühtekuuluvusse ja väärtustesse“ haldustoetuskulud	2	82 010 195	82 010 195	3 464 730	3 464 730	85 474 925	85 474 925
07 02	Euroopa Sotsiaalfond+ (ESF+)	2	12 904 114 373	16 222 158 764			12 904 114 373	16 222 158 764
07 03	Erasmus	2	2 619 737 627	2 364 683 558			2 619 737 627	2 364 683 558
07 04	Euroopa solidaarsuskorpus	2	129 127 673	120 027 104			129 127 673	120 027 104
07 05	programm „Loov Euroopa“	2	290 022 560	220 182 616	-881 865	-881 865	289 140 695	219 300 751
07 06	Õiguste ja väärtuste programm	2	92 592 152	83 101 779	-2 582 865	-2 582 865	90 009 287	80 518 914
07 07	Õigus	2	45 292 538	44 117 015			45 292 538	44 117 015
07 10	Detsentraliseeritud asutused ja Euroopa Prokuratuur (EPPO)	2	220 498 295	220 498 295			220 498 295	220 498 295
07 20	Katseprojektid, ettevalmistavad meetmed, eesõigused ja muud meetmed	2	224 395 700	220 682 973	-160 000	-340 000	224 235 700	220 342 973
<b>Jaotis 07 — Kogusumma</b>			<b>16 607 791 113</b>	<b>19 577 462 299</b>	<b>-160 000</b>	<b>-340 000</b>	<b>16 607 631 113</b>	<b>19 577 122 299</b>

## PEATÜKK 07 01 — TEEMAVALDKONNA „INVESTEERIMINE INIMESTESSE, SOTSIAALSESSE ÜHTEKUULUVUSSE JA VÄÄRTUSTESSE“ HALDUSTOETUSKULUD

Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
07 01	Teemavaldkonna „Investeeringid inimestesse, sotsiaalsesse ühtekuuluvusse ja väärtustesse“ haldustoetuskulud				
<b>07 01 01</b>	<b>Euroopa Sotsiaalfond (ESF+) toetuskulud</b>				
07 01 01 01	ESF+ toetuskulud — jagatud eelarve täitmine	2.1	8 000 000		8 000 000
07 01 01 02	Tööhõive ja sotsiaalse innovatsiooni valdkonna toetuskulud	2.2	2 500 000		2 500 000
	<i>Artikkel 07 01 01 — Vahesumma</i>		10 500 000		10 500 000
<b>07 01 02</b>	<b>Programmi Erasmus toetuskulud</b>				
07 01 02 01	Programmi Erasmus toetuskulud	2.2	14 950 000	889 025	15 839 025
07 01 02 65	Hariduse, Audiovisuaalvaldkonna ja Kultuuri Rakendusamet — Toetus programmist Erasmus varasemate programmide lõpuleviimiseks	2.2	26 063 000		26 063 000
07 01 02 75	Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet — Toetus programmist Erasmus	2.2	1 865 373	-889 025	976 348
	<i>Artikkel 07 01 02 — Vahesumma</i>		42 878 373		42 878 373
<b>07 01 03</b>	<b>Euroopa solidaarsuskorpuse toetuskulud</b>				

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
07 01 03 01	Euroopa solidaarsuskorpuse toetuskulud	2.2	4 965 822		4 965 822
07 01 03 65	Hariduse, Audiovisuaalvaldkonna ja Kultuuri Rakendusamet — Toetus Euroopa solidaarsuskorpusest varasemate programmide lõpuleviimiseks	2.2	1 620 000		1 620 000
07 01 03 75	Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet — Toetus Euroopa solidaarsuskorpusest	2.2	p.m.		p.m.
	<i>Artikkel 07 01 03 — Vahe summa</i>		6 585 822		6 585 822
<b>07 01 04</b>	<b>Programmi „Loov Euroopa“ toetuskulud</b>				
07 01 04 01	Programmi „Loov Euroopa“ toetuskulud	2.2	3 000 000		3 000 000
07 01 04 65	Hariduse, Audiovisuaalvaldkonna ja Kultuuri Rakendusamet — Toetus programmi „Loov Euroopa“ raames varasemate programmide lõpuleviimiseks	2.2	12 333 000		12 333 000
07 01 04 75	Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet — Toetus programmi „Loov Euroopa“ raames	2.2	1 026 000	881 865	1 907 865
	<i>Artikkel 07 01 04 — Vahe summa</i>		16 359 000	881 865	17 240 865
<b>07 01 05</b>	<b>Õiguste ja väärtuste programmi toetuskulud</b>				
07 01 05 01	Õiguste ja väärtuste programmi toetuskulud	2.2	1 800 000		1 800 000
07 01 05 65	Hariduse, Audiovisuaalvaldkonna ja Kultuuri Rakendusamet — Toetus õiguste ja väärtuste programmi raames varasemate programmide lõpuleviimiseks	2.2	2 280 000		2 280 000
07 01 05 75	Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet — Toetus õiguste ja väärtuste programmi raames	2.2	507 000	2 582 865	3 089 865
	<i>Artikkel 07 01 05 — Vahe summa</i>		4 587 000	2 582 865	7 169 865
<b>07 01 06</b>	<b>Õigusprogrammi toetuskulud</b>	2.2	1 100 000		1 100 000
	<b>Peatükk 07 01 — Kogusumma</b>		<b>82 010 195</b>	<b>3 464 730</b>	<b>85 474 925</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste halduskulude katmiseks, millel on otsene seos programmi eesmärkide saavutamise või kõnealusesse teemavaldkonda kuuluvate meetmetega, samuti kõikide muude selliste kulude katmiseks, mis on seotud tehnilise ja haldusabiga ega hõlma komisjoni avaliku võimu teostamise ülesandeid, mille täitmiseks on komisjon sõlminud ühekordseid teenuse osutamise lepinguid.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

## Artikkel 07 01 02 — Programmi Erasmus toetuskulud

### Alusaktid

Vt peatükk 07 03.

Punkt 07 01 02 01 — Programmi Erasmus toetuskulud

### Arvandmed

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
14 950 000	889 025	15 839 025

### Märkused

Assigneering on ette nähtud selliste kulude katmiseks, mis on seotud programmi Erasmus rakendamiseks antava tehnilise ja haldusabiga, nagu ettevalmistus-, järelevalve-, kontrolli-, auditeerimis- ja hindamistoimingud, sealhulgas infotehnoloogiasüsteemid.

Sihotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP 403 650 6 6 0 0

Punkt 07 01 02 75 — Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet — Toetus programmist Erasmus

### Arvandmed

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
1 865 373	-889 025	976 348

### Märkused

Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet vastutab programmi „Erasmus+“ meetmete rakendamise eest. Assigneering on ette nähtud rakendusameti selliste tegevuskulude rahastamiseks, mis on tekkinud seoses programmi „Erasmus+“ meetmete rakendamisega.

Ameti ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva jao lisas „Töötajad“.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP

50 365

6 6 0 0

*Õiguslik alus*

Nõukogu määrus (EÜ) nr 58/2003, 19. detsember 2002, millega kehtestatakse nende täitevasutuste põhikiri, kellele usaldatakse teatavad ühenduse programmide juhtimisega seotud ülesanded (EÜT L 11, 16.1.2003, lk 1).

Komisjoni rakendusotsus (EL) 2021/173, 12. veebruar 2021, millega asutatakse Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet, Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet, Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet, Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet, Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet ja Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet ning tunnistatakse kehtetuks rakendusotsused 2013/801/EL, 2013/771/EL, 2013/778/EL, 2013/779/EL, 2013/776/EL ja 2013/770/EL (ELT L 50, 15.2.2021, lk 9).

*Alusaktid*

Vt peatükk 07 03.

Komisjoni otsus C(2021) 951, 12. veebruar 2021, millega Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusameti delegeeritakse volitused täita ülesandeid, mis on seotud liidu programmide rakendamisega hariduse, audiovisuaalvaldkonna ja kultuuri, kodanikuaktiivsuse ja solidaarsuse alal, eelkõige volitus kasutada liidu üldeelarvesse kantud assigneeringuid.

***Artikkel 07 01 04 — Programmi „Loov Euroopa“ toetuskulud***

*Alusaktid*

Vt peatükk 07 05.

Punkt 07 01 04 75 — Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet — Toetus programmi „Loov Euroopa“ raames

*Arvandmed*

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
1 026 000	881 865	1 907 865

## *Märkused*

Assigneering on ette nähtud Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusameti selliste tegevuskulude rahastamiseks, mis on seotud ameti osalemisega programmi „Loov Euroopa“ haldamises.

Ameti ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva jao lisas „Töötajad“.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP

27 702

6 6 0 0

## *Õiguslik alus*

Nõukogu määrus (EÜ) nr 58/2003, 19. detsember 2002, millega kehtestatakse nende täitevasutuste põhikiri, kellele usaldatakse teatavad ühenduse programmide juhtimisega seotud ülesanded (EÜT L 11, 16.1.2003, lk 1).

Komisjoni rakendusotsus (EL) 2021/173, 12. veebruar 2021, millega asutatakse Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet, Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet, Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet, Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet, Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet ja Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet ning tunnistatakse kehtetuks rakendusotsused 2013/801/EL, 2013/771/EL, 2013/778/EL, 2013/779/EL, 2013/776/EL ja 2013/770/EL (ELT L 50, 15.2.2021, lk 9).

## *Alusaktid*

Vt peatükk 07 05.

Komisjoni 12. veebruari 2021. aasta otsus C(2021) 951, millega Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusametile delegeeritakse volitused täita ülesandeid, mis on seotud liidu programmide rakendamisega hariduse, audiovisuaalvaldkonna ja kultuuri, kodanikuaktiivsuse ja solidaarsuse alal, eelkõige volitus kasutada liidu üldeelarvesse kantud assigneeringuid.

## ***Artikkel 07 01 05 — Õiguste ja väärtuste programmi toetuskulud***

### *Alusaktid*

Vt peatükk 07 06.

Punkt 07 01 05 75 — Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet — Toetus õiguste ja väärtuste programmi raames

*Arvandmed*

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
507 000	2 582 865	3 089 865

*Märkused*

Assigneering on ette nähtud Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusameti selliste tegevuskulude rahastamiseks, mis on seotud ameti osalemisega õiguste ja väärtuste programmi haldamises.

Ameti ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva jao lisa „Töötajad“.

Sihotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP 13 689 6 6 0 0

*Õiguslik alus*

Nõukogu määrus (EÜ) nr 58/2003, 19. detsember 2002, millega kehtestatakse nende täitevasutuste põhikiri, kellele usaldatakse teatavad ühenduse programmide juhtimisega seotud ülesanded (EÜT L 11, 16.1.2003, lk 1).

Komisjoni rakendusotsus (EL) 2021/173, 12. veebruar 2021, millega asutatakse Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet, Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet, Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet, Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet, Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet ja Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet ning tunnistatakse kehtetuks rakendusotsused 2013/801/EL, 2013/771/EL, 2013/778/EL, 2013/779/EL, 2013/776/EL ja 2013/770/EL (ELT L 50, 15.2.2021, lk 9).

*Alusaktid*

Vt peatükk 07 06.

Komisjoni otsus C(2021) 951, 12. veebruar 2021, millega Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusametile delegeeritakse volitused täita ülesandeid, mis on seotud liidu programmide rakendamisega hariduse, audiovisuaalvaldkonna ja kultuuri, kodanikuaktiivsuse ja solidaarsuse alal, eelkõige volitus kasutada liidu üldeelarvesse kantud assigneeringuid.

## PEATÜKK 07 02 — EUROOPA SOTSIAALFOND+ (ESF+)

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustus ed	Maksed	Kulukohustused	Maksed
07 02	Euroopa Sotsiaalfond+ (ESF+)							
07 02 01	<i>ESF+ jagatud eelarve täitmise haru — tegevuskulud</i>	2.1	12 767 289 538	510 157 974			12 767 289 538	510 157 974
07 02 02	<i>ESF+ jagatud eelarve täitmise haru — Operatiivne tehniline abi</i>	2.1	36 842 462	4 082 693			36 842 462	4 082 693
07 02 03	<i>Õiglase ülemineku fond (JFT) — ESF+-st</i>	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 04	<i>ESF+ — Tööhõive ja sotsiaalse innovatsiooni haru</i>	2.2	99 982 373	28 104 556			99 982 373	28 104 556
07 02 05	<i>Euroopa Sotsiaalfond (ESF) — Rahastamine REACT-EU raames</i>							
07 02 05 01	ESF — Tegevuskulud — Rahastamine REACT-EU raames	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 05 02	ESF — Operatiivne tehniline abi — Rahastamine REACT-EU raames	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>Artikkel 07 02 05 — Vahesumma</i>		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 06	<i>Enim puudust kannatavate isikute Euroopa abifond (FEAD) — Rahastamine REACT-EU raames</i>							
07 02 06 01	FEAD — Tegevuskulud — Rahastamine REACT-EU raames	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 06 02	FEAD — Operatiivne tehniline abi — Rahastamine REACT-EU raames	2.1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>Artikkel 07 02 06 — Vahesumma</i>		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
07 02 07	<i>Noorte tööhõive algatus - Rahastamine REACT-EU raames</i>							
07 02 07 01	Noorte tööhõive algatus — Tegevuskulud — Rahastamine REACT-EU raames	2.1			p.m.	p.m.	p.m.	p.m.
	<i>Artikkel 07 02 07 — Vahesumma</i>						p.m.	p.m.
07 02 99	<i>Varasemate programmide ja meetmete lõpuleviimine</i>							
07 02 99 01	Euroopa Sotsiaalfondi meetmete lõpuleviimine — Tegevuskulud (enne 2021)	2.1	p.m.	14 367 235 590			p.m.	14 367 235 590
07 02 99 02	Euroopa Sotsiaalfondi meetmete lõpuleviimine — Operatiivne tehniline abi (enne 2021)	2.1	p.m.	10 000 000			p.m.	10 000 000
07 02 99 03	Noorte tööhõive algatuse meetmete lõpuleviimine (2014–2020)	2.1	p.m.	699 877 951			p.m.	699 877 951
07 02 99 04	Enim puudust kannatavate isikute Euroopa abifondi meetmete lõpuleviimine (2014– 2020)	2.1	p.m.	545 000 000			p.m.	545 000 000
07 02 99 05	Euroopa tööhõive ja sotsiaalse innovatsiooni programmi (EaSI) ja muude sellega seotud varasemate tegevuste (enne 2021) lõpuleviimine	2.2	p.m.	54 700 000			p.m.	54 700 000
07 02 99 06	Euroopa Sotsiaalfondi meetmete lõpuleviimine — artikkel 25 (enne 2021)	2.1	p.m.	3 000 000			p.m.	3 000 000
	<i>Artikkel 07 02 99 — Vahesumma</i>		p.m.	15 679 813 541			p.m.	15 679 813 541
	<b>Peatükk 07 02 — Kogusumma</b>		<b>12 904 114 373</b>	<b>16 222 158 764</b>			<b>12 904 114 373</b>	<b>16 222 158 764</b>

## *Märkused*

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste kulude katmiseks, millega toetatakse liikmesriike, et saavutada suur tööhõive, õiglase sotsiaalkaitse ning oskustega ja vastupidav tööjõud, kes on tulevases töömaailmas toimetulekuks valmis; ning selliste kulude katmiseks, millega toetatakse ja täiendatakse liikmesriikide poliitikat, mille eesmärk on tagada võrdsed võimalused, tööturule juurdepääs, õiglased ja kvaliteetsed tööttingimused, sotsiaalkaitse ja kaasamine.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

Lisaks sellele ja kooskõlas 14. detsembri 2020. aasta määrusega (EL) 2020/2094 eraldatakse tulude eelarvestusse kantud sihtotstarbelisest välistulust, mis on saadud taasterahastust, täiendavaid assigneeringuid algatuse „REACT-EU“ raames rahastatavate programmide jaoks jaotistes 05 ja 07 kogusummas 50 620 000 000 eurot kulukohustustena. Käesoleva jaotise asjakohaste eelarveridade eelarveselgitustes esitatud summad annavad teavet juriidiliste kohustuste eeldatava summa kohta 2021. aastal.

## *Õiguslik alus*

Nõukogu määrus (EL) 2020/2094, 14. detsember 2020, millega luuakse Euroopa Liidu taasterahastu COVID-19 kriisi järgse taastumise toetuseks (ELT L 433 I, 22.12.2020, lk 23).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2020/2221, 23. detsember 2020, millega muudetakse määrust (EL) nr 1303/2013 seoses lisavahendite ja rakenduskorraga, et toetada COVID 19 pandeemiaga seotud kriisi ja selle sotsiaalsete tagajärgede kõrvaldamist ning ettevalmistuste tegemist majanduse taastamiseks rohelisel, digitaalsel ja vastupidaval viisil (REACT EU) (ELT L 437, 28.12.2020, lk 30).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2021/177, 10. veebruar 2021, millega muudetakse määrust (EL) nr 223/2014 seoses erimeetmete kehtestamisega, et reageerida COVID-19 puhanguga seotud kriisile (ELT L 53, 16.2.2021, lk 1).

## *Alusaktid*

Komisjoni 29. mail 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse ühissätted Euroopa Regionaalarengu Fondi, Euroopa Sotsiaalfondi+, Ühtekuuluvusfondi ning Euroopa Merendus- ja Kalandusfondi kohta ning nende ja Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondi, Sisejulgeolekufondi ning piirihalduse ja viisade rahastamisvahendi suhtes kohaldatavad finantseeskirjad (COM(2018) 375).

Komisjoni 30. mail 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus Euroopa Sotsiaalfond+ (ESF+) kohta (COM(2018) 382).

Komisjoni 14. jaanuaril 2020 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega asutatakse õiglase ülemineku fond (COM(2020) 22).

Komisjoni 28. mail 2020 esitatud muudetud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus Euroopa Sotsiaalfond+ (ESF+) kohta (COM(2020) 447).

Komisjoni 28. mail 2020 esitatud muudetud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse ühissätted Euroopa Regionaalarengu Fondi, Euroopa Sotsiaalfondi+, Ühtekuuluvusfondi, õiglase ülemineku fondi ning Euroopa Merendus- ja Kalandusfondi kohta ning nende ja Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondi, Sisejulgeolekufondi ning piirihalduse ja viisade rahastamisvahendi suhtes kohaldatavad finantseeskirjad (COM(2020) 450).

## ***Artikkel 07 02 07 — Noorte tööhõive algatus - Rahastamine REACT-EU raames***

Punkt 07 02 07 01 — Noorte tööhõive algatus — Tegevuskulud — Rahastamine REACT-EU raames

### *Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
		p.m.	p.m.	p.m.	p.m.

### *Märkused*

#### *Uus punkt*

Assigneering on ette nähtud selliste kulude katmiseks, mis on seotud noorte tööhõive algatusest toetatud programmidele eraldatud assigneeringute vabatahtliku suurendamisega REACT-EU rahastamispaketist.

## PEATÜKK 07 05 — PROGRAMM „LOOV EUROOPA“

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
07 05	programm „Loov Euroopa“							
07 05 01	<b>Kultuur</b>	2.2	94 988 557	48 464 532	-308 653	-308 653	94 679 904	48 155 879
07 05 02	<b>Meedia</b>	2.2	168 062 864	72 393 190	-573 212	-573 212	167 489 652	71 819 978
07 05 03	<b>Sektoriuulene tegevussuund</b>	2.2	26 971 139	10 248 669			26 971 139	10 248 669
07 05 99	<b>Varasemate programmide ja meetmete lõpuleviimine</b>							
07 05 99 01	Meedia tegevussuunaga seotud varasemate programmide ja meetmete (enne 2021) lõpuleviimine	2.2	p.m.	88 256 725			p.m.	88 256 725
07 05 99 02	Digitalse infosisu, audiovisuaal- ja muu meediatööstusega seotud meetmete (2014–2020) lõpuleviimine	2.2	p.m.	819 500			p.m.	819 500
	<i>Artikkel 07 05 99 — Vahe-summa</i>		p.m.	89 076 225			p.m.	89 076 225
	<b>Peatükk 07 05 — Kogusumma</b>		<b>290 022 560</b>	<b>220 182 616</b>	<b>-881 865</b>	<b>-881 865</b>	<b>289 140 695</b>	<b>219 300 751</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud programmi „Loov Euroopa“ rahastamiseks.

„Loova Euroopa“ eesmärk on edendada Euroopa koostööd kultuurilise ja keelelise mitmekesisuse ning pärandi vallas ning suurendada kultuuri- ja loomesektorite, eriti audiovisuaalsektori konkurentsivõimet.

Programmi „Loov Euroopa“ erieesmärgid on järgmised:

- suurendada Euroopa tasandi koostöö majanduslikku, sotsiaalset ja välismõõdet, et arendada ja edendada Euroopa kultuurilist mitmekesisust ja Euroopa kultuuripärandit ning tugevdada Euroopa kultuuri- ja loomesektorite konkurentsivõimet ja rahvusvahelisi kultuurisuhteid;
- edendada Euroopa audiovisuaaltööstuse konkurentsivõimet ja skaleeritavust;
- edendada poliitikaalast koostööd ja uuenduslikke meetmeid, toetades programmi „Loov Euroopa“ kõiki tegevussuundi, sealhulgas toetada mitmekesisist ja pluralistlikku meediaruumi, meediapädevust ja sotsiaalset kaasatust.

Programm „Loov Euroopa“ hõlmab järgmisi tegevussuundi:

- „kultuur“ hõlmab kultuuri- ja loomesektoreid, välja arvatud audiovisuaalsektor;
- „meedia“ hõlmab audiovisuaalsektorit;
- „sektoriulene“ hõlmab kõigi kultuuri- ja loomesektorite vahelist tegevust.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

#### *Alusaktid*

Komisjoni 30. mail 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega luuakse programm „Loov Euroopa“ (2021–2027) ja tunnistatakse kehtetuks määrus (EL) nr 1295/2013 (COM(2018) 366).

#### **Artikkel 07 05 01 — Kultuur**

##### *Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
94 988 557	48 464 532	-308 653	-308 653	94 679 904	48 155 879

##### *Märkused*

Assigneering on ette nähtud kultuuri- ja loomesektorite (v.a audiovisuaalsektor) kulude katmiseks programmi „Loov Euroopa“ raames. Kooskõlas artiklis 3 osutatud eesmärkidega on „kultuuri“ tegevussuuna prioriteetidid järgmised: a) tugevdada kultuuri- ja loomemajanduses tegutsejate ning kultuuri- ja loometeoste piiriülest mõõdet ja ringlust; b) suurendada kultuurielus osalemist kogu Euroopas; c) edendada kultuuri ja kultuuripärandi kaudu ühiskonna vastupanuvõimet ja sotsiaalset kaasatust; d) toetada Euroopa kultuuri- ja loomesektorite suutlikkust edu saavutada ning luua töökohti ja majanduskasvu; e) tugevdada Euroopa identiteeti ja väärtusi kultuuriteadlikkuse, kunstihariduse ja kultuuripõhise loovuse arendamise kaudu hariduses; f) edendada Euroopa kultuuri- ja loomesektorite rahvusvahelist suutlikkust, et nad oleksid aktiivsed rahvusvahelisel tasandil; g) aidata kultuuridiplomaatia abil kaasa liidu üldisele rahvusvaheliste suhete strateegiale.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP	2 564 691	6 600
----------	-----------	-------

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
168 062 864	72 393 190	-573 212	-573 212	167 489 652	71 819 978

*Märkused*

Assigneering on ette nähtud meetmete rahastamiseks, et:

- soodustada andeid, pädevust ja oskusi ning ergutada koostööd, liikuvust ja innovatsiooni Euroopa audiovisuaalteoste loomisel ja tootmisel, edendades muu hulgas koostööd audiovisuaalvaldkonnas erineva tootmisvõimsusega liikmesriikide vahel;
- suurendada uues digitaalkeskkonnas Euroopa audiovisuaalteoste riikidevahelist ja rahvusvahelist ringlust ja müügiedendust ning internetis ja kinolevis levitamist; sealhulgas uuenduslike ärimudelite abil;
- tutvustada Euroopa audiovisuaalteoseid, sealhulgas audiovisuaalset pärandit, ning toetada publikusuhete arendamist Euroopas ja mujal maailmas, eelkõige nooremates sihtrühmades.

Neid prioriteete viiakse ellu, toetades Euroopa päritolu teoste arendamist, tootmist, edendamist, kättesaadavust, levitamist ja juurdepääsu eesmärgiga jõuda mitmekesise publikuni Euroopas ja mujal; seeläbi kohanetakse uute turusuundumustega ja toetatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu 10. märtsi 2010. aasta direktiivi 2010/13/EL (audiovisuaalmeedia teenuste osutamist käsitlevate liikmesriikide teatavate õigus- ja haldusnormide koordineerimise kohta (audiovisuaalmeedia teenuste direktiiv)) (ELT L 95, 15.4.2010, lk 1) rakendamist.

„Meedia“ tegevussuuna prioriteetide puhul võetakse arvesse riikidevahelisi erinevusi audiovisuaalse sisu tootmises, levitamises ja selle kättesaadavuses, samuti vastavate turgude suurust ja eripärasid.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP	4 537 697	6 6 0 0
----------	-----------	---------

## PEATÜKK 07 06 — ÕIGUSTE JA VÄÄRTUSTE PROGRAMM

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustu sed	Maksed	Kulukohustu sed	Maksed	Kulukohustu sed	Maksed
07 06	Õiguste ja väärtuste programm							
07 06 01	<i>Edendada võrdõiguslikkust ja õiguseid</i>	2.2	35 409 000	10 622 790			35 409 000	10 622 790
07 06 02	<i>Edendada kodanike kaasatust ja osalemist liidu demokraatlikus elus</i>	2.2	36 238 848	12 879 258	-2 582 865	-2 582 865	33 655 983	10 296 393
07 06 03	<i>Daphne</i>	2.2	20 444 304	6 244 139			20 444 304	6 244 139
07 06 04	<i>Kaitsta ja edendada liidu väärtusi</i>	2.2	500 000	161 667			500 000	161 667
07 06 99	<i>Varasemate programmide ja meetmete lõpuleviimine</i>							
07 06 99 01	Programmi „Kodanike Euroopa“ ja muude sellega seotud varasemate algatuste (enne 2021) lõpuleviimine	2.2	p.m.	14 871 337			p.m.	14 871 337
07 06 99 02	Õiguste, kodakondsuse ning võrdõiguslikkusega seotud varasemate meetmete (enne 2021) lõpuleviimine	2.2	p.m.	38 322 588			p.m.	38 322 588
	<i>Artikkel 07 06 99 — Vahesumma</i>		p.m.	53 193 925			p.m.	53 193 925
	<b>Peatükk 07 06 — Kogusumma</b>		<b>92 592 152</b>	<b>83 101 779</b>	<b>-2 582 865</b>	<b>-2 582 865</b>	<b>90 009 287</b>	<b>80 518 914</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud õiguste ja väärtuste programmi üldeesmärgiga seotud kulude katmiseks. Programmi üldeesmärk on kaitsta ja edendada aluslepingutes sätestatud õiguseid ja väärtuseid, sealhulgas kodanikuühiskonna organisatsioonide toetamise kaudu, et toetada avatud, demokraatlikke ja kaasavaid ühiskondi.

Üldeesmärgi raames on õiguste ja väärtuste programmil järgmised erieesmärgid, mis vastavad kolmele tegevussuunale: edendada võrdõiguslikkust ja õiguseid (võrdõiguslikkuse ja õiguste tegevussuund); edendada kodanike kaasatust ja osalemist liidu demokraatlikus elus (kodanike kaasatuse ja osalemise tegevussuund); võitlus vägivallega (Daphne tegevussuund).

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

## Alusaktid

Komisjoni 30. mail 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse õiguste ja väärtuste programm (COM(2018) 383).

### Artikkel 07 06 02 — Edendada kodanike kaasatust ja osalemist liidu demokraatlikus elus

#### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
36 238 848	12 879 258	-2 582 865	-2 582 865	33 655 983	10 296 393

#### Märkused

Assigneering on ette nähtud selleks, et: parandada kodanike arusaamist liidust, selle ajaloost, kultuuripärandist ja mitmekesisusest; edendada suhtlust ja koostööd eri riikide kodanike vahel; edendada kodanike kodanikuaktiivsust ja demokraatlikku osalemist, mis aitab kodanikel ja esindusühendustel teha teatavaks ja vahetada avalikult oma seisukohti liidu tegevuse kõigis valdkondades.

Eespool nimetatud konkreetsete eesmärkide saavutamiseks toetatakse eelkõige järgmisi tegevusi: sõpruslinnade tegevus, linnade võrgustik ja ajaloolise mälu projektid, teadlikkuse suurendamine, vastastikune õpe, analüütiline ja seiretegevus, koolitus, IKT vahendite arendamine ja hooldus, Euroopa võrgustike ja kodanikuühiskonna organisatsioonide toetamine ning programmikontaktipunktide või riiklike kontaktisikute võrgustiku toetamine.

Assigneering on ette nähtud ka Euroopa kodanikualgatuste tehnilise ja korraldusliku toe rahastamiseks.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP 68 854 6 6 0 0

**PEATÜKK 07 20 — KATSEPROJEKTID, ETTEVALMISTAVAD MEETMED, EESÕIGUSED JA MUUD MEETMED**

*Arvandmed*

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
07 20	Katseprojektid, ettevalmistavad meetmed, eesõigused ja muud meetmed							
07 20 01	<b>Katseprojektid</b>	2.2	14 120 000	14 478 339	-160 000	-340 000	13 960 000	14 138 339
07 20 02	<b>Ettevalmistavad meetmed</b>	2.2	17 750 000	36 931 334			17 750 000	36 931 334
07 20 03	<b>Muud meetmed</b>							
07 20 03 01	Tööjõu vaba liikumine ning sotsiaalkindlustusskeemide ja võõrtöötajate, sh kolmandatest riikidest tulnud võõrtöötajate suhtes rakendatavate meetmete koordineerimine	2.2	8 634 400	7 258 200			8 634 400	7 258 200
	<i>Artikkel 07 20 03 — Vahe-summa</i>		8 634 400	7 258 200			8 634 400	7 258 200
07 20 04	<b>Komisjoni õigustest tulenevalt ja komisjonile antud erivolituste alusel rahastatavad meetmed</b>							
07 20 04 01	Multimeediameetmed	2.2	20 212 100	19 786 800			20 212 100	19 786 800
07 20 04 02	Täidesaatvad teenistused ja institutsioonide kommunikatsiooniteenused	2.2	47 105 200	39 676 000			47 105 200	39 676 000
07 20 04 03	Komisjoni esindused	2.2	27 356 000	23 497 000			27 356 000	23 497 000
07 20 04 04	Kodanikele suunatud teavitustegevus	2.2	32 228 600	28 943 000			32 228 600	28 943 000
07 20 04 05	Euroopa Ajaloo Maja	2.2	3 000 000	3 000 000			3 000 000	3 000 000
07 20 04 06	Konkreetsed pädevused sotsiaalpoliitika valdkonnas, sh sotsiaaldialoog	2.2	28 326 381	23 234 000			28 326 381	23 234 000
07 20 04 07	Muu tegevus põhiõiguste valdkonnas	2.2	898 400	898 400			898 400	898 400
07 20 04 08	Sotsiaalset ja demograafilist olukorda ning perekondi käsitlevad analüüsid ja uuringud	2.2	3 710 619	3 327 900			3 710 619	3 327 900
07 20 04 09	Töötajate organisatsioonidele suunatud teavitus- ja koolitusmeetmed	2.2	21 054 000	19 652 000			21 054 000	19 652 000
	<i>Artikkel 07 20 04 — Vahe-summa</i>		183 891 300	162 015 100			183 891 300	162 015 100
	<b>Peatükk 07 20 — Kogusumma</b>		<b>224 395 700</b>	<b>220 682 973</b>	<b>-160 000</b>	<b>-340 000</b>	<b>224 235 700</b>	<b>220 342 973</b>

## Artikkel 07 20 01 — Katseprojektid

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
14 120 000	14 478 339	-160 000	-340 000	13 960 000	14 138 339

### Märkused

Assigneering on ette nähtud selliste katseprojektide rahastamiseks, mille eesmärk on kindlaks teha meetmete teostatavus ja kasulikkus.

Katseprojektide loetelu on esitatud käesoleva jao lisa „Katseprojektid ja ettevalmistavad meetmed“ peatükis PP 07.

### Õiguslik alus

Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. juuli 2018. aasta määruse (EL, Euratom) 2018/1046 (mis käsitleb liidu üldeelarve suhtes kohaldatavaid finantsreegleid ja millega muudetakse määrusi (EL) nr 1296/2013, (EL) nr 1301/2013, (EL) nr 1303/2013, (EL) nr 1304/2013, (EL) nr 1309/2013, (EL) nr 1316/2013, (EL) nr 223/2014 ja (EL) nr 283/2014 ja otsust nr 541/2014/EL ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EL, Euratom) nr 966/2012 (ELT L 193, 30.7.2018, lk 1)) artikli 58 lõike 2 punkt a.

## JAOTIS 08 — PÕLLUMAJANDUS- JA MERENDUSPOLIITIKA

### Arvandmed

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
08 01	Põllumajandus- ja merenduspoliitika teemavaldkonna haldustoetuskulud	3	13 568 854	13 568 854			13 568 854	13 568 854
08 02	Euroopa Põllumajanduse Tagatisfond (EAGF)	3	40 363 635	40 349 424			40 363 635	40 349 424
			574	457			574	457
08 03	Euroopa Maaelu Arengu Põllumajandusfond (EAFRD)	3	15 343 139	15 020 350			15 343 139	15 020 350
			960	000			960	000
08 04	Euroopa Merendus- ja Kalandusfond (EMKF)	3	753 343 572	821 978 340			753 343 572	821 978 340
08 05	Säästva kalapüügi partnerluslepingud ja piirkondlikud kalavarude majandamise organisatsioonid	3	73 522 000	72 884 500			73 522 000	72 884 500
	Reserv(30 02 02)		74 600 000	71 600 000			74 600 000	71 600 000
			148 122 000	144 484 500			148 122 000	144 484 500
08 10	Detsentraliseeritud asutused	3	16 741 043	16 741 043	2 000 000	2 000 000	18 741 043	18 741 043
08 20	Katseprojektid, ettevalmistavad meetmed,	3	p.m.	6 047 000			p.m.	6 047 000
	<b>Jaotis 08 — Kogusumma</b>		<b>56 563 951 003</b>	<b>56 300 994 194</b>	<b>2 000 000</b>	<b>2 000 000</b>	<b>56 565 951 003</b>	<b>56 302 994 194</b>
	Reserv(30 02 02)		74 600 000	71 600 000			74 600 000	71 600 000
	<b>Kogusumma + reserv</b>		<b>56 638 551 003</b>	<b>56 372 594 194</b>			<b>56 640 551 003</b>	<b>56 374 594 194</b>

**PEATÜKK 08 01 — PÕLLUMAJANDUS- JA MERENDUSPOLIITIKA TEEMAVALDKONNA  
HALDUSTOETUSKULUD**

*Arvandmed*

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
08 01	Põllumajandus- ja merenduspoliitika teemavaldkonna haldustoetuskulud				
<b>08 01 01</b>	<b><i>Euroopa Põllumajanduse Tagatisfondi toetuskulud</i></b>				
08 01 01 01	Euroopa Põllumajanduse Tagatisfondi toetuskulud	3.1	776 426		776 426
08 01 01 66	Tarbija-, Tervise-, Põllumajandus- ja Toiduküsimuste Rakendusamet — Euroopa Põllumajanduse Tagatisfondist antav toetus varasemate programmide lõpuleviimiseks	3.1	3 542 000		3 542 000
08 01 01 72	Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet — Eraldi Euroopa Põllumajanduse Tagatisfondist	3.1	p.m.		p.m.
	<i>Artikkel 08 01 01 — Vahe summa</i>		4 318 426		4 318 426
<b>08 01 02</b>	<b><i>Euroopa Maaelu Arengu Põllumajandusfondi toetuskulud</i></b>	3.2	1 850 000		1 850 000
<b>08 01 03</b>	<b><i>Euroopa Merendus- ja Kalandusfondi toetuskulud</i></b>				
08 01 03 01	Euroopa Merendus- ja Kalandusfondi toetuskulud	3.2	3 362 428	7 038	3 369 466
08 01 03 63	Väikeste ja Keskmise Suurusega Ettevõtjate Rakendusamet — Euroopa Merendus- ja Kalandusfondist makstav rahaline toetus varasemate programmide lõpuleviimiseks	3.2	3 296 979		3 296 979
08 01 03 74	Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet — Euroopa Kalandus- Merendus- ja Vesiviljelusfondist makstav rahaline toetus	3.2	741 021	-7 038	733 983
	<i>Artikkel 08 01 03 — Vahe summa</i>		7 400 428		7 400 428
	<b>Peatükk 08 01 — Kogusumma</b>		<b>13 568 854</b>		<b>13 568 854</b>

*Märkused*

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste halduskulude (nagu uuringud, ekspertide kohtumised, teavitamismeetmed ja trükised) katmiseks, millel on otsene seos programmi eesmärkide saavutamise ja või kõnealusesse teemavaldkonda kuuluvate meetmetega, samuti kõikide muude selliste kulude katmiseks, mis on seotud tehnilise ja haldusabiga ega hõlma komisjoni avaliku võimu teostamise ülesandeid, mille täitmiseks on komisjon sõlminud ühekordseid teenuse osutamise lepinguid.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

### **Artikkel 08 01 03 — Euroopa Merendus- ja Kalandusfondi toetuskulud**

Punkt 08 01 03 01 — Euroopa Merendus- ja Kalandusfondi toetuskulud

#### *Arvandmed*

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
3 362 428	7 038	3 369 466

#### *Märkused*

Lisaks käesoleva peatüki tasandil kirjeldatud kuludele on assigneering ette nähtud ka järgmiste kulude katmiseks:

- kulud, mis on seotud peakontori koosseisuväliste töötajatega (lepingulised töötajad, riikide lähetatud eksperdid, tööhõiveasutuste kaudu palgatud töötajad) kuni 850 000 euro ulatuses, sealhulgas sellised toetuskulud (käesolevate assigneeringutega rahastatavate koosseisuväliste töötajate esinduskulud, koolitus, kohtumised, lähetused), mida on vaja EMKFi rakendamiseks ajavahemikul 2021–2027 ja sellele eelnenud EMKFi (2014–2020) meetmete lõpuleviimiseks vajaliku tehnilise abiga;
- kulud, mis on seotud koosseisuväliste töötajatega (lepingulised töötajad, kohalikud töötajad või riikide lähetatud eksperdid) kolmandates riikides asuvates liidu delegatsioonides, samuti logistika ja infrastruktuuriga seotud lisakulud, näiteks koolituste, kohtumiste, lähetuste ja majutuskoha rentimise kulud, mis on otseselt seotud niisuguste koosseisuväliste töötajate kuulumisega delegatsioonidesse, kellele makstakse töötasu käesoleva punkti assigneeringutest;
- kulud, mis on seotud kolmandate riikide delegatsioonide lähetuskuludega, et osaleda kalanduskokkuleppeid käsitlevatel läbirääkimistel ja ühiskomiteedes;
- IT-ga (nii seadmed kui ka teenused) seotud kulud;
- kulud, mis on seotud teadlaste osalemisega piirkondlike kalavarude majandamise organisatsioonide kohtumistel.

#### *Alusaktid*

Vt peatükid 08 04 ja 08 05.

Punkt 08 01 03 74 — Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet — Euroopa Kalandus- Merendus- ja Vesiviljelusfondist makstav rahaline toetus

*Arvandmed*

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
741 021	-7 038	733 983

*Märkused*

Assigneering on ette nähtud Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusameti personali- ja halduskulude katteks, mis on seotud rakendusameti tegevusega Euroopa Kalandus- Merendus- ja Vesiviljelusfondi osade haldamisel, ning piirkondlikele kalandusorganisatsioonidele ja muudele rahvusvahelistele organisatsioonidele tehtavate kohustuslike osamaksude katteks.

Ameti ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva jao lisas „Töötajad“.

*Õiguslik alus*

Nõukogu määrus (EÜ) nr 58/2003, 19. detsember 2002, millega kehtestatakse nende täitevasutuste põhikiri, kellele usaldatakse teatavad ühenduse programmide juhtimisega seotud ülesanded (EÜT L 11, 16.1.2003, lk 1).

Komisjoni rakendusotsus (EL) 2021/173, 12. veebruar 2021, millega asutatakse Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet, Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet, Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet, Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet, Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet ja Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet ning tunnistatakse kehtetuks rakendusotsused 2013/801/EL, 2013/771/EL, 2013/778/EL, 2013/779/EL, 2013/776/EL ja 2013/770/EL (ELT L 50, 15.2.2021, lk 9).

*Alusaktid*

Vt peatükk 08 04.

Komisjoni 12. veebruari 2021. aasta otsus C(2021)947, millega Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusametile delegeeritakse volitused täita ülesandeid, mis on seotud liidu programmide rakendamisega transpordi- ja energiataristu; kliima-, energeetika- ja liikuvusalaste teadusuuringute ja innovatsiooni; keskkonna, looduse ja elurikkuse; vähese CO<sub>2</sub> heitega tehnoloogiale ülemineku; ning merenduse ja kalanduse valdkonnas, eelkõige volitus kasutada liidu üldeelarvesse kantud assigneeringuid.

## PEATÜKK 08 10 — DETSENTRALISEERITUD ASUTUSED

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
08 10 <i>08 10 01</i>	Detsentraliseeritud asutused <i>Euroopa Kalanduskontrolli Amet</i> Peatükk 08 10 — Kogusumma	3.2	16 741 043	16 741 043	2 000 000	2 000 000	18 741 043	18 741 043
			<b>16 741 043</b>	<b>16 741 043</b>	<b>2 000 000</b>	<b>2 000 000</b>	<b>18 741 043</b>	<b>18 741 043</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud detsentraliseeritud asutuste personali- ja halduskulude (jaotised 1 ja 2) ning vajaduse korral tööprogrammiga seotud tegevuskulude (jaotis 3) katmiseks.

Asutuse ametikohtade loetelud on esitatud käesoleva jao lisas „Töötajad“.

Asutused teavitavad Euroopa Parlamenti ja nõukogu assigneeringute ümberpaigutamisest tegevus- ja halduskulude vahel.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse, vastavalt komisjoni 18. detsembri 2018. aasta delegeeritud määruse (EL) nr 2019/715 (raamfinantsmääruse kohta asutustele, mis on asutatud Euroopa Liidu toimimise lepingu ja Euroopa Aatomienergiaühenduse asutamislepingu alusel ning millele osutatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL, Euratom) 2018/1046 artiklis 70 (ELT L 122, 10.5.2019, lk 1)) artiklile 17 tagasi makstud summade ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

## Artikkel 08 10 01 — Euroopa Kalanduskontrolli Amet

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
16 741 043	16 741 043	2 000 000	2 000 000	18 741 043	18 741 043

### Märkused

#### Endine artikkel

11 06 64

Assigneering on ette nähtud Euroopa Kalanduskontrolli Ameti personali-, haldus- ja tegevuskulude katmiseks. Ameti ülesanne on edendada ühise kalanduspoliitika (ÜKP) kontrolli, inspekteerimise ja järelevalve kõrgeimaid ühiseid standardeid. Ameti põhiülesanne on kooskõlastada liikmesriikide kontrolli- ja inspekteerimismeetmeid, et kindlustada ühise kalanduspoliitika eeskirjade tõhus järgimine ja kohaldamine. Asutus mängib rolli ka Euroopa koostöö rannikuvalveülesannete täitmisel.

Liidu toetus kokku,	19 000 000
millest ülejäägi tagasinõudmisest saadav summa (tuluartikkel 6 6 2)	258 957
Eelarvesse kantud summa	18 741 043

### Õiguslik alus

Nõukogu määrus (EÜ) nr 768/2005, 26. aprill 2005, millega moodustatakse Ühenduse Kalanduskontrolli Agentuur ja muudetakse määrust (EÜ) nr 2847/93, millega luuakse ühise kalanduspoliitika suhtes rakendatav kontrollisüsteem (ELT L 128, 21.5.2005, lk 1).

Nõukogu määrus (EÜ) nr 1005/2008, 29. september 2008, millega luuakse ühenduse süsteem ebaseadusliku, teatamata ja reguleerimata kalapüügi vältimiseks, ärahoidmiseks ja lõpetamiseks (ELT L 286, 29.10.2008, lk 1).

Nõukogu määrus (EÜ) nr 1224/2009, 20. november 2009, millega luuakse ühenduse kontrollisüsteem ühise kalanduspoliitika eeskirjade järgimise tagamiseks (ELT L 343, 22.12.2009, lk 1).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2019/473, 19. märts 2019, Euroopa Kalanduskontrolli Ameti kohta (ELT L 83, 25.3.2019, lk 18).

Alusaktid

Komisjoni otsus 2009/988/EL, 18. detsember 2009, millega määratakse Ühenduse Kalanduskontrolli Agentuur teatavate nõukogu määruses (EÜ) nr 1005/2008 sätestatud ülesannete täitjaks (ELT L 338, 19.12.2009, lk 104).

**JAOTIS 09 — KESKKONDA JA KLIIMAMEETMED**

Arvandmed

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
09 01	Keskkonna ja kliimameetmete teemavaldkonna haldustoetuskulud	3	20 670 583	20 670 583			20 670 583	20 670 583
09 02	Keskkonna- ja kliimameetmete programm (LIFE)	3	717 877 237	350 843 819			717 877 237	350 843 819
09 03	Õiglase ülemineku fond (JTF)	3	1 136 966 552	p.m.			1 136 966 552	p.m.
09 04	Õiglase ülemineku mehhanismi raames loodav avaliku sektori laenuvahastus	3	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
09 10	Detsentraliseeritud asutused	3	50 761 533	50 761 533			50 761 533	50 761 533
09 20	Katseprojektid, ettevalmistavad meetmed, komisjoni õigustest tulenevad meetmed ja muud meetmed	3	3 740 000	9 333 323			3 740 000	9 333 323
<b>Jaotis 09 — Kogusumma</b>			<b>1 930 015 905</b>	<b>431 609 258</b>			<b>1 930 015 905</b>	<b>431 609 258</b>

**PEATÜKK 09 01 — KESKKONNA JA KLIIMAMEETMETE TEEMAVALDKONNA HALDUSTOETUSKULUD**

Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
09 01	Keskkonna ja kliimameetmete teemavaldkonna haldustoetuskulud				
<b>09 01 01</b>	<b>Keskkonna ja kliimameetmete programmi (LIFE) toetuskulud</b>				
09 01 01 01	Keskkonna ja kliimameetmete programmi (LIFE) toetuskulud	3.2	7 766 135	183 656	7 949 791
09 01 01 63	Väikeste ja Keskmise Suurusega Ettevõtjate Rakendusamet — Keskkonna ja kliimameetmete programmist (LIFE) antav toetus varasemate programmide lõpuleviimiseks	3.2	5 892 784		5 892 784
09 01 01 74	Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet — Keskkonna ja kliimameetmete programmist (LIFE) antav toetus	3.2	6 969 216	-183 656	6 785 560
	<i>Artikkel 09 01 01 — Vahe-summa</i>		20 628 135		20 628 135
<b>09 01 02</b>	<b>Õiglase ülemineku fondi toetuskulud</b>	3.2	42 448		42 448

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
09 01 03	<b>Õiglase ülemineku mehhanismi raames loodava avaliku sektori laenurahastu toetuskulud</b>				
09 01 03 01	Õiglase ülemineku mehhanismi raames loodava avaliku sektori laenurahastu toetuskulud	3.2	p.m.		p.m.
09 01 03 74	Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet — Õiglase ülemineku mehhanismi raames loodavast avaliku sektori laenurahastust makstav rahaline toetus	3.2	p.m.		p.m.
	<i>Artikkel 09 01 03 — Vahe summa</i>		p.m.		p.m.
	<b>Peatükk 09 01 — Kogusumma</b>		<b>20 670 583</b>		<b>20 670 583</b>

### Märkused

Vastava peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste halduskulude (uuringud, ekspertide kohtumised, teavitamismeetmed ja trükised jne) katmiseks, millel on otsene seos programmi eesmärkide saavutamise või kõnealusesse teemavaldkonda kuuluvate meetmetega, samuti kõikide muude selliste kulude katmiseks, mis on seotud haldusliku tehnilise abiga ega hõlma komisjoni avaliku võimu teostamise ülesandeid, mille täitmiseks on komisjon sõlminud ühekordseid teenuse osutamise lepinguid.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

### **Artikkel 09 01 01 — Keskkonna ja kliimameetmete programmi (LIFE) toetuskulud**

Punkt 09 01 01 01 — Keskkonna ja kliimameetmete programmi (LIFE) toetuskulud

### Arvandmed

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
7 766 135	183 656	7 949 791

### Märkused

Lisaks käesolevas peatükis kirjeldatud kuludele on assigneeringud eelkõige ette nähtud järgmiste kulude katteks:

- puhta energia, kliima- ja keskkonnapoliitika eesmärke toetavate IT-süsteemide arendamine, majutus, hooldamine, turvalisus, kvaliteedi tagamine, käitamine ja IT-tugi (riist- ja tarkvara ning teenused),
- ametisestest IT-ekspertide kaasamine, et toetada poliitikakujundamiseks vajalike kriitilise tähtsusega IT-süsteemide arendamist, hooldust, kvaliteedi tagamist ja turvalisust,
- organisatsioonide IT-süsteemide ja ühiste halduslahenduste ja poliitikat toetavate lahenduste hanked,
- tehnilise ja haldusabi hanked, mis on seotud teavitustegevusega, sealhulgas ametisestest ekspertide kaasamisega.

Assigneering on ette nähtud ka selleks, et toetada rahvusvahelisi kliimateemalisi üritusi, meetmeid, milles liit osaleb, ja ettevalmistustööd selliste tulevaste rahvusvaheliste kokkulepete jaoks, milles liit on osaline.

Sihotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP 11 649 6 6 0 0

### Alusaktid

Vt peatükk 09 02.

Punkt 09 01 01 74 — Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet — Keskkonna ja kliimameetmete programmist (LIFE) antav toetus

### Arvandmed

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
6 969 216	-183 656	6 785 560

### Märkused

Assigneering kujutab endast toetust, millest kaetakse töötajate halduskulud ning Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusameti talitluskulud, mis tulenevad ameti osalemisest keskkonna ja kliimameetmete programmi (LIFE) haldamises.

Ameti ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva jao lisas „Personal“.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

EFTA-EMP

10 454

6 6 0 0

### *Õiguslik alus*

Nõukogu määrus (EÜ) nr 58/2003, 19. detsember 2002, millega kehtestatakse nende täitevasutuste põhikiri, kellele usaldatakse teatavad ühenduse programmide juhtimisega seotud ülesanded (EÜT L 11, 16.1.2003, lk 1).

Komisjoni 12. veebruari 2021. aasta rakendusotsus (EL) 2021/173, millega asutatakse Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet, Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet, Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet, Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet, Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet ja Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet ning tunnistatakse kehtetuks rakendusotsused 2013/801/EL, 2013/771/EL, 2013/778/EL, 2013/779/EL, 2013/776/EL ja 2013/770/EL (ELT L 50, 15.2.2021, lk 9).

### *Alusaktid*

Vt peatükk 09 02.

Komisjoni xx otsuse ettepanek C(xxxx) xx, millega Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusametile delegeeritakse volitused keskkonna ja kliimameetmete programmi (LIFE) rakendamise seotud ülesannete täitmiseks.

Komisjoni 12. veebruari 2021. aasta otsus C(2021)947, millega Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusametile delegeeritakse volitused täita ülesandeid, mis on seotud liidu programmide rakendamisega transpordi- ja energiataristu; kliima-, energeetika- ja liikuvusalaste teadusuuringute ja innovatsiooni; keskkonna, looduse ja elurikkuse; vähese CO<sub>2</sub> heitega tehnoloogiale ülemineku; ning merenduse ja kalanduse valdkonnas, eelkõige volitus kasutada liidu üldeelarvesse kantud assigneeringuid.

## JAOTIS 10 — RÄNNE

### Arvandmed

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
10 01	Rände teemavaldkonna haldustoetuskulud	4	3 000 000	3 000 000			3 000 000	3 000 000
10 02	Varjupaiga-, Rände- JA Integratsioonifond	4	870 255 000	1 298 348 000			870 255 000	1 298 348 000
10 10	Detsentraliseeritud asutused	4	137 810 714	137 810 714			137 810 714	137 810 714
10 20	Katseprojektid, ettevalmistavad meetmed, komisjoni õigustest tulenevad meetmed ja muud meetmed	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<b>Jaotis 10 — Kogusumma</b>			<b>1 011 065 714</b>	<b>1 439 158 714</b>			<b>1 011 065 714</b>	<b>1 439 158 714</b>

## PEATÜKK 10 01 — RÄNDE TEEMAVALDKONNA HALDUSTOETUSKULUD

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
10 01	Rände teemavaldkonna haldustoetuskulud	4			
<b>10 01 01</b>	<b>Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondi toetuskulud</b>		3 000 000		3 000 000
<b>Peatükk 10 01 — Kogusumma</b>			<b>3 000 000</b>		<b>3 000 000</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste halduskulude (uuringud, ekspertide kohtumised, teavitamismeetmed ja trükised jne) katmiseks, millel on otsene seos programmi eesmärkide saavutamisele või kõnealusesse teemavaldkonda kuuluvate meetmetega, samuti kõikide muude selliste kulude katmiseks, mis on seotud tehnilise ja haldusabiga ega hõlma komisjoni avaliku võimu teostamise ülesandeid, mille täitmiseks on komisjon sõlminud ühekordseid teenuse osutamise lepinguid.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

**Artikkel 10 01 01 — Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondi toetuskulud**

*Arvandmed*

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
3 000 000		3 000 000

*Märkused*

Assigneering on ette nähtud selleks, et rahastada Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse kohaseid Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondi tehnilise abi meetmeid. Sellest võib katta kulusid, mis on seotud teadusuuringute, ekspertide kohtumiste, teavitamismeetmete ja trükistega, millel on otsene seos käesoleva punktiga hõlmatud fondi või muude käesolevas artiklis käsitletud meetmete eesmärgi saavutamiseks, samuti kõikide muude selliste kulude katmiseks, mis on seotud tehnilise ja haldusabiga ega hõlma komisjoni tellimisel riigiasutustele ühekordsete teenuse osutamise lepingutega pandud ülesandeid.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu p.m. 6 3 0 0

*Õiguslik alus*

Vt peatükk 10 02.

**PEATÜKK 10 02 — VARJUPAIGA-, RÄNDE- JA INTEGRATSIOONIFOND**

*Arvandmed*

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
10 02	Varjupaiga-, Rände- JA Integratsioonifond							
10 02 01	<i>Varjupaiga-, Rände ja Integratsioonifond</i>	4	870 255 000	358 838 000			870 255 000	358 838 000
10 02 99	<i>Varasemate programmide ja meetmete lõpuleviimine</i>							
10 02 99 01	Rände valdkonna varasemate (enne 2021. aastat) meetmete lõpuleviimine	4	p.m.	939 510 000			p.m.	939 510 000
	<i>Artikkel 10 02 99 — Vahe summa</i>		p.m.	939 510 000			p.m.	939 510 000
	<b>Peatükk 10 02 — Kogusumma</b>		<b>870 255 000</b>	<b>1 298 348 000</b>			<b>870 255 000</b>	<b>1 298 348 000</b>

*Märkused*

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste meetmete rahastamiseks, mis aitavad kaasa rändevoogude tõhusale juhtimisele kooskõlas liidu asjaomase *acquis'* ja liidu kohustustega põhiõiguste valdkonnas.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

#### *Alusaktid*

Komisjoni 13. juunil 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega luuakse Varjupaiga- ja Rändefond (COM(2018)0471).

Komisjoni 29. mail 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse ühissätted Euroopa Regionaalarengu Fondi, Euroopa Sotsiaalfondi+, Ühtekuuluvusfondi ning Euroopa Merendus- ja Kalandusfondi kohta ning nende ja Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondi, Sisejulgeolekufondi ning piirihalduse ja viisade rahastamisvahendi suhtes kohaldatavad finantseeskirjad (COM(2018) 375 final).

Komisjoni 23. septembril 2020 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, mis käsitleb varjupaiga- ja rändehaldust ning millega muudetakse nõukogu direktiivi (EÜ) 2003/109 ja kavandatud määrust (EL) XXX/XXX [Varjupaiga- ja Rändefond], Brüssel (COM(2020) 610 final).

Komisjoni 23. septembril 2020 esitatud muudetud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega luuakse rahvusvahelise kaitse ühine menetlus liidus ja tunnistatakse kehtetuks direktiiv 2013/32/EL (COM(2020) 611 final).

Komisjoni 23. septembril 2020 esitatud muudetud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse biomeetriliste andmete võrdlemise Eurodac-süsteem määruse (EL) nr XXX/XXX [varjupaiga- ja rändehalduse määrus] ja määruse (EL) nr XXX/XXX [ümberasustamise määrus] tõhusaks kohaldamiseks, et tuvastada ebaseaduslikult riigis viibivad kolmandate riikide kodanikud ja kodakondsuseta isikud, ning mis käsitleb liikmesriikide õiguskaitseasutuste ja Europoli taotlusi sõrmejälgede andmete võrdlemiseks Eurodac-süsteemi andmetega õiguskaitse eesmärgil ning millega muudetakse määrust (EL) 2018/1240 ja määrust (EL) 2019/818 (COM(2020) 614 final).

## Artikkel 10 02 01 — Varjupaiga-, Rände ja Integratsioonifond

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
870 255 000	358 838 000			870 255 000	358 838 000

### Märkused

Assigneeringud on ette nähtud selliste meetmete rahastamiseks, mis aitavad kaasa rändevoogude tõhusale juhtimisele kooskõlas liidu asjaomase *acquis'* ja liidu kohustustega põhiõiguste valdkonnas.

Eelkõige aitab Varjupaiga, Rände- ja Integratsioonifond kaasa Euroopa ühise varjupaigasüsteemi kõigi aspektide, sealhulgas selle välismõõtme tugevdamisele ja arendamisele; liikmesriikidesse suunduva seadusliku rände toetamisele, sealhulgas kolmandate riikide kodanike integreerimisele; samuti aitab see kaasa ebaseadusliku rände vastu võitlemisele ja tõhusa tagasisaatmise tagamisele kolmandatesse riikidesse ning tõhusale vastuvõtmisele kolmandates riikides.

Fond edendab varjupaiga valdkonna ühiseid meetmeid, sealhulgas liikmesriikide jõupingutusi rahvusvahelist kaitset vajavate isikute vastuvõtmisel, asustades või paigutades rahvusvahelise kaitse taotlejaid või rahvusvahelise kaitse saajaid liikmesriikide vahel ümber ning toetades integratsioonistrateegiaid ja tõhusamat seadusliku rände poliitikat, et tagada liidu pikaajaline konkurentsivõime ja tema sotsiaalmudeli tulevik ning vähendada jätkusuutliku tagasisaatmis- ja tagasivõtmisepoliitika abil ebaseadusliku rände stiimuleid. Fondist toetatakse koostöö süvendamist kolmandate riikidega, et tugevdada varjupaika või muud rahvusvahelise kaitse vormi taotlevate isikute voogude juhtimist ja avardada seadusliku sisserände võimalusi, võidelda ebaseadusliku rändega ning tagada kolmandatesse riikidesse tagasisaatmise ja sealse tagasivõtmise jätkusuutlikkus.

Sihotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

Muu sihotstarbeline tulu p.m. 6 3 0 0

### Alusaktid

Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse ühissätted Euroopa Regionaalarengu Fondi, Euroopa Sotsiaalfondi+, Ühtekuuluvusfondi ning Euroopa Merendus- ja Kalandusfondi kohta ning nende ja Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondi, Sisejulgeolekufondi ning piirihalduse ja viisade rahastamisvahendi suhtes kohaldatavad finantseeskirjad (COM(2018)0375).

## Artikkel 10 02 99 — Varasemate programmide ja meetmete lõpuleviimine

### Märkused

Artikli assigneeringud on ette nähtud eelmiste aastate täitmata kulukohustuste katteks.

Punkt 10 02 99 01 — Rände valdkonna varasemate (enne 2021. aastat) meetmete lõpuleviimine

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
p.m.	939 510 000			p.m.	939 510 000

### Märkused

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu 11 900 000 6 3 0 0

### Õiguslik alus

Nõukogu määrus (EÜ) nr 2725/2000, 11. detsember 2000, mis käsitleb sõrmejälgede võrdlemise Eurodac-süsteemi kehtestamist Dublini konventsiooni tõhusa kohaldamise eesmärgil (EÜT L 316, 15.12.2000, lk 1) (kohaldatav kuni 19. juulini 2015).

Nõukogu direktiiv 2001/55/EÜ, 20. juuli 2001, miinimumnõuete kohta ajutise kaitse andmiseks ümberasustatud isikute massilise sissevoolu korral ning meetmete kohta liikmesriikide jõupingutuste tasakaalustamiseks nende isikute vastuvõtmisel ning selle tagajärgede kandmisel (EÜT L 212, 7.8.2001, lk 12).

Nõukogu otsus 2002/463/EÜ, 13. juuni 2002, millega võetakse vastu välispiiride ning viisa-, varjupaiga- ja sisserändepoliitika alase halduskoostöö tegevusprogramm (ARGO-programm) (EÜT L 161, 19.6.2002, lk 11).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus nr 573/2007/EÜ, 23. mai 2007, millega luuakse üldprogrammi „Solidaarsus ja rändevoogude juhtimine“ raames Euroopa Pagulasfond aastateks 2008–2013 ja tunnistatakse kehtetuks nõukogu otsus 2004/904/EÜ (ELT L 144, 6.6.2007, lk 1).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus nr 575/2007/EÜ, 23. mai 2007, millega asutatakse üldprogrammi „Solidaarsus ja rändevoogude juhtimine“ raames Euroopa Tagasipöördumisfond aastateks 2008–2013 (ELT L 144, 6.6.2007, lk 45).

Nõukogu otsus 2007/435/EÜ, 25. juuni 2007, millega asutatakse üldprogrammi „Solidaarsus ja rändevoogude juhtimine“ raames Euroopa Kolmandate Riikide Kodanike Integreerimise Fond aastateks 2007–2013 (ELT L 168, 28.6.2007, lk 18).

Nõukogu otsus 2008/381/EÜ, 14. mai 2008, Euroopa rändevõrgustiku loomise kohta (ELT L 131, 21.5.2008, lk 7).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv 2008/115/EÜ, 16. detsember 2008, ühiste nõuete ja korra kohta liikmesriikides ebaseaduslikult viibivate kolmandate riikide kodanike tagasisaatmisel (ELT L 348, 24.12.2008, lk 98).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus nr 458/2010/EL, 19. mai 2010, millega muudetakse aastateks 2008–2013 loodud Euroopa Pagulasfondi käsitlevat otsust nr 573/2007/EÜ seoses teatavate ühenduse meetmete rahastamise lõpetamise ja kõnealuste meetmete rahastamise ülemmäära muutmisega (ELT L 129, 28.5.2010, lk 1).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 603/2013, 26. juuni 2013, millega luuakse sõrmejälgede võrdlemise Eurodac-süsteem määruse (EL) nr 604/2013 (millega kehtestatakse kriteeriumid ja mehhanismid selle liikmesriigi määramiseks, kes vastutab mõnes liikmesriigis kolmanda riigi kodaniku või kodakondsuseta isiku esitatud rahvusvahelise kaitse taotluse läbivaatamise eest) tõhusaks kohaldamiseks ning mis käsitleb liikmesriikide õiguskaitseasutuste ja Europoli taotlusi sõrmejälgede andmete võrdlemiseks Eurodac-süsteemi andmetega õiguskaitse eesmärgil ning millega muudetakse määrust (EL) nr 1077/2011, millega asutatakse Euroopa amet vabadusel, turvalisusel ja õigusel rajaneva ala suuremahuliste IT-süsteemide operatiivjuhtimiseks (ELT L 180, 29.6.2013, lk 1).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 604/2013, 26. juuni 2013, millega kehtestatakse kriteeriumid ja mehhanismid selle liikmesriigi määramiseks, kes vastutab mõnes liikmesriigis kolmanda riigi kodaniku või kodakondsuseta isiku esitatud rahvusvahelise kaitse taotluse läbivaatamise eest (ELT L 180, 29.6.2013, lk 31).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 514/2014, 16. aprill 2014, millega sätestatakse Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondi ning politseikoostöö, kuritegevuse tõkestamise ja selle vastu võitlemise ning kriisihõbe rahastamisvahendi suhtes kohaldatavad üldsätted (ELT L 150, 20.5.2014, lk 112).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 516/2014, 16. aprill 2014, millega luuakse Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifond, muudetakse nõukogu otsust 2008/381/EÜ ning tunnistatakse kehtetuks Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsused nr 573/2007/EÜ ja nr 575/2007/EÜ ja nõukogu otsus 2007/435/EÜ (ELT L 150, 20.5.2014, lk 168).

Nõukogu otsus (EL) 2015/1523, 14. september 2015, millega kehtestatakse rahvusvahelise kaitse valdkonnas ajutised meetmed Itaalia ja Kreeka toetamiseks (ELT L 239, 15.9.2015, lk 146).

Nõukogu otsus (EL) 2015/1601, 22. september 2015, millega kehtestatakse rahvusvahelise kaitse valdkonnas ajutised meetmed Itaalia ja Kreeka toetamiseks (ELT L 248, 24.9.2015, lk 80).

#### *Alusaktid*

Komisjoni määrus (EÜ) nr 1560/2003, 2. september 2003, millega kehtestatakse üksikasjalikud rakenduseeskirjad määrusele (EÜ) nr 343/2003, millega kehtestatakse kriteeriumid ja mehhanismid selle liikmesriigi määramiseks, kes vastutab mõnes liikmesriigis kolmanda riigi kodaniku esitatud varjupaigataotluse läbivaatamise eest (ELT L 222, 5.9.2003, lk 3).

Komisjoni 2. mai 2005. aasta teatis nõukogule ja Euroopa Parlamendile, millega kehtestatakse ajavahemikuks 2007–2013 raamprogramm „Solidaarsus ja rändevoogude juhtimine“ (KOM(2005)0123).

Komisjoni otsus 2007/815/EÜ, 29. november 2007, millega rakendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsust nr 573/2007/EÜ seoses aastateks 2008–2013 kavandatud strateegiliste suuniste vastuvõtmisega (ELT L 326, 12.12.2007, lk 29).

Komisjoni otsus 2007/837/EÜ, 30. november 2007, millega rakendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsust nr 575/2007/EÜ seoses aastateks 2008–2013 kavandatud strateegiliste suuniste vastuvõtmisega (ELT L 330, 15.12.2007, lk 48).

Komisjoni otsus 2008/22/EÜ, 19. detsember 2007, millega kehtestatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsuse nr 573/2007/EÜ (millega luuakse üldprogrammi „Solidaarsus ja rändevoogude juhtimine“ raames Euroopa Pagulasfond aastateks 2008–2013) rakenduseeskirjad liikmesriikide haldus- ja kontrollisüsteemide, haldus- ja finantsjuhtimise reeglite ning fondist kaasrahastatavate projektide kulude abikõlblikkuse kohta (ELT L 7, 10.1.2008, lk 1).

Komisjoni otsus 2008/457/EÜ, 5. märts 2008, millega kehtestatakse nõukogu otsuse 2007/435/EÜ (millega asutatakse üldprogrammi „Solidaarsus ja rändevoogude juhtimine“ raames Euroopa kolmandate riikide kodanike integreerimise fond aastateks 2007–2013) rakenduseeskirjad liikmesriikide haldus- ja kontrollisüsteemide, haldus- ja finantsjuhtimise reeglite ning fondist kaasrahastatavate projektide kulude abikõlblikkuse kohta (ELT L 167, 27.6.2008, lk 69).

Komisjoni otsus 2008/458/EÜ, 5. märts 2008, millega kehtestatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsuse nr 575/2007/EÜ (millega asutatakse üldprogrammi „Solidaarsus ja rändevoogude juhtimine“ raames Euroopa tagasipöördumisfond aastateks 2008–2013) rakenduseeskirjad liikmesriikide haldus- ja kontrollisüsteemide, haldus- ja finantsjuhtimise reeglite ning fondist kaasrahastatavate projektide kulude abikõlblikkuse kohta (ELT L 167, 27.6.2008, lk 135).

Komisjoni soovitus, 11. jaanuar 2016, vabatahtliku humanitaarsetel põhjustel vastuvõtmise kava kohta Türgiga (C(2015)9490).

Komisjoni 4. mail 2016 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse kriteeriumid ja mehhanismid selle liikmesriigi määramiseks, kes vastutab mõnes liikmesriigis kolmanda riigi kodaniku või kodakondsuseta isiku esitatud rahvusvahelise kaitse taotluse läbivaatamise eest (uuesti sõnastatud) (COM(2016)0270).

Komisjoni 13. juulil 2016 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus millega luuakse liidu ümberasustamisraamistik ja muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrust (EL) nr 516/2014 (COM(2016)0468).

## PEATÜKK 10 10 — DETSENTRALISEERITUD ASUTUSED

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
10 10 10 10 01	Detsentraliseeritud asutused <i>Euroopa Varjupaigaküsimuste Tugiamet</i> Peatükk 10 10 — Kogusumma	4	137 810 714	137 810 714			137 810 714	137 810 714
			<b>137 810 714</b>	<b>137 810 714</b>			<b>137 810 714</b>	<b>137 810 714</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud detsentraliseeritud asutuste personali- ja halduskulude (jaotised 1 ja 2) ning vajaduse korral tööprogrammidega seotud tegevuskulude (jaotis 3) katmiseks.

Detsentraliseeritud asutuse ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva jao lisas „Töötajad“.

Detsentraliseeritud asutused teavitavad Euroopa Parlamenti ja nõukogu assigneeringute ümberpaigutamisest tegevus- ja halduskulude vahel.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse, vastavalt komisjoni 18. detsembri 2018. aasta delegeeritud määruse (EL) nr 2019/715 (raamfinantsmääruse kohta asutustele, mis on asutatud Euroopa Liidu toimimise lepingu ja Euroopa Aatomienergiaühenduse asutamislepingu alusel ning millele osutatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL, Euratom) 2018/1046 artiklis 70 (ELT L 122, 10.5.2019, lk 1)) artiklile 17 tagasi makstud summade ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

### **Artikkel 10 10 01 — Euroopa Varjupaigaküsimuste Tugiamet**

#### *Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
137 810 714	137 810 714			137 810 714	137 810 714

#### *Märkused*

Euroopa Varjupaigaküsimuste Tugiamet tegutseb varjupaigalaste eksperditeadmiste keskusena ning osaleb Euroopa ühise varjupaigasüsteemi arendamises, lihtsustades, koordineerides ja tugevdades liikmesriikide praktilist koostööd erinevates varjupaigaga seotud küsimustes. Samuti aitab Euroopa Varjupaigaküsimuste Tugiamet liikmesriikidel täita ELi ja rahvusvahelisi kohustusi pakkuda kaitset neile, kes seda vajavad, ning pakub operatiivabi konkreetsete vajadustega liikmesriikidele ja liikmesriikidele, kelle varjupaiga- ja vastuvõtusüsteem on sattunud erilise surve alla. Lisaks annab Euroopa Varjupaigaküsimuste Tugiamet tõenditel põhineva panuse liidu poliitika kujundamisse ja seadusloomesse kõikides valdkondades, millel on otsene või kaudne mõju varjupaigaküsimustele.

Liidu toetus kokku	142 114 334
Millest ülejäägi tagasinõudmisest saadud summa (tulude artikkel 6 6 2)	4 303 620
Eelarvesse kantud summa	137 810 714

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu 4 303 620 6 6 2 0

*Õiguslik alus*

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 439/2010, 19. mai 2010, millega luuakse Euroopa Varjupaigaküsimuste Tugiamet (ELT L 132, 29.5.2010, lk 11).

*Alusaktid*

Komisjoni 4. mail 2016 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, mis käsitleb Euroopa Liidu Varjupaigaametit ning millega tunnistatakse kehtetuks määrus (EL) nr 439/2010 (COM(2016)0271).

Komisjoni 12. septembril 2018 esitatud muudetud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, milles käsitletakse Euroopa Liidu Varjupaigaametit ja millega tunnistatakse kehtetuks määrus (EL) nr 439/2010 (COM(2018)0633).

## JAOTIS 11 — PIIRIHALDUS

*Arvandmed*

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
11 01	Piirihalduse teemavaldkonna haldustoetuskulud	4	2 077 000	2 077 000			2 077 000	2 077 000
11 02	Integreeritud piirihalduse fond — Piirihalduse ja viisade rahastamisvahend	4	396 014 000	486 178 219			396 014 000	486 178 219
11 03	Integreeritud piirihalduse fond — Tollikontrolli seadmete rahastamisvahend	4	135 403 000	32 887 000			135 403 000	32 887 000
11 10	Detsentraliseeritud asutused	4	734 270 045	725 945 045			734 270 045	725 945 045
<b>Jaotis 11 — Kogusumma</b>			<b>1 267 764 045</b>	<b>1 247 087 264</b>			<b>1 267 764 045</b>	<b>1 247 087 264</b>

## PEATÜKK 11 01 — PIIRIHALDUSE TEEMAVALDKONNA HALDUSTOETUSKULUD

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
11 01	Piirihalduse teemavaldkonna haldustoetuskulud				
11 01 01	<i>Integreeritud piirihalduse fondi toetuskulud — Piirihalduse ja viisade rahastamisvahend</i>	4	2 000 000		2 000 000
11 01 02	<i>Integreeritud piirihalduse fondi toetuskulud — Tollikontrolli seadmete rahastamisvahend</i>	4	77 000		77 000
	<b>Peatükk 11 01 — Kogusumma</b>		<b>2 077 000</b>		<b>2 077 000</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste halduskulude (uuringud, ekspertide kohtumised, teavitamismeetmed ja trükised jne) katmiseks, millel on otsene seos programmi eesmärkide saavutamise või kõnealusesse teemavaldkonda kuuluvate meetmetega, samuti kõikide muude selliste kulude katmiseks, mis on seotud tehnilise ja haldusabiga ega hõlma komisjoni avaliku võimu teostamise ülesandeid, mille täitmiseks on komisjon sõlminud ühekordseid teenuse osutamise lepinguid.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

### *Artikkel 11 01 01 — Integreeritud piirihalduse fondi toetuskulud — Piirihalduse ja viisade rahastamisvahend*

### Arvandmed

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
2 000 000		2 000 000

## Märkused

Assigneering on ette nähtud selleks, et rahastada piirihalduse ja viisade rahastamisvahendi raames tehnilise abi meetmeid, nagu on ette nähtud Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (millega luuakse integreeritud piirihalduse fondi osana piirihalduse ja viisade rahastamisvahend) asjakohaste sätetega. Sellest võib katta kulusid, mis on seotud teadusuuringute, ekspertide kohtumiste, teavitamismeetmete ja trükistega, millel on otsene seos käesoleva artikliga hõlmatud rahastamisvahendi või meetmete eesmärgi saavutamiseks, samuti kõikide muude selliste kulude katmiseks, mis on seotud tehnilise ja haldusabiga ega hõlma komisjoni tellimusel riigiasutustele ühekordsete teenuse osutamise lepingutega pandud ülesandeid.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu p.m. 6 3 2 0

## Alusaktid

Vt peatükk 11 02.

## PEATÜKK 11 02 — INTEGREERITUD PIIRIHALDUSE FOND — PIIRIHALDUSE JA VIISADE RAHASTAMISVAHEND

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustu sed	Maksed	Kulukohustu sed	Maksed	Kulukohustu sed	Maksed
11 02	Integreeritud piirihalduse fond — Piirihalduse ja viisade rahastamisvahend							
11 02 01	<b>Piirihalduse ja viisade rahastamisvahend</b>	4	396 014 000	92 121 429			396 014 000	92 121 429
11 02 99	<b>Varasemate programmide ja meetmete lõpuleviimine</b>							
11 02 99 01	Piiride, viisade ja IT-süsteemide valdkonna varasemate meetmete (enne 2021. aastat) lõpuleviimine	4	p.m.	394 056 790			p.m.	394 056 790
	<i>Artikkel 11 02 99 — Vahe-summa</i>		p.m.	394 056 790			p.m.	394 056 790
	<b>Peatükk 11 02 — Kogusumma</b>		<b>396 014 000</b>	<b>486 178 219</b>			<b>396 014 000</b>	<b>486 178 219</b>

## Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste meetmete rahastamiseks, millega tagatakse välispiiridel tugev ja tõhus Euroopa integreeritud piirihaldus, kindlustades samal ajal täielikus kooskõlas liidu põhiõiguste alaste kohustustega inimestele võimaluse liidu piires vabalt liikuda, aidates niimoodi tagada liidus kõrge turvalisuse taseme.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

### *Alusaktid*

Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega luuakse integreeritud piirihalduse fondi osana piirihalduse ja viisade rahastamisvahend (COM(2018) 473).

Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse ühissätted Euroopa Regionaalarengu Fondi, Euroopa Sotsiaalfondi+, Ühtekuuluvusfondi ning Euroopa Merendus- ja Kalandusfondi kohta ning nende ja Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondi, Sisejulgeolekufondi ning piirihalduse ja viisade rahastamisvahendi suhtes kohaldatavad finantseeskirjad (COM(2018) 375).

Komisjoni 16. mail 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 767/2008, määrust (EÜ) nr 810/2009, määrust (EL) 2017/2226, määrust (EL) 2016/399, määrust XX/2018 [koostalitlusvõimet käsitlev määrus] ja otsust 2004/512/EÜ ning tunnistatakse kehtetuks nõukogu otsus 2008/633/JSK (COM(2018) 302 final).

Komisjoni 23. septembril 2020 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse kolmandate riikide kodanike taustakontroll välispiiridel ning muudetakse määrusi (EÜ) nr 767/2008, (EL) 2017/2226, (EL) 2018/1240 ja (EL) 2019/817 (COM(2020) 612 final).

### ***Artikkel 11 02 01 — Piirihalduse ja viisade rahastamisvahend***

#### *Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
396 014 000	92 121 429			396 014 000	92 121 429

#### *Märkused*

Assigneeringud on ette nähtud tugeva ja tõhusa Euroopa integreeritud piirihalduse tagamiseks välispiiridel, kindlustades samal ajal täielikus kooskõlas liidu põhiõiguste alaste kohustustega inimestele võimaluse liidu piires vabalt liikuda, aidates niimoodi tagada liidus kõrge turvalisuse taseme.

Täpsemalt tuleks piirihalduse ja viisade rahastamisvahendist („rahastamisvahend“) toetada Euroopa välispiiride tõhusat integreeritud haldamist Euroopa piiri- ja rannikuvalve poolt, mille moodustavad ja mille ülesandeid täidavad ühiselt Euroopa Piiri- ja Rannikuvalve Amet ja piirihalduse eest vastutavad siseriiklikud asutused, eesmärgiga lihtsustada seaduslikku piiriületust, ennetada ja avastada ebaseaduslikku sisserännet ja piiriülest kuritegevust ning hallata tõhusalt rändevooge, samuti toetada ühist viisapoliitikat, et hõlbustada seaduslikku reisimist ning ennetada rände- ja julgeolekuriske.

Rahastamisvahend aitab edendada Euroopa integreeritud piirihalduse rakendamist selle komponentide kaupa kooskõlas Euroopa Parlamendi ja nõukogu 13. novembri 2019. aasta määruse (EL) 2019/1896 (mis käsitleb Euroopa piiri- ja rannikuvalvet ning millega tunnistatakse kehtetuks määrused (EL) nr 1052/2013 ning (EL) 2016/1624; ELT L 295, 14.11.2019, lk 1) artikliga 3. Nimetatud komponendid on: piirikontroll, otsingu- ja päästetööd patrull- ja vaatlustegevuse käigus, riskide analüüs ja liikmesriikidevaheline koostöö (mida toetab ja koordineerib Euroopa Piiri- ja Rannikuvalve Amet). Rahastamisvahend aitab edendada ka asutustevahelist koostööd, koostööd kolmandate riikidega, tehnilisi ja operatiivmeetmeid Schengeni alal, mis on seotud piirikontrolliga ja mille eesmärk on tulla paremini toime ebaseadusliku sisserändega ja võidelda paremini piiriülese kuritegevusega, samuti tipptasemel tehnoloogia kasutamist, kvaliteedikontrolli ja solidaarsusmehhanisme. Lisaks aitab rahastamisvahend kaasa viisataotluste menetlemise tõhusamaks muutmisele, eelkõige julgeoleku- ja ebaseadusliku rände riskide avastamise ja hindamise kontekstis ning hõlbustades viisamenetlusi heausksete reisijate jaoks. Rahastamisvahendist toetatakse viisade menetlemise digiteerimist eesmärgiga pakkuda nii viisataotlejatele kui ka konsulaatidele kiireid, turvalisi ja kliendisõbralikke viisamenetlusi.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu	p.m.	6 3 2 0
---------------------------	------	---------

### ***Artikkel 11 02 99 — Varasemate programmide ja meetmete lõpuleviimine***

#### *Märkused*

Artikli assigneeringud on ette nähtud eelmiste aastate täitmata kulukohustustega seotud maksete katteks.

Punkt 11 02 99 01 — Piiride, viisade ja IT-süsteemide valdkonna varasemate meetmete (enne 2021. aastat) lõpuleviimine

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
p.m.	394 056 790			p.m.	394 056 790

*Märkused*

tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu 1 700 000 6 3 2 0

*Õiguslik alus*

Protokoll nr 19 Euroopa Liidu raamistikku integreeritud Schengeni *acquis*' kohta.

Nõukogu otsus 2001/886/JSK, 6. detsember 2001, teise põlvkonna Schengeni infosüsteemi (SIS II) väljatöötamise kohta (EÜT L 328, 13.12.2001, lk 1).

Nõukogu määrus (EÜ) nr 2424/2001, 6. detsember 2001, teise põlvkonna Schengeni infosüsteemi (SIS II) väljatöötamise kohta (EÜT L 328, 13.12.2001, lk 4).

Nõukogu otsus 2004/512/EÜ, 8. juuni 2004, viisainfosüsteemi (VIS) kehtestamise kohta (ELT L 213, 15.6.2004, lk 5).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EÜ) nr 1987/2006, 20. detsember 2006, mis käsitleb teise põlvkonna Schengeni infosüsteemi (SIS II) loomist, toimimist ja kasutamist (ELT L 381, 28.12.2006, lk 4).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EÜ) nr 1986/2006, 20. detsember 2006, mis käsitleb liikmesriikides sõidukite registreerimistunnistusi väljaandvate teenistuste juurdepääsu teise põlvkonna Schengeni infosüsteemile (SIS II) (ELT L 381, 28.12.2006, lk 1).

Nõukogu otsus 2007/533/JSK, 12. juuni 2007, mis käsitleb teise põlvkonna Schengeni infosüsteemi (SIS II) loomist, toimimist ja kasutamist (ELT L 205, 7.8.2007, lk 63).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsus nr 574/2007/EÜ, 23. mai 2007, millega luuakse üldprogrammi „Solidarsus ja rändevoogude juhtimine“ raames Välispiirifond aastateks 2007–2013 (ELT L 144, 6.6.2007, lk 22).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EÜ) nr 767/2008, 9. juuli 2008, mis käsitleb viisainfosüsteemi (VIS) ja liikmesriikidevahelist teabevahetust lühiajaliste viisade kohta (VIS määrus) (ELT L 218, 13.8.2008, lk 60).

Nõukogu otsus 2008/633/JSK, 23. juuni 2008, mis käsitleb liikmesriikide määratud ametiasutuste ja Europoli juurdepääsu viisainfosüsteemile (VIS) terroriaktide ja muude raskete kuritegude vältimise, avastamise ja uurimise eesmärkidel (ELT L 218, 13.8.2008, lk 129).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EÜ) nr 810/2009, 13. juuli 2009, millega kehtestatakse ühenduse viisaeeskiri (viisaeeskiri) (ELT L 243, 15.9.2009, lk 1).

Nõukogu määrus (EL) nr 1272/2012, 20. detsember 2012, mis käsitleb migratsiooni Schengeni infosüsteemist (SIS 1+) teise põlvkonna Schengeni infosüsteemi (SIS II) (uuesti sõnastatud) (ELT L 359, 29.12.2012, lk 21).

Nõukogu määrus (EL) nr 1273/2012, 20. detsember 2012, mis käsitleb migratsiooni Schengeni infosüsteemist (SIS 1+) teise põlvkonna Schengeni infosüsteemi (SIS II) (uuesti sõnastatud) (ELT L 359, 29.12.2012, lk 32).

Ülesanded, mis tulenevad volitustest, mis on komisjonile antud Horvaatia ühinemisakti artikliga 31.

Nõukogu määrus (EL) nr 1053/2013, 7. oktoober 2013, millega kehtestatakse hindamis- ja järelevalvemehhanism Schengeni *acquis*' kohaldamise kontrollimiseks ja tunnistatakse kehtetuks täitevkomitee 16. septembri 1998. aasta otsus, millega luuakse Schengeni hindamis- ja rakendamiskomitee (ELT L 295, 6.11.2013, lk 27).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 514/2014, 16. aprill 2014, millega sätestatakse Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondi ning politseikoostöö, kuritegevuse tõkestamise ja selle vastu võitlemise ning kriisihje rahastamisvahendi suhtes kohaldatavad üldsätted (ELT L 150, 20.5.2014, lk 112).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 515/2014, 16. aprill 2014, millega luuakse Sisejulgeolekufondi osana välispiiride ja viisade rahastamisvahend ning tunnistatakse kehtetuks otsus nr 574/2007/EÜ (ELT L 150, 20.5.2014, lk 143).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2017/2226, 30. november 2017, millega luuakse riiki sisenemise ja riigist lahkumise süsteem liikmesriikide välispiire ületavate kolmandate riikide kodanike riiki sisenemise ja riigist lahkumise andmete ja sisenemiskeeluandmete registreerimiseks ning määratakse kindlaks riiki sisenemise ja riigist lahkumise süsteemile õiguskaitses eesmärgil juurdepääsu andmise tingimused ning millega muudetakse Schengeni lepingu rakendamise konventsiooni ning määruseid (EÜ) nr 767/2008 ja (EL) nr 1077/2011 (ELT L 327, 9.12.2017, lk 20).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2018/1240, 12. september 2018, millega luuakse Euroopa reisiinfo ja -lubade süsteem (ETIAS) ning muudetakse määrusi (EL) nr 1077/2011, (EL) nr 515/2014, (EL) 2016/399, (EL) 2016/1624 ja (EL) 2017/2226 (ELT L 236, 19.9.2018, lk 1).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2018/1726, 14. november 2018, mis käsitleb Vabadusel, Turvalisusel ja Õigusel Rajaneva Ala Suuremahuliste IT-süsteemide Operatiivjuhtimise Euroopa Liidu Ametit (eu-LISA) ning millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1987/2006 ja nõukogu otsust 2007/533/JSK ja tunnistatakse kehtetuks määrus (EL) nr 1077/2011 (ELT L 295, 21.11.2018, lk 99).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2018/1860, 28. november 2018, Schengeni infosüsteemi kasutamise kohta ebaseaduslikult riigis viibivate kolmandate riikide kodanike tagasisaatmiseks (ELT L 312, 7.12.2018, lk 1).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2018/1861, 28. november 2018, milles käsitletakse Schengeni infosüsteemi (SIS) loomist, toimimist ja kasutamist piirikontrolli valdkonnas ning millega muudetakse Schengeni lepingu rakendamise konventsiooni ja määrust (EÜ) nr 1987/2006 ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EÜ) nr 1987/2006 (ELT L 312, 7.12.2018, lk 14).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2018/1862, 28. november 2018, milles käsitletakse Schengeni infosüsteemi (SIS) loomist, toimimist ja kasutamist politseikoostöös ja kriminaalasjades tehtavas õigusalas koostöös ning millega muudetakse nõukogu otsust 2007/533/JSK ja tunnistatakse see kehtetuks ning tunnistatakse kehtetuks Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EÜ) nr 1986/2006 ning komisjoni otsus 2010/261/EL (OJ L 312, 7.12.2018, p. 56).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2019/817, 20. mai 2019, millega luuakse ELi infosüsteemide koostalitlusvõime raamistik piiride ja viisade valdkonnas ning muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusi (EÜ) nr 767/2008, (EL) 2016/399, (EL) 2017/2226, (EL) 2018/1240, (EL) 2018/1726, (EL) 2018/1861 ning nõukogu otsuseid 2004/512/EÜ ja 2008/633/JSK (ELT L 135, 22.5.2019, lk 27).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2019/818, 20. mai 2019, millega luuakse ELi infosüsteemide koostalitlusvõime raamistik politsei- ja õiguskoostöö, varjupaiga ja rände valdkonnas ning muudetakse määrusi (EL) 2018/1726, (EL) 2018/1862 ja (EL) 2019/816 (ELT L 135, 22.5.2019, lk 85).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2019/1240, 20. juuni 2019, sisserände kontaktametnike Euroopa võrgustiku loomise kohta (ELT L 198, 25.7.2019, lk 88).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2019/1896, 13. november 2019, mis käsitleb Euroopa piiri- ja rannikuvalvet ning millega tunnistatakse kehtetuks määrused (EL) nr 1052/2013 ning (EL) 2016/1624 (ELT L 295, 14.11.2019, lk 1).

## *Alusaktid*

Komisjoni 2. mai 2005. aasta teatis nõukogule ja Euroopa Parlamendile, millega kehtestatakse ajavahemikuks 2007–2013 raamprogramm „Solidaarsus ja rändevoogude juhtimine“ (COM(2005) 123).

Komisjoni otsus 2007/599/EÜ, 27. august 2007, millega rakendatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsust nr 574/2007/EÜ strateegiliste suuniste aastateks 2007–2013 vastu võtmise kohta (ELT L 233, 5.9.2007, lk 3).

Komisjoni otsus 2008/456/EÜ, 5. märts 2008, millega kehtestatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu otsuse nr 574/2007/EÜ (millega luuakse üldprogrammi „Solidaarsus ja rändevoogude juhtimine“ raames välispiirifond aastateks 2007–2013) rakenduseeskirjad liikmesriikide haldus- ja kontrollisüsteemide, haldus- ja finantsjuhtimise reeglite ning fondist kaasrahastatavate projektide kulude abikõlblikkuse kohta (ELT L 167, 27.6.2008, lk 1).

8. detsembril 2016 alla kirjutatud Euroopa Liidu ja Liechtensteini Vürstiriigi vaheline leping, mis käsitleb täiendavaid norme seoses Sisejulgeolekufondi osaks oleva välispiiride ja viisade rahastamisvahendiga aastateks 2014–2020 (ELT L 7, 12.1.2017, lk 4).

8. detsembril 2016 alla kirjutatud Euroopa Liidu ja Norra Kuningriigi vaheline leping täiendavate eeskirjade kohta seoses Sisejulgeolekufondi osaks oleva välispiiride ja viisade rahastamisvahendiga aastateks 2014–2020 (ELT L 75, 21.3.2017, lk 3).

2. märtsil 2018 alla kirjutatud Euroopa Liidu ja Islandi vaheline leping, mis käsitleb täiendavaid norme seoses Sisejulgeolekufondi osaks oleva välispiiride ja viisade rahastamisvahendiga aastateks 2014–2020 (ELT L 72, 15.3.2018, lk 3).

15. märtsil 2018 alla kirjutatud Euroopa Liidu ja Šveitsi Konföderatsiooni vaheline leping täiendavate eeskirjade kohta seoses Sisejulgeolekufondi osaks oleva välispiiride ja viisade rahastamisvahendiga aastateks 2014–2020 (ELT L 165, 2.7.2018, lk 3).

## PEATÜKK 11 10 — DETSENTRALISEERITUD ASUTUSED

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
11 10	Detsentraliseeritud asutused							
11 10 01	<i>Euroopa Piiri- ja Rannikuvalve Amet (Frontex)</i>	4	505 949 620	505 949 620			505 949 620	505 949 620
11 10 02	<i>Vabadusel, Turvalisusel ja Õigusel Rajaneva Ala Suuremahuliste IT-süsteemide Operatiivjuhtimise Euroopa Liidu Amet (eu-LISA)</i>	4	228 320 425	219 995 425			228 320 425	219 995 425
	<b>Peatükk 11 10 — Kogusumma</b>		<b>734 270 045</b>	<b>725 945 045</b>			<b>734 270 045</b>	<b>725 945 045</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud detsentraliseeritud asutuste personali- ja halduskulude (jaotised 1 ja 2) ning vajaduse korral tööprogrammiga seotud tegevuskulude (jaotis 3) katmiseks.

Detsentraliseeritud asutuste ametikohtade loetelud on esitatud käesoleva jao lisas „Töötajad“.

Asutused peavad teavitama Euroopa Parlamenti ja nõukogu tegevus- ja halduskuludevahelisest assigneeringute ümberpaigutamisest.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse, vastavalt komisjoni 18. detsembri 2018. aasta delegeeritud määruse (EL) nr 2019/715 (raamfinantsmääruse kohta asutustele, mis on asutatud Euroopa Liidu toimimise lepingu ja Euroopa Aatomienergiaühenduse asutamislepingu alusel ning millele osutatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL, Euratom) 2018/1046 artiklis 70 (ELT L 122, 10.5.2019, lk 1)) artiklile 17 tagasi makstud summade ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

## Artikkel 11 10 01 — Euroopa Piiri- ja Rannikuvalve Amet (Frontex)

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
505 949 620	505 949 620			505 949 620	505 949 620

### Märkused

Euroopa Piiri- ja Rannikuvalve Amet (Frontex) edendab, koordineerib ja arendab Euroopa piiride haldust kooskõlas Euroopa Liidu põhiõiguste harta ja integreeritud piirihalduse põhimõttega. Frontexi peamiseks ülesandeks on koordineerida liikmesriikidevahelist koostööd välispiiride haldamise küsimustes, abistada liikmesriike piirivalveametnike koolitamisel, teha riskianalüüse ja jälgida välispiiride kontrolli ja järelevalve seisukohast olulisi teadusuuringuid. Lisaks abistab Frontex liikmesriike olukorras, mil välispiiril on vaja tehnilist ja operatiivabi ning annab liikmesriikidele vajalikku abi ühiste tagasisaatmisoperatsioonide korraldamiseks.

Liidu toetus kokku	514 156 883
Millest ülejäägi tagasinõudmisest saadud summa	8 207 263
Eelarvesse kantud summa	505 949 620

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu 8 207 263 6 6 2 0

### Õiguslik alus

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) nr 656/2014, 15. mai 2014, millega kehtestatakse eeskirjad Euroopa Liidu liikmesriikide välispiiril tehtava operatiivkoostöö juhtimise Euroopa agentuuri koordineeritava operatiivkoostöö raames toimuva patrull- ja vaatlustegevuse jaoks välistel merepiiridel (ELT L 189, 27.6.2014, lk 93).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2018/1240, 12. september 2018, millega luuakse Euroopa reisiinfo ja -lubade süsteem (ETIAS) ning muudetakse määrusi (EL) nr 1077/2011, (EL) nr 515/2014, (EL) 2016/399, (EL) 2016/1624 ja (EL) 2017/2226 (ELT L 236, 19.9.2018, lk 1).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2019/817, 20. mai 2019, millega luuakse ELi infosüsteemide koostalitlusvõime raamistik piiride ja viisade valdkonnas ning muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusi (EÜ) nr 767/2008, (EL) 2016/399, (EL) 2017/2226, (EL) 2018/1240, (EL) 2018/1726, (EL) 2018/1861 ning nõukogu otsuseid 2004/512/EÜ ja 2008/633/JSK (ELT L 135, 22.5.2019, lk 27).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2019/818, 20. mai 2019, millega luuakse ELi infosüsteemide koostalitlusvõime raamistik politsei- ja õiguskooostöö, varjupaiga ja rände valdkonnas ning muudetakse määrusi (EL) 2018/1726, (EL) 2018/1862 ja (EL) 2019/816 (ELT L 135, 22.5.2019, lk 85).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2019/1896, 13. november 2019, mis käsitleb Euroopa piiri- ja rannikuvalvet ning millega tunnistatakse kehtetuks määrused (EL) nr 1052/2013 ning (EL) 2016/1624 (ELT L 295, 14.11.2019, lk 1).

#### *Alusaktid*

Komisjoni 16. mail 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 767/2008, määrust (EÜ) nr 810/2009, määrust (EL) 2017/2226, määrust (EL) 2016/399, määrust XX/2018 [*koostalitlusvõimet käsitlev määrus*] ja otsust 2004/512/EÜ ning tunnistatakse kehtetuks nõukogu otsus 2008/633/JSK (COM(2018) 302 final).

### ***Artikkel 11 10 02 — Vabadusel, Turvalisusel ja Õigusel Rajaneva Ala Suuremahuliste IT-süsteemide Operatiivjuhtimise Euroopa Liidu Amet (eu-LISA)***

#### *Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
228 320 425	219 995 425			228 320 425	219 995 425

#### *Märkused*

Vabadusel, Turvalisusel ja Õigusel Rajaneva Ala Suuremahuliste IT-süsteemide Operatiivjuhtimise Euroopa Liidu Amet (eu-LISA) pakub pikaajalisi lahendusi suuremahuliste IT-süsteemide operatiivjuhtimiseks. Need IT-süsteemid on olulise tähtsusega liidu varjupaiga-, piirihaldus- ja rändepoliitika elluviimisel. Amet haldab suuremahulisi integreeritud IT-süsteeme, mis aitavad säilitada Schengeni riikide sisejulgeolekut, võimaldavad neil vahetada viisaandmeid ja aitavad kindlaks määrata, milline liikmesriik vastutab konkreetse varjupaigataotluse läbivaatamise eest. eu-LISA-l on samuti oluline roll ETIASe süsteemi rakendamisel.

Liidu toetus kokku	229 978 000
<i>Millest ülejäägi tagasinõudmisest saadud summa</i>	1 657 575
Eelarvesse kantud summa	228 320 425

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu 1 657 575 6 6 2 0

### *Õiguslik alus*

Euroopa parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2017/2226, 30. november 2017, millega luuakse riiki sisenemise ja riigist lahkumise süsteem liikmesriikide välispiire ületavate kolmandate riikide kodanike riiki sisenemise ja riigist lahkumise andmete ja sisenemiskeeluandmete registreerimiseks ning määratakse kindlaks riiki sisenemise ja riigist lahkumise süsteemile õiguskaitse eesmärgil juurdepääsu andmise tingimused ning millega muudetakse Schengeni lepingu rakendamise konventsiooni ning määruseid (EÜ) nr 767/2008 ja (EL) nr 1077/2011 (ELT L 327, 9.12.2017, lk 20).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2018/1240, 12. september 2018, millega luuakse Euroopa reisiinfo ja -lubade süsteem (ETIAS) ning muudetakse määrusi (EL) nr 1077/2011, (EL) nr 515/2014, (EL) 2016/399, (EL) 2016/1624 ja (EL) 2017/2226 (ELT L 236, 19.9.2018, lk 1).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2018/1241, 12. september 2018, millega muudetakse määrust (EL) 2016/794 Euroopa reisiinfo ja -lubade süsteemi (ETIAS) loomise eesmärgil (ELT L 236, 19.9.2018, lk 72).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2018/1726, 14. november 2018, mis käsitleb Vabadusel, Turvalisusel ja Õigusel Rajaneva Ala Suuremahuliste IT-süsteemide Operatiivjuhtimise Euroopa Liidu Ametit (eu-LISA) ning millega muudetakse määrust (EÜ) nr 1987/2006 ja nõukogu otsust 2007/533/JSK ja tunnistatakse kehtetuks määrus (EL) nr 1077/2011 (ELT L 295, 21.11.2018, lk 99).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2018/1860, 28. november 2018, Schengeni infosüsteemi kasutamise kohta ebaseaduslikult riigis viibivate kolmandate riikide kodanike tagasisaatmiseks (ELT L 312, 7.12.2018, lk 1).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2018/1861, 28. november 2018, milles käsitletakse Schengeni infosüsteemi (SIS) loomist, toimimist ja kasutamist piirikontrolli valdkonnas ning millega muudetakse Schengeni lepingu rakendamise konventsiooni ja määrust (EÜ) nr 1987/2006 ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EÜ) nr 1987/2006 (ELT L 312, 7.12.2018, lk 14).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2018/1862, 28. november 2018, milles käsitletakse Schengeni infosüsteemi (SIS) loomist, toimimist ja kasutamist politseikoostöös ja kriminaalasjades tehtavas õigusalases koostöös ning millega muudetakse nõukogu otsust 2007/533/JSK ja tunnistatakse see kehtetuks ning tunnistatakse kehtetuks Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EÜ) nr 1986/2006 ning komisjoni otsus 2010/261/EL (OJ L 312, 7.12.2018, p. 56).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2019/816, 17. aprill 2019, millega luuakse kesksüsteem nende liikmesriikide väljaselgitamiseks, kellel on teavet kolmandate riikide kodanike ja kodakondsuseta isikute suhtes tehtud süüdimõistvate kohtuotsuste kohta, et täiendada Euroopa karistusregistrite infosüsteemi (ECRIS-TCN), ning muudetakse määrust (EL) 2018/1726 (ELT L 135, 22.5.2019, lk 1).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2019/817, 20. mai 2019, millega luuakse ELi infosüsteemide koostalitlusvõime raamistik piiride ja viisade valdkonnas ning muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusi (EÜ) nr 767/2008, (EL) 2016/399, (EL) 2017/2226, (EL) 2018/1240, (EL) 2018/1726, (EL) 2018/1861 ning nõukogu otsuseid 2004/512/EÜ ja 2008/633/JSK (ELT L 135, 22.5.2019, lk 27).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2019/818, 20. mai 2019, millega luuakse ELi infosüsteemide koostalitlusvõime raamistik politsei- ja õiguskooostöö, varjupaiga ja rände valdkonnas ning muudetakse määrusi (EL) 2018/1726, (EL) 2018/1862 ja (EL) 2019/816 (ELT L 135, 22.5.2019, lk 85).

#### *Alusaktid*

Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, mis käsitleb varjupaiga- ja rändehaldust ning millega muudetakse nõukogu direktiivi 2003/109/EÜ ja kavandatud määrust (EL) XXX/XXX [Varjupaiga- ja Rändefond] (COM(2020) 610)

Muudetud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse biomeetriliste andmete võrdlemise Eurodac-süsteem määruse (EL) nr XXX/XXX [varjupaiga- ja rändehalduse määrus] ja määruse (EL) nr XXX/XXX [ümberasustamise määrus] tõhusaks kohaldamiseks, et tuvastada ebaseaduslikult riigis viibivad kolmandate riikide kodanikud ja kodakondsuseta isikud, ning mis käsitleb liikmesriikide õiguskaitseasutuste ja Europoli taotlusi sõrmejälgede andmete võrdlemiseks Eurodac-süsteemi andmetega õiguskaitse eesmärgil ning millega muudetakse määrust (EL) 2018/1240 ja määrust (EL) 2019/818 (COM(2020) 614).

Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 767/2008, määrust (EÜ) nr 810/2009, määrust (EL) 2017/2226, määrust (EL) 2016/399, määrust XX/2018 [koostalitlusvõimet käsitlev määrus] ja otsust 2004/512/EÜ ning tunnistatakse kehtetuks nõukogu otsus 2008/633/JSK (COM(2018) 302).

Komisjoni 2. detsembril 2020 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, milles käsitletakse arvutipõhist süsteemi piiriüleste tsiviil- ja kriminaalmenetluste andmete vahetamiseks (e-CODEXi süsteem) ning millega muudetakse määrust (EL) 2018/1726 (COM(2020) 712 final).

Komisjoni 9. detsembril 2020 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EL) 2018/1862, milles käsitletakse Schengeni infosüsteemi (SIS) loomist, toimimist ja kasutamist politseikoostöös ja kriminaalasjades tehtavas õigusalasises koostöös, Europoli poolt hoiatusteadete sisestamise osas (COM(2020) 791 final).

## JAOTIS 12 — JULGEOLEK

### Arvandmed

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
12 01	Julgeoleku teemavaldkonna haldustoetuskulud	5	3 765 000	3 765 000			3 765 000	3 765 000
12 02	Sisejulgeolekufond	5	174 143 000	179 082 000			174 143 000	179 082 000
12 03	Tuumarajatiste dekomisjoneerimine Leedule	5	72 500 000	50 000 000			72 500 000	50 000 000
12 04	Tuumaohutus ja tuumarajatiste dekomisjoneerimine (sh Bulgaarias ja Slovakkias)	5	66 940 000	76 090 000			66 940 000	76 090 000
12 10	Detsentraliseeritud asutused	5	197 614 243	197 614 243			197 614 243	197 614 243
12 20	Katseprojektid, ettevalmistavad meetmed ning komisjoni õigustest tulenevad ja muud meetmed	5	21 539 000	20 839 000			21 539 000	20 839 000
<b>Jaotis 12 — Kogusumma</b>			<b>536 501 243</b>	<b>527 390 243</b>			<b>536 501 243</b>	<b>527 390 243</b>

## PEATÜKK 12 01 — JULGEOLEKU TEEMAVALDKONNA HALDUSTOETUSKULUD

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
12 01	Julgeoleku teemavaldkonna haldustoetuskulud				
12 01 01	<i>Sisejulgeolekufondi toetuskulud</i>	5	1 500 000		1 500 000
12 01 02	<i>Tuumarajatiste dekomisjoneerimise toetuskulud Leedule</i>	5	p.m.		p.m.
12 01 03	<i>Tuumaohutuse ja tuumarajatiste dekomisjoneerimise toetuskulud, sh Bulgaarias ja Slovakkias</i>	5	2 265 000		2 265 000
<b>Peatükk 12 01 — Kogusumma</b>			<b>3 765 000</b>		<b>3 765 000</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste halduskulude (uuringud, ekspertide kohtumised, teavitamismeetmed ja trükised jne) katmiseks, millel on otsene seos programmi eesmärkide saavutamise või kõnealusesse teemavaldkonda kuuluvate meetmetega, samuti kõikide muude selliste kulude katmiseks, mis on seotud tehnilise ja haldusabiga ega hõlma komisjoni avaliku võimu teostamise ülesandeid, mille täitmiseks on komisjon sõlminud ühekordseid teenuse osutamise lepinguid.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

### Artikkel 12 01 01 — Sisejulgeolekufondi toetuskulud

#### Arvandmed

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
1 500 000		1 500 000

### Märkused

Assigneering on ette nähtud selleks, et rahastada Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusega loodud sisejulgeolekufondi sätetele vastavaid tehnilise abi meetmeid. Sellest võib katta kulusid, mis on seotud teadusuuringute, ekspertide kohtumiste, teavitamismeetmete ja trükistega, millel on otsene seos käesoleva punktiga hõlmatud fondi või käesoleva artikli kohaste meetmete eesmärgi saavutamise, samuti kõikide muude selliste kulude katmiseks, mis on seotud tehnilise ja haldusabiga ega hõlma komisjoni tellimusel riigiasutustele ühekordsete teenuse osutamise lepingutega pandud ülesandeid.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu p.m. 6 4 0 0

#### Õiguslik alus

Vt peatükk 12 02.

## PEATÜKK 12 02 — SISEJULGEOLEKUFOND

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
12 02 12 02 01 12 02 99	Sisejulgeolekufond <i>Sisejulgeolekufond</i> <i>Varasemate programmide ja meetmete lõpuleviimine</i>	5	174 143 000	33 682 000			174 143 000	33 682 000
12 02 99 01	Julgeoleku ja uimastipoliitika valdkonna varasemate meetmete (enne 2021. aastat) lõpuleviimine <i>Artikkel 12 02 99 — Vahesumma</i> <b>Peatükk 12 02 — Kogusumma</b>	5	p.m.	145 400 000			p.m.	145 400 000
			p.m.	145 400 000			p.m.	145 400 000
			<b>174 143 000</b>	<b>179 082 000</b>			<b>174 143 000</b>	<b>179 082 000</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste meetmete rahastamiseks, mis aitavad kaasa kõrge julgeolekutaseme tagamisele liidus, eelkõige võideldes terrorismi ja radikaliseerumise, raske ja organiseeritud kuritegevuse ja küberkuritegevusega ning abistades ja kaitstes kuritegevuse ohvreid.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

### Alusaktid

Komisjoni 13. juunil 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega luuakse Sisejulgeolekufond (COM(2018) 472).

Ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse ühissätted Euroopa Regionaalarengu Fondi, Euroopa Sotsiaalfondi+, Ühtekuuluvusfondi ning Euroopa Merendus- ja Kalandusfondi kohta ning nende ja Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondi, Sisejulgeolekufondi ning piirihalduse ja viisade rahastamisvahendi suhtes kohaldatavad finantseeskirjad (COM(2018) 375).

Komisjoni 16. detsembril 2020 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu direktiiv kriitilise tähtsusega üksuste vastupidavusvõime kohta (COM(2020) 829 final).

## Artikkel 12 02 01 — Sisejulgeolekufond

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
174 143 000	33 682 000			174 143 000	33 682 000

### Märkused

Assigneering on ette nähtud selleks, et aidata kaasa kõrge julgeolekutaseme tagamisele liidus, võideldes terrorismi ja radikaliseerumise, raske ja organiseeritud kuritegevuse ja küberkuritegevusega ning abistades ja kaitstes kuritegevuse ohvreid.

Eelkõige on Sisejulgeolekufondi eesmärk suurendada teabevahetust liidu õiguskaitseasutustes, muudes pädevates ametiasutustes ja muudes asjaomastes liidu organites ja nende vahel, aga ka kolmandate riikide ja rahvusvaheliste organisatsioonidega; tõhustada liidu õiguskaitseasutuste ja muude pädevate ametiasutuste piiriüleseid ühisoperatsioone seoses raske ja organiseeritud kuritegevusega, millel on piiriülene mõõde; ning toetada jõupingutusi, et suurendada suutlikkust kuritegevuse, sealhulgas terrorismi ennetamise ja selle vastu võitlemise valdkonnas, eelkõige liikmesriikide avaliku sektori asutuste, kodanikuühiskonna ja erasektori partnerite tihedama koostöö kaudu.

Sisejulgeolekufondist tuleks toetada eelkõige politsei- ja õiguskoostööd ja ennetustegevust sellistes valdkondades nagu raske ja organiseeritud kuritegevus, ebaseaduslik relvakaubandus, korruptsioon, rahapesu, uimastikaubandus, keskkonnastõrked kuriteod, teabe vahetamine ja sellele juurdepääs, terrorism, inimkaubandus, ebaseadusliku sisserände ärakasutamine, laste seksuaalne ärakasutamine, laste väärkohtlemist kujutava visuaalse materjali ja lapsporno levitamine ja küberkuritegevus. Samuti tuleks Sisejulgeolekufondist toetada inimeste, avaliku ruumi ja elutähtsa taristu kaitset julgeolekuga seotud intsidentide eest ning julgeolekuga seotud riskide tõhusat juhtimist ja kriiside ohjamist; selleks tuleks muu hulgas välja töötada ühised tegevuspõhimõtted (strateegiad, poliitikatsüklid, programmid ja tegevuskavad), võtta vastu õigusakte ja teha praktilist koostööd.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu

p.m.

6 4 0 0

## PEATÜKK 12 10 — DETSENTRALISEERITUD ASUTUSED

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
12 10	Detsentraliseeritud asutused							
12 10 01	<i>Euroopa Liidu Õiguskaitsekoostöö Amet (Europol)</i>	5	170 600 706	170 600 706			170 600 706	170 600 706
12 10 02	<i>Euroopa Liidu Õiguskaitsekoolituse Amet (CEPOL)</i>	5	10 419 804	10 419 804			10 419 804	10 419 804
12 10 03	<i>Euroopa Narkootikumide ja Narkomaania Seirekeskus (EMCDDA)</i>	5	16 593 733	16 593 733			16 593 733	16 593 733
	<b>Peatükk 12 10 — Kogusumma</b>		<b>197 614 243</b>	<b>197 614 243</b>			<b>197 614 243</b>	<b>197 614 243</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud detsentraliseeritud asutuste personali- ja halduskulude (jaotised 1 ja 2) ning vajaduse korral tööprogrammiga seotud tegevuskulude (jaotis 3) katmiseks.

Detsentraliseeritud asutuste ametikohtade loetelud on esitatud käesoleva jao lisas „Töötajad“.

Ametid peavad teavitama Euroopa Parlamenti ja nõukogu tegevus- ja halduskuludevahelisest assigneeringute ümberpaigutamisest.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse, vastavalt komisjoni 18. detsembri 2018. aasta delegeeritud määruse (EL) nr 2019/715 (raamfinantsmääruse kohta asutustele, mis on asutatud Euroopa Liidu toimimise lepingu ja Euroopa Aatomienergiaühenduse asutamislepingu alusel ning millele osutatakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (EL, Euratom) 2018/1046 artiklis 70 (ELT L 122, 10.5.2019, lk 1)) artiklile 17 tagasi makstud summade ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

## Artikkel 12 10 01 — Euroopa Liidu Õiguskaitsekoostöö Amet (Europol)

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
170 600 706	170 600 706			170 600 706	170 600 706

### Märkused

Euroopa Liidu Õiguskaitsekoostöö Amet (Europol) on liidu õiguskaitseasutus, mille eesmärk on muuta Euroopa turvalisemaks, aidates liikmesriikide õiguskaitseasutusi. Europol toetab kohapealseid õiguskaitseoperatsioone ning on kriminaalteabe ja õiguskaitsealaste eriteadmiste keskus.

Liidu toetus kokku	172 964 254
<i>Millest ülejäägi tagasinõudmisest saadud summa</i>	2 363 548
Eelarvesse kantud summa	170 600 706

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu 2 363 548. 6 6 2 0

### Õiguslik alus

Nõukogu otsus 2008/633/JSK, 23. juuni 2008, mis käsitleb liikmesriikide määratud ametiasutuste ja Europoli juurdepääsu viisainfosüsteemile (VIS) terroriaktide ja muude raskete kuritegude vältimise, avastamise ja uurimise eesmärkidel (ELT L 218, 13.8.2008, lk 129).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2016/794, 11. mai 2016, mis käsitleb Euroopa Liidu Õiguskaitsekoostöö Ametit (Europol) ning millega asendatakse ja tunnistatakse kehtetuks nõukogu otsused 2009/371/JSK, 2009/934/JSK, 2009/935/JSK, 2009/936/JSK ja 2009/968/JSK (ELT L 135, 24.5.2016, lk 53).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2019/817, 20. mai 2019, millega luuakse ELi infosüsteemide koostalitlusvõime raamistik piiride ja viisade valdkonnas ning muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusi (EÜ) nr 767/2008, (EL) 2016/399, (EL) 2017/2226, (EL) 2018/1240, (EL) 2018/1726, (EL) 2018/1861 ning nõukogu otsuseid 2004/512/EÜ ja 2008/633/JSK (ELT L 135, 22.5.2019, lk 27).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2019/818, 20. mai 2019, millega luuakse ELi infosüsteemide koostalitlusvõime raamistik politsei- ja õiguskooostöö, varjupaiga ja rände valdkonnas ning muudetakse määrusi (EL) 2018/1726, (EL) 2018/1862 ja (EL) 2019/816 (ELT L 135, 22.5.2019, lk 85).

#### *Alusaktid*

Komisjoni 16. mail 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EÜ) nr 767/2008, määrust (EÜ) nr 810/2009, määrust (EL) 2017/2226, määrust (EL) 2016/399, määrust XX/2018 [koostalitlusvõimet käsitlev määrus] ja otsust 2004/512/EÜ ning tunnistatakse kehtetuks nõukogu otsus 2008/633/JSK (COM(2018) 302 final).

Komisjoni 23. septembril 2020 esitatud muudetud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega kehtestatakse biomeetriliste andmete võrdlemise Eurodac-süsteem määruse (EL) nr XXX/XXX [varjupaiga- ja rändehalduse määrus] ja määruse (EL) nr XXX/XXX [ümberasustamise määrus] tõhusaks kohaldamiseks, et tuvastada ebaseaduslikult riigis viibivad kolmandate riikide kodanikud ja kodakondsuseta isikud, ning mis käsitleb liikmesriikide õiguskaitseasutuste ja Europoli taotlusi sõrmejälgede andmete võrdlemiseks Eurodac-süsteemi andmetega õiguskaitse eesmärgil ning millega muudetakse määrust (EL) 2018/1240 ja määrust (EL) 2019/818 (COM(2020) 614 final).

Komisjoni 9. detsembril 2020 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega muudetakse määrust (EL) 2018/1862, milles käsitletakse Schengeni infosüsteemi (SIS) loomist, toimimist ja kasutamist politseikoostöös ja kriminaalasjades tehtavas õigusalasises koostöös, Europoli poolt hoiatusteadete sisestamise osas (COM(2020) 791 final).

### **Artikkel 12 10 02 — Euroopa Liidu Õiguskaitsekoolituse Amet (CEPOL)**

#### *Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
10 419 804	10 419 804			10 419 804	10 419 804

## Märkused

Euroopa Liidu Õiguskaitsekoolituse Amet (CEPOL) on Euroopa Liidu amet, mis tegeleb õiguskaitseametnike koolituse väljatöötamise, elluviimise ja koordineerimisega. CEPOL aitab kaasa Euroopa turvalisemaks muutmisele, hõlbustades ELi liikmesriikide ja mõningal määral ka kolmandate riikide õiguskaitseametnike vahelist koostööd ja teadmiste jagamist küsimustes, mis tulenevad liidu prioriteetidest julgeolekuvaldkonnas, eelkõige ELi poliitikatsüklis raske ja organiseeritud kuritegevuse vallas. CEPOL koondab liikmesriikide õiguskaitseametnike koolitusasutused võrgustikku ja toetab neid, pakkudes praktilist koolitust julgeolekuprioriteetide, õiguskaitsekoostöö ja teabevahetuse küsimustes. CEPOL teeb koostööd ka Liidu asutustega, rahvusvaheliste organisatsioonidega ja kolmandate riikidega, et tagada ühine reageerimine kõige raskematele julgeolekuohtudele.

Liidu toetus kokku	10 632 382
Millest ülejäägi tagasinõudmisest saadud summa	212 578
Eelarvesse kantud summa	10 419 804

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu 212 578 6 6 2 0

### Õiguslik alus

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2015/2219, 25. november 2015, mis käsitleb Euroopa Liidu Õiguskaitsekoolituse Ametit (CEPOL) ning millega asendatakse ja tunnistatakse kehtetuks nõukogu otsus 2005/681/JSK (ELT L 319, 4.12.2015, lk 1).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2019/817, 20. mai 2019, millega luuakse ELi infosüsteemide koostalitlusvõime raamistik piiride ja viisade valdkonnas ning muudetakse Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrusi (EÜ) nr 767/2008, (EL) 2016/399, (EL) 2017/2226, (EL) 2018/1240, (EL) 2018/1726, (EL) 2018/1861 ning nõukogu otsuseid 2004/512/EÜ ja 2008/633/JSK (ELT L 135, 22.5.2019, lk 27).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2019/818, 20. mai 2019, millega luuakse ELi infosüsteemide koostalitlusvõime raamistik politsei- ja õiguskoostöö, varjupaiga ja rände valdkonnas ning muudetakse määrusi (EL) 2018/1726, (EL) 2018/1862 ja (EL) 2019/816 (ELT L 135, 22.5.2019, lk 85).

**Artikkel 12 10 03 — Euroopa Narkootikumide ja Narkomaania Seirekeskus (EMCDDA)**

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
16 593 733	16 593 733			16 593 733	16 593 733

*Märkused*

Euroopa Narkootikumide ja Narkomaania Seirekeskus (EMCDDA) annab liidule ning liikmesriikidele faktilise ülevaate narkootikumidega seotud probleemidest Euroopas ning kindlad tõendid selleteemalisteks aruteludeks. Keskus pakub poliitikakujundajatele vajalikke andmeid narkootikumialaste õigusaktide ja strateegiate väljatöötamiseks. Samuti aitab keskus asjaomase valdkonna spetsialistidel ja töötajatel välja selgitada head tavad ning uued uurimisvaldkonnad. Euroopa Narkootikumide ja Narkomaania Seirekeskuse tegevus keskendub peamiselt Euroopale, kuid tehakse ka koostööd muude maailma piirkondade partneritega, kellega vahetatakse teavet ja eksperditeadmisi. Keskuse töö jaoks on samuti oluline Euroopa ja rahvusvaheliste organisatsioonide koostöö narkootikumide küsimuses, sest see võimaldab ülemaailmset narkootikumiprobleemi paremini mõista.

Liidu toetus kokku	16 614 372
<i>Millest ülejäägi tagasinõudmisest saadud summa</i>	20 639
Eelarvesse kantud summa	16 593 733

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu	20 639	6 6 2 0
---------------------------	--------	---------

*Õiguslik alus*

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EÜ) nr 1920/2006, 12. detsember 2006, Euroopa Narkootikumide ja Narkomaania Seirekeskuse kohta (uuesti sõnastatud) (ELT L 376, 27.12.2006, lk 1).

# JAOTIS 14 — VÄLISTEGEVUS

## Arvandmed

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
14 01	Välistegevuse teemavaldkonna haldustoetuskulud	6	341 754 224	341 754 224			341 754 224	341 754 224
14 02	Naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahend	6	11 744 125 623	6 187 424 534	160 000	40 000	11 744 285 623	6 187 464 534
14 03	Humanitaarabi	6	1 491 512 450	1 888 615 000			1 491 512 450	1 888 615 000
14 04	Ühine välis- ja julgeolekupoliitika	6	351 327 000	328 068 070			351 327 000	328 068 070
14 05	Ülemeremaad ja -territooriumid	6	65 670 651	32 098 369			65 670 651	32 098 369
14 06	Euroopa tuumaohutuse rahastamisvahend	6	36 115 200	31 000 000			36 115 200	31 000 000
14 20	Katseprojektid, ettevalmistavad meetmed ning komisjoni õigustest tulenevad ja muud meetmed	6	165 252 583	119 643 086			165 252 583	119 643 086
<b>Jaotis 14 — Kogusumma</b>			<b>14 195 757 731</b>	<b>8 928 603 283</b>	<b>160 000</b>	<b>40 000</b>	<b>14 195 917 731</b>	<b>8 928 643 283</b>

## PEATÜKK 14 02 — NAABRUSPOLIITIKA, ARENGU- JA RAHVUSVAHELISE KOOSTÖÖ RAHASTAMISVAHEND

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
14 02	Naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahend							
<b>14 02 01</b>	<b>Geograafilised programmid</b>							
14 02 01 10	Lõunanaabrus	6	1 470 187 766	153 274 953			1 470 187 766	153 274 953
14 02 01 11	Idanaabrus	6	730 004 692	p.m.			730 004 692	p.m.
14 02 01 12	Naabrus — Piiriülene ja territoriaalne koostöö ning tugimeetmed	6	87 470 000	6 247 548			87 470 000	6 247 548
14 02 01 20	Lääne-Aafrika	6	1 570 844 222	36 288 430	-206 429 300		1 364 414 922	36 288 430
14 02 01 21	Ida- ja Kesk-Aafrika	6	1 135 550 040	26 232 600	-149 226 000		986 324 040	26 232 600
14 02 01 22	Lõuna-Aafrika ja India ookeani piirkond	6	1 078 772 538	24 920 970	-141 764 700		937 007 838	24 920 970
14 02 01 30	Lähis-Ida ja Kesk-Aasia	6	449 537 010	p.m.	-60 046 350		389 490 660	p.m.
14 02 01 31	Lõuna- ja Ida-Aasia	6	521 029 643	p.m.	-69 595 890		451 433 753	p.m.
14 02 01 32	Vaikse ookeani piirkond	6	112 655 058	p.m.	-15 047 760		97 607 298	p.m.
14 02 01 40	Põhja- ja Lõuna-Ameerika	6	254 243 790	p.m.	-33 981 430		220 262 360	p.m.
14 02 01 41	Kariibi piirkond	6	178 880 214	p.m.	-23 908 570		154 971 644	p.m.
14 02 01 50	„Erasmus+“ — Toetus naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahendist	6	20 000 000	4 302 000			20 000 000	4 302 000
14 02 01 60	Euroopa Arengufond — AKV riikide investeerimisrahastu tagasimaksed	6	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
14 02 01 70	Naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahend — Ühise eraldisfondi eraldised	6	1 318 306 110	28 228 584	700 000 000		2 018 306 110	28 228 584
<i>Artikkel 14 02 01 — Vahesumma</i>			<b>8 927 481 083</b>	<b>279 495 085</b>			<b>8 927 481 083</b>	<b>279 495 085</b>

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
<b>14 02 02</b>	<b>Teemaprogrammid</b>							
14 02 02 10	Valimisvaatlusmissioonid — Inimõigused ja demokraatia	6	50 297 224	23 717 000			50 297 224	23 717 000
14 02 02 11	Põhiõigused ja -vabadused — Inimõigused ja demokraatia	6	150 891 672	10 781 000			150 891 672	10 781 000
14 02 02 20	Kodanikuühiskonna organisatsioonid	6	201 188 896	2 156 000			201 188 896	2 156 000
14 02 02 30	Stabiilsus ja rahu	6	134 125 930	32 342 000			134 125 930	32 342 000
14 02 02 40	Inimesed — Globaalprobleemid	6	132 784 671	5 336 430	160 000	40 000	132 944 671	5 376 430
14 02 02 41	Planeet — Globaalprobleemid	6	128 760 893	5 174 720			128 760 893	5 174 720
14 02 02 42	Heaolu — Globaalprobleemid	6	108 642 004	4 366 170			108 642 004	4 366 170
14 02 02 43	Partnerlus — Globaalprobleemid	6	32 190 223	1 293 680			32 190 223	1 293 680
	<i>Artikkel 14 02 02 — Vahesumma</i>		938 881 513	85 167 000	160 000	40 000	939 041 513	85 207 000
<b>14 02 03</b>	<b>Kiirreageerimistegevus</b>							
14 02 03 10	Kriisidele reageerimine	6	261 039 460	128 074 000			261 039 460	128 074 000
14 02 03 20	Vastupidavus	6	159 524 114	22 235 000			159 524 114	22 235 000
14 02 03 30	Välispoliitika vajadused	6	49 291 517	12 090 000			49 291 517	12 090 000
	<i>Artikkel 14 02 03 — Vahesumma</i>		469 855 091	162 399 000			469 855 091	162 399 000
<b>14 02 04</b>	<b>Uute probleemide ja prioriteetide jaoks ette nähtud reserv</b>	6	1 407 907 936	264 126 000			1 407 907 936	264 126 000
<b>14 02 99</b>	<b>Varasemate programmide ja meetmete lõpuleviimine</b>							
14 02 99 01	Euroopa naabruspoliitika ja suhteid Venemaaga käsitleva valdkonna varasemate meetmete (enne 2021. aastat) lõpuleviimine	6	p.m.	2 386 617 319			p.m.	2 386 617 319
14 02 99 02	Varasemate arengukoostöö rahastamisvahendite (enne 2021. aastat) lõpuleviimine	6	p.m.	2 501 419 000			p.m.	2 501 419 000
14 02 99 03	Partnerluse rahastamisvahendi ja tööstusriikide rahastamisvahendi raames kolmandate riikidega tehtava koostöö (enne 2021. aastat) lõpuleviimine	6	p.m.	133 201 130			p.m.	133 201 130
14 02 99 04	Demokraatia ja inimõiguste Euroopa rahastamisvahendi ning varasemate valimisvaatlusmissioonide valdkonna meetmete (enne 2021. aastat) lõpuleviimine	6	p.m.	133 000 000			p.m.	133 000 000
14 02 99 05	Ülemaailmseid julgeolekuohte, kriisidele reageerimist ja nendeks valmisolekut käsitlevate varasemate meetmete (enne 2021. aastat) lõpuleviimine	6	p.m.	242 000 000			p.m.	242 000 000
	<i>Artikkel 14 02 99 — Vahesumma</i>		p.m.	5 396 237 449			p.m.	5 396 237 449
	<b>Peatükk 14 02 — Kogusumma</b>		<b>11 744 125 623</b>	<b>6 187 424 534</b>	<b>160 000</b>	<b>40 000</b>	<b>11 744 285 623</b>	<b>6 187 464 534</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste tegevuskulude katmiseks, mis on seotud meetmetega, mida viiakse ellu Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (millega luuakse naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahend) ettepaneku raames, mille üldeesmärk on kaitsta ja edendada kogu maailmas liidu väärtusi ja huve, et ellu viia liidu välistegevuse eesmärged ja põhimõtteid, nagu on sätestatud Euroopa Liidu lepingu artikli 3 lõikes 5 ning ELi lepingu artiklites 8 ja 21.

Naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahendi erieesmärgid, mis on kooskõlas nimetatud üldeesmärgiga, on järgmised:

a) toetada ja edendada dialoogi ning koostööd kolmandate riikidega ja piirkondadega naabruses, Sahara-taguses Aafrikas, Aasias ja Vaikse ookeani riikides, Põhja- ja Lõuna-Ameerikas ning Kariibi mere piirkonnas;

b) üleilmsel tasandil konsolideerida ja toetada demokraatiat, õigusriigi põhimõtet ja inimõigusi, toetada kodanikuühiskonna organisatsioone, edendada stabiilsust ja rahu ning tegeleda muude üleilmsete probleemidega, sealhulgas rände ja liikuvusega;

c) kiirelt reageerida kriisidele, destabiliseerumisele ja konfliktidele; vastupanuvõime puudujääkidele ning humanitaar- ja arengumeetmete seostamise vajadusele ning välispoliitika vajadustele ja prioriteetidele.

Naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahendi alusel tehtud kulutustest vastavad vähemalt 92 % Majanduskoostöö ja Arengu Organisatsiooni arenguabi komitee kehtestatud ametliku arenguabi kriteeriumidele.

Naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahendi kohaselt suunatakse eeldatavalt 25 % kogu rahastamispaketist kliimakaitse eesmärkide saavutamisele ning 10 % ebaseadusliku rände ja sundrände algpõhjustega võitlemisele ning rände haldamise ja valitsemise toetamisele.

Liidu programmides osalemisest tuleneva kolmandate riikide (EFTA riigid vastavalt Euroopa Majanduspiirkonna lepingule, kandidaatriigid, ja kui see on asjakohane, Lääne-Balkani potentsiaalsed kandidaadid või muud riigid) rahalise osaluse ja muu sihtotstarbelise tulu alusel, mis on kantud tulude eelarvestusse, eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames asjaomaseid assigneeringuid vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

#### *Alusaktid*

Komisjoni 14. juunil 2018 esitatud ettepanek: Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus, millega luuakse naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahend (COM(2018) 460).

## Artikkel 14 02 01 — Geograafilised programmid

### Märkused

Geograafilised programmid võivad hõlmata kõiki kolmandaid riike, välja arvatud kandidaatriike ja potentsiaalseid kandidaatriike, nagu on kindlaks määratud Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (millega luuakse ühinemiseelse abi rahastamisvahend (IPA III)), ning ülemeremaasid ja -territooriume, nagu on kindlaks määratud nõukogu otsuse (ülemeremaade ja -territooriumide Euroopa Liiduga assotsieerimise kohta, sh ühelt poolt Euroopa Liidu ning teiselt poolt Gröönimaa ja Taani Kuningriigi vahelised suhted. Naabruspoliitika riikide piirkonna geograafilised programmid võivad hõlmata kõiki Euroopa Parlamendi ja nõukogu määruse (millega luuakse naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahend) nimetatud riike. Kõnealuses määruses sätestatud eesmärkide saavutamiseks viiakse geograafilised programmid ellu ühe või mitme riigi programmide kaudu, mis põhinevad järgmistel koostöövaldkondadel:

- hea valitsemistava, demokraatia, õigusriigi põhimõte ja inimõigused;
- vaesuse kaotamine, võitlus ebavõrdsuse vastu ja inimareng;
- ränne ja liikuvus;
- keskkond ja kliimamuutused;
- kaasav ja kestlik majanduskasv ning inimväärne tööhõive;
- julgeolek, stabiilsus ja rahu;
- partnerlus.

Punkt 14 02 01 20 — Lääne-Aafrika

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
1 570 844 222	36 288 430	-206 429 300		1 364 414 922	36 288 430

### Märkused

Assigneering on ette nähtud selleks, et rahastada Lääne-Aafrikas naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahendis määratletud koostöövaldkondadesse kuuluvaid meetmeid.

Lääne-Aafrika riigid on järgmised: Benin, Burkina Faso, Cabo Verde, Tšaad, Côte d'Ivoire, Ghana, Guinea, Guinea-Bissau, Libeeria, Mali, Mauritaania, Niger, Nigeeria, Senegal, Sierra Leone, Gambia, Togo.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu

p.m.

6 5 0 0

Punkt 14 02 01 21 — Ida- ja Kesk-Aafrika

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
1 135 550 040	26 232 600	-149 226 000		986 324 040	26 232 600

*Märkused*

Assigneering on ette nähtud selleks, et rahastada Ida- ja Kesk-Aafrikas naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahendis määratletud koostöövaldkondadesse kuuluvaid meetmeid. Ida- ja Kesk-Aafrika riigid on järgmised: Burundi, Kamerun, Kesk-Aafrika Vabariik, Kongo, Kongo Demokraatlik Vabariik, Djibouti, Ekvatoriaal-Guinea, Eritrea, Etioopia, Gabon, Kenya, Rwanda, São Tome ja Príncipe, Somaalia, Lõuna-Sudaan, Sudaan, Tansaania, Uganda.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu

p.m.

6 5 0 0

Punkt 14 02 01 22 — Lõuna-Aafrika ja India ookeani piirkond

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
1 078 772 538	24 920 970	-141 764 700		937 007 838	24 920 970

*Märkused*

Assigneering on ette nähtud selleks, et rahastada Lõuna-Aafrikas ja India ookeani piirkonna riikides naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahendis määratletud koostöövaldkondadesse kuuluvaid meetmeid. Lõuna-Aafrika ja India ookeani piirkonna riigid on: Angola, Botswana, Komoorid, Eswatini, Lesotho, Madagaskar, Malawi, Mauritius, Mosambiik, Namiibia, Seišellid, Lõuna-Aafrika Vabariik, Sambia, Zimbabwe.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu p.m. 6 5 0 0

Punkt 14 02 01 30 — Lähis-Ida ja Kesk-Aasia

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
449 537 010	p.m.	-60 046 350		389 490 660	p.m.

*Märkused*

Assigneering on ette nähtud selleks, et rahastada Lähis-Idas ja Kesk-Aasias naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahendis määratletud koostöövaldkondadesse kuuluvaid meetmeid.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu p.m. 6 5 0 0

Punkt 14 02 01 31 — Lõuna- ja Ida-Aasia

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
521 029 643	p.m.	-69 595 890		451 433 753	p.m.

*Märkused*

Assigneering on ette nähtud selleks, et rahastada Lõuna- ja Ida-Aasias naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahendis määratletud koostöövaldkondadesse kuuluvaid meetmeid.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu p.m. 6 5 0 0

Punkt 14 02 01 32 — Vaikse ookeani piirkond

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
112 655 058	p.m.	-15 047 760		97 607 298	p.m.

*Märkused*

Assigneering on ette nähtud selleks, et rahastada Vaikse ookeani piirkonnas naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahendis määratletud koostöövaldkondadesse kuuluvaid meetmeid.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu p.m. 6 5 0 0

Punkt 14 02 01 40 — Põhja- ja Lõuna-Ameerika

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
254 243 790	p.m.	-33 981 430		220 262 360	p.m.

*Märkused*

Assigneering on ette nähtud selleks, et rahastada Põhja- ja Lõuna-Ameerikas naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahendis määratletud koostöövaldkondadesse kuuluvaid meetmeid.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu p.m. 6 5 0 0

Punkt 14 02 01 41 — Kariibi piirkond

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
178 880 214	p.m.	-23 908 570		154 971 644	p.m.

*Märkused*

Assigneering on ette nähtud selleks, et rahastada Kariibi piirkonnas naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahendis määratletud koostöövaldkondadesse kuuluvaid meetmeid.

Sihotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

Muu sihotstarbeline tulu p.m. 6 5 0 0

Punkt 14 02 01 70 — Naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahend — Ühise eraldisfondi eraldised

*Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
1 318 306 110	28 228 584	700 000 000		2 018 306 110	28 228 584

*Märkused*

Assigneering on ette nähtud selleks, et eraldada ühisele eraldisfondile rahalised vahendid, millest kaetakse naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahendiga hõlmatud piirkondadele antavad eelarvelised tagatised ja rahaline abi. Sihotstarbelise tulu puhul võib eraldada täiendavaid assigneeringuid, sealhulgas varasemate mitmeaastaste finantsraamistike käigus antud eelarveliste tagatiste katteks.

*Õiguslik alus*

Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. juuli 2018. aasta määrus (EL, Euratom) 2018/1046, mis käsitleb liidu üldeelarve suhtes kohaldatavaid finantsreegleid ja millega muudetakse määrusi (EL) nr 1296/2013, (EL) nr 1301/2013, (EL) nr 1303/2013, (EL) nr 1304/2013, (EL) nr 1309/2013, (EL) nr 1316/2013, (EL) nr 223/2014 ja (EL) nr 283/2014 ja otsust nr 541/2014/EL ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EL, Euratom) nr 966/2012 (ELT L 193, 30.7.2018, lk 1), eelkõige selle X jaotis.

## Artikkel 14 02 02 — Teemaprogrammid

### Märkused

Naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahendis sätestatud eesmärkide saavutamiseks hõlmavad teemaprogrammid üleilmsel tasandil kestliku arengu eesmärkide saavutamiseks võetavaid meetmeid järgmistes koostöövaldkondades:

- inimõigused ja demokraatia;
- kodanikuühiskonna organisatsioonid;
- stabiilsus ja rahu;
- üleilmsed probleemid.

Punkt 14 02 02 40 — Inimesed — Globaalprobleemid

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
132 784 671	5 336 430	160 000	40 000	132 944 671	5 376 430

### Märkused

Assigneering on ette nähtud selleks, et rahastada globaalprobleemide teemaprogrammide meetmeid naabruspoliitika, arengu- ja rahvusvahelise koostöö rahastamisvahendis määratletud sekkumisvaldkondades, mis hõlmavad muu hulgas järgmist: tervishoid, haridus, sooline võrdõiguslikkus ning naiste ja tütarlaste mõjuvõimu suurendamine, lapsed ja noored, ränne ja sundränne, inimväärne töö, sotsiaalkaitse ja ebavõrdsus, kultuur.

## JAOTIS 16 — MITMEAASTASES FINANTSRAAMISTIKUS SÄTESTATUD IGA-AASTASTEST ÜLEMMÄÄRADEST VÄLJA JÄÄVAD KULUD

### Arvandmed

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
16 01	Mitmeaastases finantsraamistikus sätestatud iga-aastastest ülemmääradest välja jäävad haldustoetuskulud		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
16 02	Solidaarsusmehhanismide (erivahendid) kasutuselevõtmine	S	50 000 000	70 000 000	47 981 598	47 981 598	97 981 598	117 981 598
16 03	Vähese CO2 heitega tehnoloogia ja protsesside innovatsiooni toetamine heitkogustega kauplemise süsteemi (HKS) raames	O	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
16 04	Euroopa Liidu tagatis laenuhingutele, millega aidatakse liikmesriike	O	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
16 05	Muu kulu	O	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<b>Jaotis 16 — Kogusumma</b>			<b>50 000 000</b>	<b>70 000 000</b>	<b>47 981 598</b>	<b>47 981 598</b>	<b>97 981 598</b>	<b>117 981 598</b>

## PEATÜKK 16 02 — SOLIDAARSUSMEHCHANISMIDE (ERIVAHENDID) KASUTUSELEVÖTMINE

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
16 02	Solidaarsusmehhanismide (erivahendid) kasutuselevõtmine							
<b>16 02 01</b>	<b><i>Euroopa Liidu Solidaarsusfond</i></b>							
16 02 01 01	Abi liikmesriikidele Euroopa Liidu Solidaarsusfondist (ELSF) toetuse saamise tingimustele vastavate asjaolude korral	S	50 000 000	50 000 000	47 981 598	47 981 598	97 981 598	97 981 598
16 02 01 02	Abi ühinemisläbirääkimisi pidavatele riikidele Euroopa Liidu Solidaarsusfondist (ELSF) toetuse saamise tingimustele vastavate asjaolude korral.	S	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>Artikkel 16 02 01 — Vahesumma</i>		50 000 000	50 000 000	47 981 598	47 981 598	97 981 598	97 981 598
<b>16 02 02</b>	<b><i>Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fond (EGF)</i></b>							
16 02 03	<i>Brexitiga kohanemise reserv</i>	S	p.m.	20 000 000			p.m.	20 000 000
<b>16 02 99</b>	<b><i>Varasemate programmide ja meetmete lõpuleviimine</i></b>							
16 02 99 01	Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi meetmete (varasemad kui 2021. aasta) lõpuleviimine	S	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>Artikkel 16 02 99 — Vahesumma</i>		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<b>Peatükk 16 02 — Kogusumma</b>			<b>50 000 000</b>	<b>70 000 000</b>	<b>47 981 598</b>	<b>47 981 598</b>	<b>97 981 598</b>	<b>117 981 598</b>

### Märkused

Peatükk on ette nähtud nõukogu määruses (millega määratakse kindlaks mitmeaastane finantsraamistik aastateks 2021–2027) sätestatud erivahendite – Euroopa Liidu Solidaarsusfondi, Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi ja Brexitiga kohanemise reservi – kasutuselevõtmisest tulenevate assigneeringute eraldamiseks.

Asjaomaseid assigneeringuid eraldatakse ja kasutatakse käesoleva peatüki raames tulude eelarvestusse kantud sihtotstarbelise tulu alusel vastavalt finantsmääruse artiklitele 21, 22 ja 24.

Vastavad prognoositavad summad ja tulude eelarvestuse asjaomane artikkel või punkt märgitakse võimaluse korral asjaomastele eelarveridadele.

### *Õiguslik alus*

Nõukogu (EL, Euratom) 2020/2093, 17. detsember 2020, millega määratakse kindlaks mitmeaastane finantsraamistik aastateks 2021–2027 (ELT L 433 I, 22.12.2020, lk 11).

16. detsembri 2020. aasta institutsioonidevaheline kokkulepe Euroopa Parlamendi, Euroopa Liidu Nõukogu ja Euroopa Komisjoni vahel, mis käsitleb eelarvedistsipliini, eelarvealast koostööd ning usaldusväärset finantsjuhtimist, samuti uusi omavahendeid, sealhulgas uute omavahendite kasutuselevõtmise suunas liikumise tegevuskava (ELT L 433 I, 22.12.2020, lk 28).

### **Artikkel 16 02 01 — Euroopa Liidu Solidaarsusfond**

#### *Märkused*

Artikkel on ette nähtud assigneeringute eraldamiseks, mis tulenevad Euroopa Liidu Solidaarsusfondi kasutuselevõtmisest suurte või piirkondlike katastroofide või rahvatervisega seotud ulatusliku hädaolukorra esinemise korral liikmesriikides ja liiduga ühinemisläbirääkimisi pidavates riikides vastavalt nõukogu määrusele (EÜ) nr 2012/2002.

### *Õiguslik alus*

Nõukogu määrus (EÜ) nr 2012/2002, 11. november 2002, Euroopa Liidu solidaarsusfondi loomise kohta (EÜT L 311, 14.11.2002, lk 3).

Punkt 16 02 01 01 — Abi liikmesriikidele Euroopa Liidu Solidaarsusfondist (ELSF) toetuse saamise tingimustele vastavate asjaolude korral

#### *Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
50 000 000	50 000 000	47 981 598	47 981 598	97 981 598	97 981 598

*Märkused*

Punkt on ette nähtud assigneeringute eraldamiseks, mis tulenevad Euroopa Liidu Solidaarsusfondi kasutuselevõtmisest liikmesriikides toetuse saamise tingimustele vastavate asjaolude korral. Eelarveprojekti kantav komisjoni kavandatud summa vastab nõukogu määruse (EÜ) nr 2012/2002 artikli 4a lõike 4 kohaste ettemaksete maksimumsummale.

**PEATÜKK 16 04 — EUROOPA LIIDU TAGATIS LAENUTEHINGUTELE, MILLEGA AIDATAKSE LIIKMESRIIKE**

*Arvandmed*

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
16 04	Euroopa Liidu tagatis laenuhingutele, millega aidatakse liikmesriike				
<b>16 04 01</b>	<b>Maksebilansi tasakaalustamise toetus</b>				
16 04 01 01	Euroopa Liidu tagatis liidu laenudele, mis on võetud maksebilansi tasakaalustamise toetuseks	O	p.m.		p.m.
	<i>Artikkel 16 04 01 — Vahe summa</i>		p.m.		p.m.
<b>16 04 02</b>	<b>Euratomi laenud</b>				
16 04 02 01	Tagatis Euratomi laenudele	O	p.m.		p.m.
	<i>Artikkel 16 04 02 — Vahe summa</i>		p.m.		p.m.
<b>16 04 03</b>	<b>Euroopa finantsstabiilsusmehhanism (EFSM)</b>				
16 04 03 01	Euroopa Liidu tagatis liidu laenudele, mis on võetud seoses finantsabiga Euroopa finantsstabiilsusmehhanismi raames	O	p.m.		p.m.
16 04 03 02	Kohustusliku eelarvejärelevalvega seotud laekumised, mis kantakse üle Euroopa finantsstabiilsusmehhanismi vahenditesse	O	p.m.		p.m.
	<i>Artikkel 16 04 03 — Vahe summa</i>		p.m.		p.m.
<b>16 04 04</b>	<b>Eriolukorras töötuseriski leevendamiseks pakutava ajutise toetuse Euroopa rahastu (TERA)</b>				
16 04 04 01	Euroopa Liidu tagatis liidu laenudele, mis on võetud TERA raames rahalise abi andmiseks	O	p.m.		p.m.
	<i>Artikkel 16 04 04 — Vahe summa</i>		p.m.		p.m.
<b>16 04 05</b>	<b>Euroopa Liidu taasterahastu (EURI)</b>				
16 04 05 01	Euroopa Liidu tagatis liidu laenudele, mis on võetud Euroopa Liidu taasterahastu (EURI) raames finantsabi andmiseks	O	p.m.		p.m.
	<i>Artikkel 16 04 05 — Vahe summa</i>		p.m.		p.m.
	<b>Peatükk 16 04 — Kogusumma</b>		<b>p.m.</b>		<b>p.m.</b>

## Märkused

Selle peatüki eelarveread moodustavad peaausjalikult struktuuri erinevate tagatiste jaoks, mida liit annab liikmesriikidele pakutava finantsabi vahendite või mehhanismide raames. Need võimaldavad komisjonil võlga teenindada, kui ühel neist tekib makseviivitusi.

Komisjon võib oma kohustuste täitmiseks kasutada võla ajutise teenindamise eesmärgil sularahavarusid. Sellisel juhul kohaldatakse nõukogu 26. mai 2014. aasta määruse (EL, Euratom) nr 609/2014 (meetodite ja menetluse kohta, millega tehakse kättesaadavaks traditsioonilised, käibemaksupõhised ja kogurahvatulul põhinevad omavahendid, ning muude sularahavajaduste rahuldamiseks vajalike meetmete kohta (ELT L 168, 7.6.2014, lk 39)) artiklit 14.

Ülevaade üldeelarve raames tagatud laenutehingutest koos maksegraafikuga, mis kajastab põhi- ja intressimakseid, on esitatud käesoleva eelarvejao eraldi lisas.

## Artikkel 16 04 05 — Euroopa Liidu taasterahastu (EURI)

Punkt 16 04 05 01 — Euroopa Liidu tagatis liidu laenudele, mis on võetud Euroopa Liidu taasterahastu (EURI) raames finantsabi andmiseks

### Arvandmed

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
p.m.		p.m.

## Märkused

### Uus punkt

Euroopa Liidu taasterahastust (EURI) rahastatakse mitmesuguseid ELi taastekavaga hõlmatud poliitikavaldkondi. Eelkõige võtab komisjon liikmesriikide nimel kasutusele uued rahalised vahendid ning annab toetust tagastamatu abi ja laenude vormis, et rakendada taaste ja vastupidavuse rahastamisvahendi raames liikmesriikide taaste- ja vastupidavuskavasid, annab olemasolevate ja kavandatavate eelarvetagatiste alusel uut investeringutoetust (EFSI/InvestEU fond) ning suurendab erakorralise ühtekuuluvus- ja tervishoiupoliitika kaudu toetust kriisist mõjutatud peamistele majandussektoritele. See võimaldab komisjonil vajaduse korral tagada võla tagasimaksmist juhul, kui võlgnikud jätavad täitmata oma kohustused selle tagatise alusel antud laenude puhul.

Õiguslik alus

Nõukogu määrus (EL) 2020/2094, 14. detsember 2020, millega luuakse Euroopa Liidu taasterahastu COVID-19 kriisi järgse taastumise toetuseks (ELT L 433 I, 22.12.2020, lk 23).

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL) 2021/241, 12. veebruar 2021, millega luuakse taaste- ja vastupidavusraha (ELT L 57, 18.2.2021, lk 17).

## JAOTIS 20 — EUROOPA KOMISJONI HALDUSKULUD

Arvandmed

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
20 01	Liikmed, ametnikud ja ajutised töötajad	7	2 395 527 000	2 395 527 000	406 337	406 337	2 395 933 337	2 395 933 337
20 02	Muud töötajad ja isikutega seotud kulud	7	284 312 767	284 312 767			284 312 767	284 312 767
20 03	Halduslikud tegevuskulud		839 707 073	839 707 073	-406 337	-406 337	839 300 736	839 300 736
20 04	Info- ja kommunikatsioonitehnoloogiakulud	7	204 636 396	204 636 396			204 636 396	204 636 396
20 10	Detsentraliseeritud asutused	7	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
20 20	Katseprojektid, ettevalmistavad meetmed ning komisjoni õigustest tulenevad ja muud meetmed	7	p.m.	1 275 089			p.m.	1 275 089
<b>Jaotis 20 — Kogusumma</b>			<b>3 724 183 236</b>	<b>3 725 458 325</b>			<b>3 724 183 236</b>	<b>3 725 458 325</b>

## PEATÜKK 20 01 — LIIKMED, AMETNIKUD JA AJUTISED TÖÖTAJAD

Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
20 01	Liikmed, ametnikud ja ajutised töötajad				
<b>20 01 01</b>	<b>Liikmed</b>				
20 01 01 01	Institutsiooni liikmete palgad, toetused ja maksed	7.2	10 305 000		10 305 000
20 01 01 02	Institutsiooni liikmete muud juhtimiskulud	7.2	4 600 000		4 600 000
20 01 01 03	Endiste liikmete toetused	7.2	3 055 000		3 055 000
	<i>Artikkel 20 01 01 — Vahe summa</i>		17 960 000		17 960 000
<b>20 01 02</b>	<b>Ametnike ja ajutiste töötajatega seotud kulud</b>				

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
20 01 02 01	Töötasud ja toetused – Peakorter ja esindused	7.2	2 195 860 000	406 337	2 196 266 337
20 01 02 02	Töölevõtmise, üleviimise ja teenistuse lõpetamisega seotud kulud ja toetused – Peakorter ja esindused	7.2	13 607 000		13 607 000
20 01 02 03	Töötasud ja toetused – Liidu delegatsioonid	7.2	130 799 000		130 799 000
20 01 02 04	Töölevõtmise, üleviimise ja teenistuse lõpetamisega seotud kulud ja toetused – Liidu delegatsioonid	7.2	7 595 000		7 595 000
	<i>Artikkel 20 01 02 — Vahe summa</i>		2 347 861 000	406 337	2 348 267 337
<b>20 01 03</b>	<b><i>Ametnikud, kes on ajutiselt lähetatud liikmesriigi avalikku teenistusse, rahvusvahelistesse organisatsioonidesse või avalik-õiguslikesse või eraõiguslikesse asutustesse või ettevõtetesse</i></b>	7.2	230 000		230 000
<b>20 01 04</b>	<b><i>Reservi arvatud ametnikud, teenistuslikes huvides teenistusest vabastatud ametnikud ja ametist vabastatud ametnikud</i></b>	7.2	8 451 000		8 451 000
<b>20 01 05</b>	<b><i>Personalipoliitika ja -juhtimine</i></b>				
20 01 05 01	Meditsiinitalitus	7.2	4 934 000		4 934 000
20 01 05 02	Lastehoiuteenused	7.2	6 073 000		6 073 000
20 01 05 03	Muud sotsiaalvaldkonna kulud	7.2	5 783 000		5 783 000
20 01 05 04	Liikuvus	7.2	2 675 000		2 675 000
20 01 05 05	Konkursside, personalivaliku ja töölevõtmise kulud	7.2	1 560 000		1 560 000
	<i>Artikkel 20 01 05 — Vahe summa</i>		21 025 000		21 025 000
	<b>Peatükk 20 01 — Kogusumma</b>		<b>2 395 527 000</b>	<b>406 337</b>	<b>2 395 933 337</b>

### ***Artikkel 20 01 02 — Ametnike ja ajutiste töötajatega seotud kulud***

Punkt 20 01 02 01 — Töötasud ja toetused – Peakorter ja esindused

#### *Arvandmed*

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
2 195 860 000	406 337	2 196 266 337

#### *Märkused*

Assigneeringust kaetakse järgmised ametikohtade loetelus sisalduvatel ametikohtadel töötavate ametnike ning ajutiste töötajatega (v.a kolmandates riikides töötav personal) seotud kulud:

- palgad, toetused ja muud palkadega seotud maksed;
- õnnetusjuhtumi- ja ravikindlustus ning sotsiaalkindlustusmaksud;
- ajutiste töötajate töötuskindlustus ning maksed, mida komisjon peab tegema ajutiste töötajate pensioniõiguste kehtestamiseks või säilitamiseks nende päritoluriigis;

- mitmesugused hüvitised ja toetused;
- ametnike ja ajutiste töötajate puhul hüvitised vahetustega töö või valveaja eest töökohal või kodus;
- toetused, mida makstakse ametniku vallandamisel ilmse ebakompetentsuse tõttu;
- toetused, mida makstakse juhul, kui institutsioon ütleb üles ajutise töötajaga sõlmitud lepingu;
- liidu territooriumil asuvates komisjoni esindustes ja liidu delegatsioonides töötavate ametnike kodudes rakendatud turvameetmetega seotud kulude hüvitamine;
- kindlasummalsed toetused ja tunnitasu alusel tehtavad maksed AST-kategooria ametnikele ületunnitöö eest, mida kehtiva korra kohaselt ei saa hüvitada vabade päevadega / vaba ajaga;
- ametnike ja ajutiste töötajate töötasude suhtes kohaldatavad paranduskoeffitsiendi kulud ning selliste rahaliste tasude suhtes kohaldatavad paranduskoeffitsiendi kulud, mis kantakse üle riiki, mis ei ole töökohariik;
- eelarveaasta jooksul töötasude ajakohastamisega seotud kulud.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude arvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu 50 943 144 3 2 0 1

### Õiguslik alus

Euroopa Liidu ametnike personalieeskirjad.

Euroopa Liidu muude teenistujate teenistustingimused.

## PEATÜKK 20 03 — HALDUSLIKUD TEGEVUSKULUD

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
20 03	Halduslikud tegevuskulud				
<b>20 03 01</b>	<b>Infrastruktuur ja logistika – Brüssel</b>				
20 03 01 01	Hoonete soetamine ja üürimine	7.2	193 303 000		193 303 000
20 03 01 02	Hoonetega seotud kulud	7.2	73 327 000		73 327 000
20 03 01 03	Seadmed ja sisustus	7.2	5 866 000		5 866 000
20 03 01 04	Teenused ja muud tegevuskulud	7.2	6 660 000		6 660 000
	<i>Artikkel 20 03 01 — Vahe summa</i>		279 156 000		279 156 000
<b>20 03 02</b>	<b>Infrastruktuur ja logistika – Luxembourg</b>				
20 03 02 01	Hoonete soetamine ja üürimine	7.2	45 681 000		45 681 000
20 03 02 02	Hoonetega seotud kulud	7.2	14 409 000		14 409 000
20 03 02 03	Seadmed ja sisustus	7.2	938 000		938 000
20 03 02 04	Teenused ja muud tegevuskulud	7.2	915 000		915 000
	<i>Artikkel 20 03 02 — Vahe summa</i>		61 943 000		61 943 000

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
<b>20 03 03</b>	<b>Infrastruktuur ja logistika – Grange</b>				
20 03 03 01	Hoonete soetamine ja üürimine	7.2	2 185 000		2 185 000
20 03 03 02	Hoonetega seotud kulud	7.2	1 317 000		1 317 000
20 03 03 03	Seadmed ja sisustus	7.2	234 000		234 000
20 03 03 04	Teenused ja muud tegevuskulud	7.2	22 000		22 000
	<i>Artikkel 20 03 03 – Vahe summa</i>		3 758 000		3 758 000
<b>20 03 04</b>	<b>Infrastruktuur ja logistika – Komisjoni esindused</b>				
20 03 04 01	Hoonete soetamine ja üürimine	7.2	12 113 000		12 113 000
20 03 04 02	Hoonetega seotud kulud	7.2	3 657 000		3 657 000
20 03 04 03	Seadmed ja sisustus	7.2	1 024 000		1 024 000
20 03 04 04	Teenused ja muud tegevuskulud	7.2	691 000		691 000
	<i>Artikkel 20 03 04 – Vahe summa</i>		17 485 000		17 485 000
<b>20 03 05</b>	<b>Infrastruktuur ja logistika – Liidu delegatsioonid</b>				
20 03 05 01	Soetamine, üürimine ja sellega seotud kulud	7.2	22 097 000		22 097 000
20 03 05 02	Hoonetega seotud kulud	7.2	453 000		453 000
20 03 05 03	Seadmed ja sisustus	7.2	298 000		298 000
	<i>Artikkel 20 03 05 – Vahe summa</i>		22 848 000		22 848 000
<b>20 03 06</b>	<b>Komisjoni kinnisvaraprojektid – Ettemaksud</b>	7.2	p.m.		p.m.
<b>20 03 07</b>	<b>Turva- ja kontrollikulud</b>				
20 03 07 01	Turvalisus ja järelevalve – Peakorter	7.2	11 249 000		11 249 000
20 03 07 02	Hoonete valve – Brüssel	7.2	30 401 000		30 401 000
20 03 07 03	Hoonete valve – Luxembourg	7.2	8 207 000		8 207 000
20 03 07 04	Turvalisus – Grange	7.2	445 000		445 000
20 03 07 05	Turvalisus – Komisjoni esindused	7.2	3 350 000		3 350 000
20 03 07 06	Turvalisus – Liidu delegatsioonid	7.2	5 685 000		5 685 000
	<i>Artikkel 20 03 07 – Vahe summa</i>		59 337 000		59 337 000
<b>20 03 08</b>	<b>Väljaanded ja teave</b>				
20 03 08 01	Väljaanded	7.2	464 000		464 000
20 03 08 02	Raamatukogu ja e-teavikud	7.2	2 719 000		2 719 000
20 03 08 03	Teabehandite ostmine	7.2	1 470 000		1 470 000
20 03 08 04	Liidu toetus liidu ajalooarhiivile	7.2	1 525 492		1 525 492
	<i>Artikkel 20 03 08 – Vahe summa</i>		6 178 492		6 178 492
<b>20 03 09</b>	<b>Õiguskulud</b>				
20 03 09 01	Õigusnõustamine, kohtuvaidlused ja rikkumised — Õiguskulud	7.2	3 500 000		3 500 000
20 03 09 02	Õiguskulud – Komisjoni esindused	7.2	p.m.		p.m.
20 03 09 03	Kahjutasud	7.2	150 000		150 000
20 03 09 04	Konkurentsipoliitika valdkonnas komisjoni otsuste vastu algatatud õiguslikest menetlustest tulenevad kahjunõuded	7.2	p.m.		p.m.
	<i>Artikkel 20 03 09 – Vahe summa</i>		3 650 000		3 650 000

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
<b>20 03 10</b>	<b>Rahavoogude juhtimise kulud</b>				
20 03 10 01	Finantskulud	7.2	946 000		946 000
20 03 10 02	Rahavoogude juhtimine	7.2	p.m.		p.m.
20 03 10 03	Erakorralised kulud kriisiolukorras	7.2	p.m.		p.m.
	<i>Artikkel 20 03 10 — Vahe summa</i>		946 000		946 000
<b>20 03 11</b>	<b>Suuline tõlge</b>				
20 03 11 01	Suulise tõlke kulud	7.2	16 300 000		16 300 000
20 03 11 02	Kutsealane toetus	7.2	195 000		195 000
20 03 11 03	Institutsioonidevaheline koostöö – Suuline tõlge	7.2	150 000		150 000
	<i>Artikkel 20 03 11 — Vahe summa</i>		16 645 000		16 645 000
<b>20 03 12</b>	<b>Konverentside korraldamine</b>				
20 03 12 01	Tehnilised seadmed ja teenused komisjoni konverentsisaalidele	7.2	2 300 000		2 300 000
20 03 12 02	Konverentside korraldamise kulud	7.2	p.m.		p.m.
	<i>Artikkel 20 03 12 — Vahe summa</i>		2 300 000		2 300 000
<b>20 03 13</b>	<b>Kirjalik tõlge</b>				
20 03 13 01	Kirjaliku tõlke kulud	7.2	11 000 000		11 000 000
20 03 13 02	Institutsioonidevaheline koostöö – Kirjalik tõlge	7.2	p.m.		p.m.
	<i>Artikkel 20 03 13 — Vahe summa</i>		11 000 000		11 000 000
<b>20 03 14</b>	<b>Mitmesugused toetused</b>				
20 03 14 01	Euratori toetus Euratori tarneagentuuri tegevusele	7.2	130 000		130 000
20 03 14 62	Teadusuuringute Rakendusamet — Toetus teadusuuringutega mitteseotud programmide lõpuleviimiseks	7.2	2 034 000		2 034 000
20 03 14 72	Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet — Toetus söe- ja terasealase teadusprogrammi ning teadusuuringutega mitteseotud programmide rakendamiseks	7.2	2 086 000	-406 337	1 679 663
	<i>Artikkel 20 03 14 — Vahe summa</i>		4 250 000	-406 337	3 843 663
<b>20 03 15</b>	<b>Institutsioonidevahelised ametid</b>				
20 03 15 01	Väljaannete Talitus	8	107 802 540		107 802 540
20 03 15 02	Euroopa Personalivaliku Amet	8	26 504 000		26 504 000
	<i>Artikkel 20 03 15 — Vahe summa</i>		134 306 540		134 306 540
<b>20 03 16</b>	<b>Haldustalitused</b>				
20 03 16 01	Individaalsete maksete haldamise ja maksmise amet	8	43 170 000		43 170 000
20 03 16 02	Infrastruktuuri- ja logistikaamet – Brüssel	8	84 339 477		84 339 477
20 03 16 03	Infrastruktuuri- ja logistikaamet – Luxembourg	8	27 106 000		27 106 000
	<i>Artikkel 20 03 16 — Vahe summa</i>		154 615 477		154 615 477
<b>20 03 17</b>	<b>Euroopa Pettustevastane Amet (OLAF)</b>	8	61 088 564		61 088 564
<b>20 03 18</b>	<b>Euroopa Pettustevastase Ameti järelevalvekomitee liikmete volitustest tulenevad kulud</b>	7.2	200 000		200 000
	<b>Peatükk 20 03 — Kogusumma</b>		<b>839 707 073</b>	<b>-406 337</b>	<b>839 300 736</b>

## Artikkel 20 03 14 — Mitmesugused toetused

Punkt 20 03 14 72 — Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet — Toetus söe- ja terasealase teadusprogrammi ning teadusuuringutega mitteseotud programmide rakendamiseks

### Arvandmed

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
2 086 000	-406 337	1 679 663

### Märkused

Assigneering on ette nähtud selleks, et rahastada Euroopa Teadusuuringute Rakendusameti tegevuskulusid, mis tulenevad söe ja terase teadusfondi teadusprogrammi volituste delegeerimisest.

Detsentraliseeritud asutuse ametikohtade loetelu on esitatud käesoleva jao lisas „Töötajad“.

### Õiguslik alus

Nõukogu määrus (EÜ) nr 58/2003, 19. detsember 2002, millega kehtestatakse nende täitevasutuste põhikiri, kellele usaldatakse teatavad ühenduse programmide juhtimisega seotud ülesanded (EÜT L 11, 16.1.2003, lk 1).

Komisjoni 12. veebruari 2021. aasta rakendusotsus (EL) 2021/173, millega asutatakse Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet, Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet, Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet, Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet, Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet ja Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet ning tunnistatakse kehtetuks rakendusotsused 2013/801/EL, 2013/771/EL, 2013/778/EL, 2013/779/EL, 2013/776/EL ja 2013/770/EL (ELT L 50, 15.2.2021, lk 9).

Ülesanded, mis tulenevad komisjoni haldusautonoomiast vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. juuli 2018. aasta määruse (EL, Euratom) 2018/1046 (mis käsitleb liidu üldeelarve suhtes kohaldatavaid finantsreegleid ja millega muudetakse määrusi (EL) nr 1296/2013, (EL) nr 1301/2013, (EL) nr 1303/2013, (EL) nr 1304/2013, (EL) nr 1309/2013, (EL) nr 1316/2013, (EL) nr 223/2014 ja (EL) nr 283/2014 ja otsust nr 541/2014/EL ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EL, Euratom) nr 966/2012 (ELT L 193, 30.7.2018, lk 1)) artikli 58 lõikele 2.

Ülesanded, mis tulenevad e-valitsuse õiguslikest sätetest vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. juuli 2018. aasta määruse (EL, Euratom) 2018/1046 (mis käsitleb liidu üldeelarve suhtes kohaldatavaid finantsreegleid ja millega muudetakse määrusi (EL) nr 1296/2013, (EL) nr 1301/2013, (EL) nr 1303/2013, (EL) nr 1304/2013, (EL) nr 1309/2013, (EL) nr 1316/2013, (EL) nr 223/2014 ja (EL) nr 283/2014 ja otsust nr 541/2014/EL ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EL, Euratom) nr 966/2012 (ELT L 193, 30.7.2018, lk 1)) artikli 147 lõikele 1.

### Alusaktid

Komisjoni 12. veebruari 2021. aasta otsus C(2021)952, millega Euroopa Teadusuuringute Rakendusametile delegeeritakse volitused täita ülesandeid, mis on seotud liidu programmide rakendamisega teadusuuringute ja innovatsiooni, söe ja terase teadusfondi teadusuuringute ning põllumajandustoodete teavitus- ja müügiedendusmeetmete valdkonnas, eelkõige volitus kasutada liidu üldeelarvesse kantud assigneeringuid.

## JAOTIS 30 — RESERVID

### Arvandmed

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustus ed	Maksed	Kulukohustus ed	Maksed	Kulukohustus ed	Maksed
30 01	Halduskulude reservid	7	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
30 02	Tegevuskulude reservid							
30 03	Negatiivreserv	O	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
30 04	Solidaarsusmehhanismid (erivahendid)	S	5 665 667 000	5 468 282 000			5 665 667 000	5 468 282 000
<b>Jaotis 30 — Kogusumma</b>			<b>5 665 667 000</b>	<b>5 468 282 000</b>			<b>5 665 667 000</b>	<b>5 468 282 000</b>

## PEATÜKK 30 04 — SOLIDAARSUSMEHCHANISMID (ERIVAHENDID)

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustus ed	Maksed	Kulukohustus ed	Maksed	Kulukohustus ed	Maksed
30 04	Solidaarsusmehhanismid (erivahendid)							
30 04 01	<i>Solidaarsus- ja hädaabireserv</i>	S	1 223 450 000	1 223 450 000			1 223 450 000	1 223 450 000
30 04 02	<i>Globaliseerumisega Kohanemise Euroopa Fondi reserv</i>	S	197 385 000	p.m.			197 385 000	p.m.
30 04 03	<i>Brexitiga kohanemise reserv</i>	S	4 244 832 000	4 244 832 000			4 244 832 000	4 244 832 000
<b>Peatükk 30 04 — Kogusumma</b>			<b>5 665 667 000</b>	<b>5 468 282 000</b>			<b>5 665 667 000</b>	<b>5 468 282 000</b>

# S — TÖÖTAJAD

## S 01 — Komisjon

### S 01 01 — Halduskulud

Tegevusüksus ja palgaaste	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Eelarve 2021 (sh Paranduseelarve projekt 2/2021)	
	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad
	AD 16	24				24
AD 15	190	22			190	22
AD 14	637	31			637	31
AD 13	1 574				1 574	
AD 12	1 408	44			1 408	44
AD 11	928	62			928	62
AD 10	1 134	21			1 134	21
AD 9	1 605	10			1 605	10
AD 8	1 475	26	-1		1 474	26
AD 7	1 326	20			1 326	20
AD 6	708	10			708	10
AD 5	980	6			980	6
<i>AD kokku</i>	<i>11 989</i>	<i>252</i>	<i>-1</i>		<i>11 988</i>	<i>252</i>
AST 11	177				177	
AST 10	190	10			190	10
AST 9	659				659	
AST 8	584	12	-1		583	12
AST 7	893	18	-1		892	18
AST 6	664	19	-1		663	19
AST 5	946	16			946	16
AST 4	632				632	
AST 3	393				393	
AST 2	64	13			64	13
AST 1	52				52	
<i>AST kokku</i>	<i>5 254</i>	<i>88</i>	<i>-3</i>		<i>5 251</i>	<i>88</i>
AST/SC 6	5				5	
AST/SC 5	46				46	
AST/SC 4	30	35			30	35
AST/SC 3	102				102	
AST/SC 2	303				303	
AST/SC 1	641				641	
<i>AST/SC kokku</i>	<i>1 127</i>	<i>35</i>			<i>1 127</i>	<i>35</i>
<b>Kokku</b>	<b>18 370</b>	<b>375</b>	<b>-4</b>		<b>18 366</b>	<b>375</b>
<b>Kõik kokku</b>	<b>18 745</b>		<b>-4</b>		<b>18 741</b>	

S 01 02 — Teadusuuringud ja innovatsioon – Teadusuuringute Ühiskeskus

Tegevusüksus ja palgaaste	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Eelarve 2021 (sh Paranduseelarve projekt 2/2021)	
	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad
	AD 16	2				2
AD 15	11				11	
AD 14	76				76	
AD 13	197				197	
AD 12	190				190	
AD 11	62				62	
AD 10	80				80	
AD 9	94				94	
AD 8	85				85	
AD 7	62				62	
AD 6	24				24	
AD 5	19				19	
<i>AD kokku</i>	<i>902</i>				<i>902</i>	
AST 11	52				52	
AST 10	46				46	
AST 9	138				138	
AST 8	67				67	
AST 7	98				98	
AST 6	114				114	
AST 5	139				139	
AST 4	81				81	
AST 3	40				40	
AST 2	7				7	
AST 1	5				5	
<i>AST kokku</i>	<i>787</i>				<i>787</i>	
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4	1				1	
AST/SC 3	8				8	
AST/SC 2	22		-3		19	
AST/SC 1	27		-7		20	
<i>AST/SC kokku</i>	<i>58</i>		<i>-10</i>		<i>48</i>	
<b>Kokku</b>	<b>1 747</b>		<b>-10</b>		<b>1 737</b>	
<b>Kõik kokku</b>	<b>1 747</b>		<b>-10</b>		<b>1 737</b>	

S 01 03 — Teadusuuringud ja innovatsioon – Kaudsed meetmed - 2

Tegevusüksus ja palgaaste	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Eelarve 2021 (sh Paranduseelarve projekt 2/2021)	
	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad
	AD 16	1				1
AD 15	19				19	
AD 14	94				94	
AD 13	203		-4		199	
AD 12	137	5			137	5
AD 11	81				81	
AD 10	92				92	
AD 9	95		-3		92	
AD 8	72		-1		71	
AD 7	64		-3		61	
AD 6	49		-4		45	
AD 5	35				35	
<i>AD kokku</i>	<i>942</i>	<i>5</i>	<i>-15</i>		<i>927</i>	<i>5</i>
AST 11	17		-3		14	
AST 10	17				17	
AST 9	60				60	
AST 8	45		-1		44	
AST 7	71				71	
AST 6	71		-1		70	
AST 5	63		-1		62	
AST 4	35		-2		33	
AST 3	22		-3		19	
AST 2	4				4	
AST 1	3				3	
<i>AST kokku</i>	<i>408</i>		<i>-11</i>		<i>397</i>	
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4	2				2	
AST/SC 3	6				6	
AST/SC 2	16				16	
AST/SC 1	30				30	
<i>AST/SC kokku</i>	<i>54</i>				<i>54</i>	
<b>Kokku</b>	<b>1 404</b>	<b>5</b>	<b>-26</b>		<b>1 378</b>	<b>5</b>
<b>Kõik kokku</b>	<b>1 409</b>		<b>-26</b>		<b>1 383</b>	

*S 03 — Euroopa Liidu asutused, kellel on juriidilise isiku staatus*

S 03 01 — Detsentraliseeritud asutused

**S 03 01 02 — Euroopa Liidu Kosmoseprogrammi Amet**

Tegevusüksus ja palgaaste						
	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Eelarve 2021 (sh Paranduseelarve projekt 2/2021)	
	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad
AD 16						
AD 15						
AD 14		1				1
AD 13		3		2		5
AD 12		8		2		10
AD 11		10		2		12
AD 10		16		5		21
AD 9		28		8		36
AD 8		47		8		55
AD 7		30		4		34
AD 6		2		6		8
AD 5		3		4		7
<i>AD kokku</i>		<i>148</i>		<i>41</i>		<i>189</i>
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8						
AST 7		1				1
AST 6		1				1
AST 5						
AST 4						
AST 3						
AST 2						
AST 1						
<i>AST kokku</i>		<i>2</i>				<i>2</i>
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
<i>AST/SC kokku</i>						
<b>Kokku</b>		<b>150</b>		<b>41</b>		<b>191</b>
<b>Kõik kokku</b>		<b>150</b>		<b>41</b>		<b>191</b>

**S 03 01 16 — Euroopa Kalanduskontrolli Amet (EFCA)**

Tegevusüksus ja palgaaste	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Eelarve 2021 (sh Paranduseelarve projekt 2/2021)	
	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad
	AD 16					
AD 15		1				1
AD 14		2				2
AD 13		1				1
AD 12		2				2
AD 11		2				2
AD 10		7				7
AD 9		5				5
AD 8		11				11
AD 7		1		2		3
AD 6						
AD 5						
<i>AD kokku</i>		32		2		34
AST 11						
AST 10		6				6
AST 9		3				3
AST 8		3				3
AST 7		8				8
AST 6		2				2
AST 5		7				7
AST 4				2		2
AST 3						
AST 2						
AST 1						
<i>AST kokku</i>		29		2		31
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
<i>AST/SC kokku</i>						
<b>Kokku</b>		<b>61</b>		<b>4</b>		<b>65</b>
<b>Kõik kokku</b>		<b>61</b>		<b>4</b>		<b>65</b>

S 03 01 17 — Haiguste Ennetamise ja Tõrje Euroopa Keskus (ECDC)

Tegevusüksus ja palgaaste	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Eelarve 2021 (sh Paranduseelarve projekt 2/2021)	
	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad
	AD 16					
AD 15		1				1
AD 14		2				2
AD 13		3				3
AD 12		7				7
AD 11		8				8
AD 10		24		1		25
AD 9		24				24
AD 8		22		2		24
AD 7		29				29
AD 6		14		4		18
AD 5		3				3
<i>AD kokku</i>		<i>137</i>		<i>7</i>		<i>144</i>
AST 11						
AST 10		1				1
AST 9		2				2
AST 8		3				3
AST 7		11				11
AST 6		10				10
AST 5		15				15
AST 4		7		3		10
AST 3		7				7
AST 2		2				2
AST 1						
<i>AST kokku</i>		<i>58</i>		<i>3</i>		<i>61</i>
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3		3				3
AST/SC 2						
AST/SC 1						
<i>AST/SC kokku</i>		<i>3</i>				<i>3</i>
<b>Kokku</b>		<b>198</b>		<b>10</b>		<b>208</b>
<b>Kõik kokku</b>	<b>198</b>		<b>10</b>		<b>208</b>	

## S 03 01 31 — Euroopa Prokuratuur

Tegevusüksus ja palgaaste	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Eelarve 2021 (sh Paranduseelarve projekt 2/2021)	
	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad
	AD 16					
AD 15		1				1
AD 14		1				1
AD 13		22				22
AD 12						
AD 11		1				1
AD 10		5				5
AD 9		8		-3		5
AD 8		4		-2		2
AD 7		8		4		12
AD 6		10		4		14
AD 5		5				5
<i>AD kokku</i>		65		3		68
AST 11						
AST 10						
AST 9		1				1
AST 8		1				1
AST 7						
AST 6						
AST 5		4				4
AST 4		7		-2		5
AST 3		12				12
AST 2						
AST 1						
<i>AST kokku</i>		25		-2		23
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2		5		-1		4
AST/SC 1						
<i>AST/SC kokku</i>		5		-1		4
<b>Kokku</b>		<b>95</b>				<b>95</b>
<b>Kõik kokku</b>		<b>95</b>				<b>95</b>

S 03 04 — Täitevasutused ja rakendusametid

**S 03 04 11 — Euroopa Teadusnõukogu Rakendusamet**

Tegevusüksus ja palgaaste	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Eelarve 2021 (sh Paranduseelarve projekt 2/2021)	
	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad
	AD 16					
AD 15						
AD 14		11				11
AD 13		6				6
AD 12		2		-2		
AD 11		11		7		18
AD 10		50		-9		41
AD 9		15		3		18
AD 8		7		8		15
AD 7		15		-1		14
AD 6		15		-6		9
AD 5						
<i>AD kokku</i>		<i>132</i>				<i>132</i>
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8						
AST 7						
AST 6						
AST 5						
AST 4						
AST 3						
AST 2						
AST 1						
<i>AST kokku</i>						
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
<i>AST/SC kokku</i>						
<b>Kokku</b>		<b>132</b>				<b>132</b>
<b>Kõik kokku</b>		<b>132</b>				<b>132</b>

S 03 04 12 — Euroopa Teadusuuringute Rakendusamet

Tegevusüksus ja palgaaste						
	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Eelarve 2021 (sh Paranduseelarve projekt 2/2021)	
	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad
AD 16						
AD 15		1		-1		
AD 14		14		1		15
AD 13		14				14
AD 12		30				30
AD 11		30				30
AD 10		32				32
AD 9		44				44
AD 8		26				26
AD 7		7				7
AD 6		2		2		4
AD 5						
<i>AD kokku</i>		200		2		202
AST 11						
AST 10		1				1
AST 9		3				3
AST 8		3		1		4
AST 7		1		1		2
AST 6						
AST 5						
AST 4						
AST 3						
AST 2						
AST 1						
<i>AST kokku</i>		8		2		10
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
<i>AST/SC kokku</i>						
<b>Kokku</b>		<b>208</b>		<b>4</b>		<b>212</b>
<b>Kõik kokku</b>		<b>208</b>		<b>4</b>		<b>212</b>

## S 03 04 13 — Euroopa Tervishoiu ja Digitaalvaldkonna Rakendusamet

Tegevusüksus ja palgaaste	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta[1]		Eelarve 2021 (sh Paranduseelarve projekt 2/2021)	
	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad
	AD 16					
AD 15						
AD 14		5		-1		4
AD 13		9		-3		6
AD 12		10		-3		7
AD 11		10		-8		2
AD 10		6		-1		5
AD 9		15		-12		3
AD 8		8				8
AD 7		5		6		11
AD 6				25		25
AD 5				15		15
<i>AD kokku</i>		68		18		86
AST 11				1		1
AST 10				1		1
AST 9						
AST 8						
AST 7		2		-1		1
AST 6		3		-2		1
AST 5		4		-1		3
AST 4				2		2
AST 3						
AST 2						
AST 1						
<i>AST kokku</i>		9				9
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
<i>AST/SC kokku</i>						
<b>Kokku</b>		<b>77</b>		<b>18</b>		<b>95</b>
<b>Kõik kokku</b>		<b>77</b>		<b>18</b>		<b>95</b>

(1)Sh ametikohtade loetelu ametikohad NextGenerationEU jaoks (6 ametikohta).

S 03 04 14 — Euroopa Kliima, Taristu ja Keskkonna Rakendusamet

Tegevusüksus ja palgaaste	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta[1]		Eelarve 2021 (sh Paranduseelarve projekt 2/2021)	
	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad
	AD 16					
AD 15		1				1
AD 14		9				9
AD 13		12				12
AD 12		18				18
AD 11		19				19
AD 10		12				12
AD 9		17				17
AD 8		15				15
AD 7		8		3		11
AD 6		2				2
AD 5						
<i>AD kokku</i>		<i>113</i>		<i>3</i>		<i>116</i>
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8						
AST 7		1		1		2
AST 6		2		1		3
AST 5		3		1		4
AST 4		3				3
AST 3		2		-1		1
AST 2						
AST 1						
<i>AST kokku</i>		<i>11</i>		<i>2</i>		<i>13</i>
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
<i>AST/SC kokku</i>						
<b>Kokku</b>		<b>124</b>		<b>5</b>		<b>129</b>
<b>Kõik kokku</b>	<b>124</b>		<b>5</b>		<b>129</b>	
(1)Sh ametikohtade loetelu ametikohad innovatsioonifondi (8 ametikohta), õiglase ülemineku mehhanismi (1 ametikoht), taastuvenergia rahastamismehhanismi (1 ametikoht) ja NextGenerationEU (4 ametikohta) jaoks.						

S 03 04 15 — Euroopa Hariduse ja Kultuuri Rakendusamet

Tegevusüksus ja palgaaste	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Eelarve 2021 (sh Paranduseelarve projekt 2/2021)	
	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad
	AD 16					
AD 15		1				1
AD 14		9				9
AD 13		13				13
AD 12		19		6		25
AD 11		13		1		14
AD 10		12		2		14
AD 9		8				8
AD 8		6				6
AD 7		4				4
AD 6		3				3
AD 5						
<i>AD kokku</i>		88		9		97
AST 11		1				1
AST 10		1				1
AST 9		6				6
AST 8		3				3
AST 7		6				6
AST 6		5				5
AST 5		2				2
AST 4						
AST 3						
AST 2						
AST 1						
<i>AST kokku</i>		24				24
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3						
AST/SC 2						
AST/SC 1						
<i>AST/SC kokku</i>						
<b>Kokku</b>		<b>112</b>		<b>9</b>		<b>121</b>
<b>Kõik kokku</b>	<b>112</b>		<b>9</b>		<b>121</b>	

S 03 04 16 — Euroopa Innovatsiooninõukogu ja VKEde Rakendusamet

Tegevusüksus ja palgaaste	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta[1]		Eelarve 2021 (sh Paranduseelarve projekt 2/2021)	
	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad	Alalised ametikohad	Ajutised ametikohad
	AD 16					
AD 15				1		1
AD 14		9		-2		7
AD 13		8		-1		7
AD 12		15		2		17
AD 11		10		3		13
AD 10		19		-10		9
AD 9		16		-4		12
AD 8		11		1		12
AD 7		4		14		18
AD 6		9		-4		5
AD 5		3		2		5
<i>AD kokku</i>		<i>104</i>		<i>2</i>		<i>106</i>
AST 11						
AST 10						
AST 9						
AST 8				1		1
AST 7						
AST 6				3		3
AST 5		1		2		3
AST 4		2				2
AST 3		3		-3		
AST 2						
AST 1						
<i>AST kokku</i>		<i>6</i>		<i>3</i>		<i>9</i>
AST/SC 6						
AST/SC 5						
AST/SC 4						
AST/SC 3				2		2
AST/SC 2				1		1
AST/SC 1						
<i>AST/SC kokku</i>				<i>3</i>		<i>3</i>
<b>Kokku</b>		<b>110</b>		<b>8</b>		<b>118</b>
<b>Kõik kokku</b>	<b>110</b>		<b>8</b>		<b>118</b>	

(1)Sh ametikohtade loetelu ametikohad NextGenerationEU jaoks (8 ametikohta).

## Lisa A — LISAD

**Lisa A2 — KATSEPROJEKTID JA ETTEVALMISTAVAD  
MEETMED**

## **Lisa PP — Katseprojektid**

# KULUD — KULUD

Arvandmed

Jaotis	Rubriik	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
		Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
PP	Katseprojektid	40 000 000	54 020 930	-160 000	-40 000	39 840 000	53 980 930
	<b>Kogusumma</b>	<b>40 000 000</b>	<b>54 020 930</b>	<b>-160 000</b>	<b>-40 000</b>	<b>39 840 000</b>	<b>53 980 930</b>

# JAOTIS PP — KATSEPROJEKTID

Arvandmed

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
PP 01	Teadus ja innovatsioon	1	4 400 000	6 891 505			4 400 000	6 891 505
PP 02	Euroopa strateegilised investeeringud	1	17 025 000	13 780 299			17 025 000	13 780 299
PP 03	Ühtne turg	1	1 540 000	5 396 190		300 000	1 540 000	5 696 190
PP 04	Kosmos	1	1 000 000	250 000			1 000 000	250 000
PP 05	Regionaalareng ja ühtekuuluvus	2	p.m.	2 075 000			p.m.	2 075 000
PP 06	Taaste ja vastupidavus	2	p.m.	1 830 524			p.m.	1 830 524
PP 07	Investeeringud inimestesse, sotsiaalsesse üheteuuluvusse ja väärtustesse	2	14 120 000	14 478 339	-160 000	-340 000	13 960 000	14 138 339
PP 08	Põllumajandus- ja merenduspoliitika	3	p.m.	3 607 000			p.m.	3 607 000
PP 09	Keskkond ja kliimameetmed	3	1 740 000	5 328 323			1 740 000	5 328 323
PP 10	Ränne	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 14	Välisstegevus	6	175 000	43 750			175 000	43 750
PP 15	Ühinemiseelne abi	6	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 20	Euroopa Komisjoni halduskulud	7	p.m.	340 000			p.m.	340 000
	<b>Artikkel PP — Kogusumma</b>		<b>40 000 000</b>	<b>54 020 930</b>	<b>-160 000</b>	<b>-40 000</b>	<b>39 840 000</b>	<b>53 980 930</b>

## PEATÜKK PP 03 — ÜHTNE TURG

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustu sed	Maksud	Kulukohustu sed	Maksud	Kulukohustu sed	Maksud
PP 03 <b>PP 03 15</b>	Ühtne turg <b>2015</b>							
PP 03 15 01	Katseprojekt — VKEde koolitamine tarbijate õiguste valdkonnas digitaalajastul	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 03 15 02	Katseprojekt — Naisäriinglid	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>Vahesumma</i>		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<b>PP 03 16</b>	<b>2016</b>							
PP 03 16 01	Katseprojekt — Suutlikkuse suurendamine, programmline arendustegevus ja kommunikatsioon maksustamise vältimise, maksudest kõrvalehoidumise ja makspeetuse vastase võitluse raames	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 03 16 02	Katseprojekt — kaubamärk „Sihtkoht Euroopa“ — Euroopa propageerimine turismisektoris	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 03 16 03	Katseprojekt — Noorte rändajate ettevõtlusalase suutlikkuse suurendamine	1	p.m.	320 681			p.m.	320 681
PP 03 16 04	Katseprojekt — Ühistarbimise idufirmade algatus — Rahastades Euroopa ettevõtluse tulevikku	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 03 16 05	Katseprojekt — Tarbijate mõjuvõimu suurendamine ning tooteohutust ja turujärelevalvet käsitlev digitaalse ühtse turu alane harimine	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 03 16 06	Katseprojekt — VKEde rahastamisvahend naiste osalemise suurendamiseks	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 03 16 07	Katseprojekt — Digitaalne maksuharidussüsteem ja maksude maksmine	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>Vahesumma</i>		p.m.	320 681			p.m.	320 681
<b>PP 03 17</b>	<b>2017</b>							
PP 03 17 01	Katseprojekt — Juhtpositsiooni saavutamise ettevõtluses ja koostöövõimalustes (ALECO)	1	p.m.	225 431			p.m.	225 431
PP 03 17 02	Katseprojekt — Piiriülese e-kaubanduse dünaamiline arendamine tõhusate saadetiste kohaletoometamise lahenduste abil	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 03 17 03	Katseprojekt — Hajusandmebaasi tehnoloogia horisontaalne rakkerühm ja selle tehnoloogia kasutamine valitsustes	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 03 17 04	Katseprojekt — Ühtlustatud siseturu loomine kirurgiliselt kastreerimata sigadelt pärineva sealiha jaoks	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 03 17 05	Katseprojekt — Mesilaste abil tehtav keskkonnaseire pestitsiidide kasutamise kohta	1	p.m.	404 605			p.m.	404 605
	<i>Vahesumma</i>		p.m.	630 036			p.m.	630 036

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
<b>PP 03 18</b>	<b>2018</b>							
PP 03 18 01	Katseprojekt — Rahvusvahelistumisvõime suurendamine Euroopa VKEdes võrgustike kaudu	1	p.m.	470 594			p.m.	470 594
PP 03 18 02	Katseprojekt — Tegelikus liikluses tekkivate heitkoguste sõltumatud katsed, et tagada parema turujärelevalve huvides ulatuslik teave ja läbipaistvus	1	p.m.	1 022 909			p.m.	1 022 909
PP 03 18 03	Katseprojekt — Ühtsel turul müüdavate toodete väidetavate kvaliteedierinevuste hindamine	1	p.m.	315 000			p.m.	315 000
PP 03 18 04	Katseprojekt — Tõelise pangandusliidu loomine — Uuring erinevuste kohta euroala riikide pangandust käsitlevates õigusnormides ning vajaduse kohta need pangandusliidus ühtlustada	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 03 18 05	Katseprojekt — Ühisrahastamisega investeringute Euroopa fond	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>Vahesumma</i>		p.m.	1 808 503			p.m.	1 808 503
<b>PP 03 19</b>	<b>2019</b>							
PP 03 19 01	Katseprojekt — turismiteenuste kvaliteet	1	p.m.	230 970			p.m.	230 970
PP 03 19 02	Katseprojekt — Interneti lairibaühendus satelliidi kaudu internetiühenduse taotlejatele haridusala multimeediasisu levitamiseks	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 03 19 03	Katseprojekt — Andmelünkade kaotamine ja üleeuroopaliste tuleohutuslaste meetmete ettevalmistamine	1	p.m.	441 000			p.m.	441 000
PP 03 19 04	Katseprojekt — Suutlikkuse suurendamine liidu pankade usaldatavusraamistikus keskkonna- ja kliimarisikide arvessevõtmisel rakendatavate meetodiliste võrdlusaluste väljatöötamiseks	1	p.m.	168 000			p.m.	168 000
PP 03 19 05	Katseprojekt — Hinnangu andmine, kui palju vara varjavad üksikisikud offshore-rahanduskeskustes ja milline on hiljuti rahvusvaheliselt kokkulepitud maksude läbipaistvuse standardite mõju maksudest kõrvalehoidumise vastasele võitlusele	1	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 03 19 06	Katseprojekt — Kahetise kvaliteedi piiramine ja tarbijaorganisatsioonide tugevdamine liidus	1	p.m.	252 000			p.m.	252 000
	<i>Vahesumma</i>		p.m.	1 091 970			p.m.	1 091 970
<b>PP 03 20</b>	<b>2020</b>							
PP 03 20 01	Katseprojekt — Arukad turismisihtkohad	1	p.m.	300 000			p.m.	300 000
PP 03 20 02	Katseprojekt — Uue tehnoloogia ja digitaalse tarneahela turujärelevalvega seotud probleemide ja võimaluste hindamine	1	90 000	172 500			90 000	172 500
PP 03 20 03	Katseprojekt — Teostatavusuuring Euroopa vararegistri loomiseks seoses võitlusega rahapesu ja maksudest kõrvalehoidumise vastu	1	p.m.	200 000			p.m.	200 000

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
PP 03 20 04	Katseprojekt - Piimakarja heaolu, sealhulgas meetmed võõrutamata vasikate ja tootliku ea lõppu jõudnud loomade kaitseks	1	p.m.	285 000			p.m.	285 000
PP 03 20 05	Katseprojekt — Lindude heaolu suurendavale vabapidamisega munatootmisele ülemineku parimad tavad	1	p.m.	225 000			p.m.	225 000
	<i>Vahesumma</i>			90 000	1 182 500			90 000 1 182 500
<b>PP 03 21</b>	<b>2021</b>							
PP 03 21 01	Katseprojekt — Euroopa tarbijate toidujäätmete foorum	1	650 000	162 500			650 000	162 500
PP 03 21 02	Katseprojekt — Meediaomandi seirevahend	1	500 000	125 000		300 000	500 000	425 000
PP 03 21 03	Katseprojekt — Vabatsoonide mõju jälgimine ja tulevase ajakohastamise suuniste koostamine Euroopa rohelist kokkulepet arvesse võttes	1	300 000	75 000			300 000	75 000
	<i>Vahesumma</i>		1 450 000	362 500		300 000	1 450 000	662 500
	<b>Punkt PP 03 — Kogusumma</b>		<b>1 540 000</b>	<b>5 396 190</b>		<b>300 000</b>	<b>1 540 000</b>	<b>5 696 190</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste katseprojektide rahastamiseks, mille eesmärk on kindlaks teha meetmete teostatavus ja kasulikkus. Nende kogusumma vastab artiklis 03 20 01 esitatud assigneeringute tasemele.

### Õiguslik alus

Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. juuli 2018. aasta määruse (EL, Euratom) 2018/1046 (mis käsitleb liidu üldeelarve suhtes kohaldatavaid finantsreegleid ja millega muudetakse määrusi (EL) nr 1296/2013, (EL) nr 1301/2013, (EL) nr 1303/2013, (EL) nr 1304/2013, (EL) nr 1309/2013, (EL) nr 1316/2013, (EL) nr 223/2014 ja (EL) nr 283/2014 ja otsust nr 541/2014/EL ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EL, Euratom) nr 966/2012 (ELT L 193, 30.7.2018, lk 1)) artikli 58 lõike 2 punkt a.

### Artikkel PP 03 21 — 2021

Punkt PP 03 21 02 — Katseprojekt — Meediaomandi seirevahend

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
500 000	125 000		300 000	500 000	425 000

## *Märkused*

Digitehnoloogia on vähendanud massimeedia turule sisenemise kulusid ja avanud seni rangelt reguleeritud turu mitmesugustele uutele osalejatele. Kuna aga see toob kaasa traditsioonilise meedia ärimudeli lagunemise, võib täheldada suundumust omandiõiguse koondumisele. Kuigi internet võimaldab juurdepääsu piiramatule arvule pakkumistele, vähendavad turutõrked, regulatiivsed puudused ja algoritmilise uudistelevitamise iseloom märgatavalt meedia mitmekesisust, mis on teabe- ja sõnavabaduse oluline eeltingimus.

Seetõttu loetakse massiteabevahendite omandisuhete läbipaistvust nende vabaduste kaitsmise peamiseks eeltingimuseks. See suurendab üldsuse meediakirjaoskuse taset ning võimaldab koondumist otstarbekalt kontrollida ja regulatiivmeetmeid võtta.

### Katseprojektiga

- luuakse kuni kuue Euroopa riigi jaoks vastavas keeles avalikult kättesaadavad ja otsitavad andmebaasid, kust oleks võimalik leida tähtsaimate avalikku arvamust kujundavate meediaväljaannete, samuti neid kontrollivate ettevõtjate ja üksikisikute andmed. Valimi, andmete uurimise, analüüsi ja esitluse valikumeetod põhineb olemasoleval, hästi dokumenteeritud, juba katsetatud ja mujal maailmas rakendatud meetodil, mida seetõttu võib pidada valdkonnas laialdaselt tunnustatud ja õiguspäraseks vahendiks;
- lisatakse andmebaasile kirjeldav osa, mis selgitab konteksti, milles meedia toimib, ja üksikasjalikku õiguslikku hinnangut, mis põhineb üldkasutataval vormil, et võimaldada võrdlevat üldist analüüsi;
- mõõdetakse, arvutatakse ja avaldatakse kuni kümme näitajat riskide kohta, mis ohustavad meedia mitmekesisust õigus-, majandus- ja tehnikavaldkonnas, kasutades usaldusväärset ja kontrollitud metoodikat, mis põhineb meedia mitmekesisuse seire alal juba tehtud tööil;
- avaldatakse ja tutvustatakse tulemusi ja nende kasutamist veebipõhise vahendi enda abil, aga ka toetavate meetmete, näiteks avalikõiguse ja pressikonverentside kaudu.

**PEATÜKK PP 07 — INVESTEERIMINE INIMESTESSE, SOTSIAALSESSE ÜHTEKUULUVUSSE JA VÄÄRTUSTESSE**

*Arvandmed*

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustu sed	Maksed	Kulukohustu sed	Maksed	Kulukohustu sed	Maksed
PP 07	Investeeringimine inimestesse, sotsiaalsesse ühtekuuluvusse ja väärtustesse							
<b>PP 07 07</b>	<b>2007</b>							
PP 07 07 01	Katseprojekt — „EuroGlobe“ lõpuleviimine	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>Vahesumma</i>		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<b>PP 07 13</b>	<b>2013</b>							
PP 07 13 01	Katseprojekt — Euroopa Liidu reaajas toimiv viipekeele rakendus ja teenus	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 07 13 02	Katseprojekt — Näitajate väljatöötamine, et mõõta, kuidas rakendatakse Euroopa hartat meeste ja naiste võrdõiguslikkuse kohta kohalikus elus	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>Vahesumma</i>		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<b>PP 07 14</b>	<b>2014</b>							
PP 07 14 01	Katseprojekt — Romade kodanikuühiskonna suutlikkuse arendamine ja nende osaluse tugevdamine romasid käsitlevate riiklike integratsioonistrateegiate järelevalves	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 07 14 02	Katseprojekt — Laste teadlikkuse suurendamine oma õigustest kohtumenetluses	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 07 14 03	Katseprojekt — Euroopa integratsiooni edendamine kultuuri kaudu, pakkudes uusi subtiitritega versioone valitud teleprogrammidest kogu Euroopas	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 07 14 04	Katseprojekt — Teadmiste platvorm naiste suguelundite moonutamise probleemiga tegelevatele spetsialistidele	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>Vahesumma</i>		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<b>PP 07 15</b>	<b>2015</b>							
PP 07 15 01	Katseprojekt — Sotsiaalkindlustuskaart	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 07 15 02	Katseprojekt — Liidu andmekogumisvahendite ja -programmide põhiõigustealane läbivaatamine	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>Vahesumma</i>		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
<b>PP 07 16</b>	<b>2016</b>							
PP 07 16 01	Katseprojekt — Kvaliteetne tööhõive karjäärialustajatele ettevõtluse abil	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 07 16 02	Katseprojekt — Praktikantide liikuvuse Euroopa raamprogramm: Euroopa kodakondsuse ja oskuste arendamine noorte tööturule integreerimise abil	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 07 16 03	Katseprojekt — Tervist tugevdava kehalise aktiivsuse edendamine kogu Euroopas	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 07 16 04	Katseprojekt — E-valimised: kaasaegse tehnoloogia parim võimalik ärakasutamine aktiivsemate ja demokraatlikumate hääletusmenetluste nimel	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 07 16 05	Katseprojekt — Meediaoskus kõigile	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 07 16 06	Katseprojekt — Mitmekesine Euroopa	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>Vahesumma</i>		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
<b>PP 07 17</b>	<b>2017</b>							
PP 07 17 01	Katseprojekt — Altiero Spinelli auhind teavitustegevuse eest	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 07 17 02	Katseprojekt — Sport kui pagulaste integratsiooni- ja sotsiaalse kaasamise vahend	2.2	p.m.	218 048			p.m.	218 048
PP 07 17 03	Katseprojekt — Radikaliseerumise ohus olevate noorte jälgimine ja juhendamine spordi kaudu	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 07 17 04	Katseprojekt — Võitlus kultuuriväärtustega ebaseadusliku kauplemise vastu	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 07 17 05	Katseprojekt — Varifirmad	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 07 17 06	Katseprojekt — Euroopa uuring soolise vägivalla kohta	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<i>Vahesumma</i>		p.m.	218 048			p.m.	218 048
<b>PP 07 18</b>	<b>2018</b>							
PP 07 18 01	Katseprojekt — Kodumajapidamises töötavate inimeste ühistute ja teenuste kupongide süsteemi toetamine	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 07 18 02	Katseprojekt — Meediavaldkonna „tõusvate tähtede“ vahetus, et kiirendada innovatsiooni ja suurendada piiriülest meediakajastust („Stars4media“)	2.2	p.m.	1 349 621			p.m.	1 349 621
PP 07 18 03	Katseprojekt — Meedianõukogud digitaalajastul	2.2	p.m.	250 000			p.m.	250 000
PP 07 18 04	Katseprojekt — Muudes kui Euroopa vähemuskeeltes töötavate ajakirjanike praktika	2.2	p.m.	350 000			p.m.	350 000
PP 07 18 05	Katseprojekt — Kultuuri- ja loomesektor ning rahastamine, õppetegevus, uuendustegevus ja patentimine (FLIP for CCIIs)	2.2	p.m.	615 000			p.m.	615 000
PP 07 18 06	Katseprojekt — Euroopa juudi surmuäedade kaitsmine: täielik kaardistamine koos uurimistegevuse ja seirega ning konkreetsete kuluarvestuslike ettepanekutega nende kaitseks	2.2	p.m.	307 252			p.m.	307 252
PP 07 18 07	Katseprojekt — Terrorismiohvrite hädaabi koordineerimise keskus	2.2	p.m.	300 000			p.m.	300 000
	<i>Vahesumma</i>		p.m.	3 171 873			p.m.	3 171 873

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
<b>PP 07 19</b>	<b>2019</b>							
PP 07 19 01	Katseprojekt — Liidu kultuuri- ja loomesektori mõõtmine	2.2	p.m.	105 000			p.m.	105 000
PP 07 19 02	Katseprojekt — Üleeuroopaline ajakirjandus- ja meediavabaduse rikkumiste kiirreageerimismehhanism	2.2	p.m.	1 384 096			p.m.	1 384 096
PP 07 19 03	Katseprojekt — Uuendusliku kultuurisisu platvorm(id)	2.2	p.m.	311 400			p.m.	311 400
PP 07 19 04	Katseprojekt — Uuriva ajakirjanduse ja meediavabaduse toetamine ELis	2.2	p.m.	1 055 000			p.m.	1 055 000
PP 07 19 05	Katseprojekt — Esimene samm kõigile avatud innovatsioonikeskuste (makerspace) Euroopa raamistiku loomise suunas	2.2	p.m.	69 922			p.m.	69 922
PP 07 19 06	Katseprojekt — Jan Amose auhind parimale ELi teema õpetajale liidus	2.2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PP 07 19 07	Katseprojekt — Juudi kultuuri digitaalse taastamise projekt	2.2	p.m.	441 000			p.m.	441 000
	<i>Vahesumma</i>		p.m.	3 366 418			p.m.	3 366 418
<b>PP 07 20</b>	<b>2020</b>							
PP 07 20 01	Katseprojekt — Miinimumpalga roll üldise töögarantii kehtestamisel	2.2	p.m.	500 000			p.m.	500 000
PP 07 20 02	Katseprojekt — Taristu väljatöötamine lapse õiguste kaitseks veebikeskkonnas ja selle katsetamine isikuandmete kaitse üldmääruse ja muude veebikeskkonnas laste kaitset käsitlevate liidu õigusaktide põhjal	2.2	p.m.	592 000			p.m.	592 000
PP 07 20 03	Katseprojekt — Liidu toetused väikestele veebipõhistele meediakanalitele: kvaliteetsete uudiste toetamine ja võltsuudiste vastu võitlemine	2.2	p.m.	1 100 000			p.m.	1 100 000
PP 07 20 04	Katseprojekt — Tõepärane sotsiaalmeedia	2.2	p.m.	450 000			p.m.	450 000
PP 07 20 05	Katseprojekt — Meediaomandi seirevahend	2.2	p.m.	300 000		-300 000	p.m.	p.m.
PP 07 20 06	Katseprojekt — Euroopa avalik sektor: uus veebipõhine meediapakkumine noortele eurooplastele	2.2	2 000 000	1 750 000			2 000 000	1 750 000
	<i>Vahesumma</i>		2 000 000	4 692 000		-300 000	2 000 000	4 392 000
<b>PP 07 21</b>	<b>2021</b>							
PP 07 21 01	Katseprojekt — Uurimissuutlikkuse suurendamine, et paremini võidelda dopingu kasutamise vastu Euroopa spordis	2.2	1 500 000	375 000			1 500 000	375 000
PP 07 21 02	Katseprojekt — Euroopa narratiivide vaatluskeskus võitluseks desinformatsiooni vastu COVID-19 järel	2.2	1 200 000	300 000			1 200 000	300 000
PP 07 21 03	Katseprojekt — Piiriülestele kriisidele reageerimise integreeritud algatus (CB-CRII)	2.2	1 600 000	400 000			1 600 000	400 000
PP 07 21 04	Katseprojekt — Uuring üksilduse kohta, keskendudes vaimsele tervisele	2.2	1 000 000	250 000			1 000 000	250 000

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
PP 07 21 05	Katseprojekt — Euroopa mängijate kogukonna väärtuse mõistmine	2.2	450 000	112 500			450 000	112 500
PP 07 21 06	Katseprojekt — Soolise võrdõiguslikkuse aspekti parem arvessevõtmine järgmises mitmeaastasest finantsraamistikus soolise mõju hindamise kaudu	2.2	60 000	15 000			60 000	15 000
PP 07 21 07	Katseprojekt — Tagatud põhisissetuleku (Basic Income Guarantee; BIG) e-maksekaardid marginaliseerunud inimestele: uuenduslik rahastamis- ja poliitikavahend, millega edendada sotsiaaltoetuste tõhusamat osutamist äärmises vaesuses elavatele inimestele	2.2	2 000 000	500 000			2 000 000	500 000
PP 07 21 08	Katseprojekt — Pagulaste ja rändajate esindatus ja kaasamine meedias	2.2	500 000	125 000			500 000	125 000
PP 07 21 09	Katseprojekt — Ajutised kodanikekogud: ühiskondliku konsensuse muutmise tegevusviisiks ja parimate tavade kehtestamine kodanike suuremaks kaasamiseks ELi avalikku ellu	2.2	2 000 000	500 000			2 000 000	500 000
PP 07 21 10	Katseprojekt — Õigusriigi haridusplatvorm	2.2	400 000	100 000			400 000	100 000
PP 07 21 11	Katseprojekt — Euroopa kultuuripealinna kogemuse ja mudeli viimine rahvusvahelisele tasandile. Juhtimismudelite ja kultuurivahetuste jagamine koosloomise ja partnerluse suurendamiseks	2.2	160 000	40 000	-160 000	-40 000	p.m.	p.m.
PP 07 21 12	Katseprojekt — Puuetega inimeste tööhõive parandamine kaasava ettevõtlusmudeli abil	2.2	150 000	37 500			150 000	37 500
PP 07 21 13	Katseprojekt — Koduvägivald — Vägivallatsetajate tegelevate programmide mõju hindamine kui vahend vägivalda kordumise vältimiseks Euroopa eri riikides	2.2	150 000	37 500			150 000	37 500
PP 07 21 14	Katseprojekt — Euroopa ülesehitamine koos kohalike üksustega (BELE)	2.2	800 000	200 000			800 000	200 000
PP 07 21 15	Katseprojekt — Koduvägivalda ohvritele mõeldud ELi rakenduse loomine	2.2	150 000	37 500			150 000	37 500
	<i>Vahesumma</i>		12 120 000	3 030 000	-160 000	-40 000	11 960 000	2 990 000
	<b>Punkt PP 07 — Kogusumma</b>		<b>14 120 000</b>	<b>14 478 339</b>	<b>-160 000</b>	<b>-340 000</b>	<b>13 960 000</b>	<b>14 138 339</b>

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste katseprojektide rahastamiseks, mille eesmärk on kindlaks teha meetmete teostatavus ja kasulikkus. Nende kogusumma vastab artiklis 07 20 01 esitatud assigneeringute tasemele.

## Õiguslik alus

Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. juuli 2018. aasta määruse (EL, Euratom) 2018/1046 (mis käsitleb liidu üldeelarve suhtes kohaldatavaid finantsreegleid ja millega muudetakse määrusi (EL) nr 1296/2013, (EL) nr 1301/2013, (EL) nr 1303/2013, (EL) nr 1304/2013, (EL) nr 1309/2013, (EL) nr 1316/2013, (EL) nr 223/2014 ja (EL) nr 283/2014 ja otsust nr 541/2014/EL ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EL, Euratom) nr 966/2012 (ELT L 193, 30.7.2018, lk 1)) artikli 58 lõike 2 punkt a.

## Artikkel PP 07 20 — 2020

Punkt PP 07 20 05 — Katseprojekt — Meediaomandi seirevahend

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
p.m.	300 000		-300 000	p.m.	p.m.

### Märkused

#### Endine punkt

09 02 77 16

Assigneering on ette nähtud selleks, et rahastada varasematel aastatel katseprojekti raames täitmata jäänud kulukohustusi.

Digitehnoloogia on vähendanud massimeedia turule sisenemise kulusid ja avanud seni rangelt reguleeritud turu mitmesugustele uutele osalejatele. Kuna aga traditsioonilise meedia ärimudel seejuures laguneb, võib täheldada suundumust omandiõiguse koondumisele. Kuigi internet võimaldab tehnoloogilise vahendina jätkuvalt juurdepääsu piiramatule arvule pakkumistele, vähendavad turutõrked, regulatiivsed puudused ja algoritmilise uudistelevitamise iseloom märgatavalt meedia mitmekesisust, mis on teabe- ja sõnavabaduse oluline eeltingimus.

Massiteabevahendite omandisuhete läbipaistvust loetakse seetõttu kõnealuste vabaduste kaitsmise peamiseks eeltingimuseks. See suurendab üldsuse meediakirjaoskuse taset ning võimaldab koondumist otstarbekalt kontrollida ja regulatiivmeetmeid võtta.

Katseprojekti eesmärk on

- luua kuni kuue Euroopa riigi jaoks asjaomases keeles avalikult kättesaadavad ja otsitavad andmebaasid, kust oleks võimalik leida tähtsimate avalikku arvamust kujundavate meediaväljaannete, samuti neid kontrollivate ettevõtjate ja üksikisikute andmeid. Valimi, andmete uurimise, analüüsi ja esitluse valikumeetod põhineb olemasoleval, hästi dokumenteeritud, juba katsetatud ja mujal maailmas rakendatud meetodil, mida seetõttu võib pidada valdkonnas laialdaselt tunnustatud ja õiguspäraseks vahendiks;
- lisada andmebaasile kirjeldav osa, mis selgitab riigipõhist konteksti, milles meedia toimib, ja sisaldab üksikasjalikku õiguslikku hinnangut, mis põhineb üldkasutataval vormil, et võimaldada võrdlevat üldist analüüsi;
- mõõta, arvutada ja avaldada kuni kümme näitajat riskide kohta, mis ohustavad meedia mitmekesisust õigus-, majandus- ja tehnikavaldkonnas, ning selleks kasutatakse usaldusväärset ja testitud meetodikat, mis põhineb meedia mitmekesisuse seire alal juba tehtud tööil;
- avaldada ja tutvustada tulemusi ja nende kasutamist veebipõhise vahendi enda abil, aga ka toetavate meetmete, näiteks avaürituste ja pressikonverentside kaudu.

Katseprojekt kestab kaks aastat.

### *Artikkel PP 07 21 — 2021*

Punkt PP 07 21 11 — Katseprojekt — Euroopa kultuuripealinna kogemuse ja mudeli viimine rahvusvahelisele tasandile. Juhtimismudelite ja kultuurivahetuste jagamine koosloomise ja partnerluse suurendamiseks

#### *Arvandmed*

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
160 000	40 000	-160 000	-40 000	p.m.	p.m.

#### *Märkused*

~~Projektiga võetakse kasutusele Euroopa kultuuripealinna seni kasutamata rahvusvahelise mõõtme potentsiaal, aitamaks Euroopa kultuuripealinnade huvitava ja eduka katse kogemusi ja juhtimismudeleid paremini jagada, selleks et:~~

- ~~o ühineda rahvusvaheliste partneritega ja moodustada nendega võrgustikke,~~
- ~~o pakkuda välja koolitusi ja juhendamist,~~
- ~~o lahendada koos ühised probleeme,~~

- o kasutada rahvusvaheliste programmide arendamiseks täielikult ära sünergiaid,
- o kajastada täpselt seisukohti ühise ajaloo ja pärandi osas,
- o püüda jõuda erinevate sihtrühmadeni ning
- o võimaldada rohkem kultuuridevahelisi kontakte.

Ülemaailmse algatuse esimeseks lähtepunktiks võiks olla Aafrika, kes on juba näidanud üles huvi algatada Aafrika kultuuripealinnade mudel.

Nende meetmete abil saavutatakse Euroopa kultuuripealinnade laiem osalemine ülemaailmses linnade (kultuuri/poliitika) võrgustikus, aidates sellega saavutada ÜRO kestliku arengu eesmärged ning toetades erinevaid piirkondlike kultuuripealinnade eesmärged maailmas. Samal ajal saaks Euroopa kultuuripealinnade programm kasu koostööst uute kunstiliste ja loovsektoritega väljastpoolt liitu, mis aitaks ületada püsivaid stereotüüpe liidu kultuurisektori osades ja elanike seas. Samuti aitaks see suurendada Euroopa kultuuripealinnade programmi nähtavust rahvusvahelisele publikule ja kaasata osalejaid väljastpoolt Euroopat.

Eelistatud peadirektoraat: ~~DG DEVCO~~ koostöös ~~DG EAC/EACEA~~ga

## PEATÜKK PP 10 — RÄNNE

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksud	Kulukohustused	Maksud	Kulukohustused	Maksud
PP 10 <b>PP 10 11</b> PP 10 11 01	Ränne <b>2011</b> Katseprojekt — Kontakt- ja aruteluvõrgustik asjaomaste munitsipaal- ja kohalike asutuste vahel pagulaste ümberasustamist ja integratsiooni puudutavate kogemuste ja parimate tavade vahetamiseks	4						
	<i>Vahesumma</i>		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<b>Punkt PP 10 — Kogusumma</b>		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud selliste katseprojektide rahastamiseks, mille eesmärk on kindlaks teha meetmete teostatavus ja kasulikkus. Nende kogusumma vastab artiklis 10 20 01 esitatud assigneeringute tasemele.

## Õiguslik alus

Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. juuli 2018. aasta määruse (EL, Euratom) 2018/1046 (mis käsitleb liidu üldeelarve suhtes kohaldatavaid finantsreegleid ja millega muudetakse määrusi (EL) nr 1296/2013, (EL) nr 1301/2013, (EL) nr 1303/2013, (EL) nr 1304/2013, (EL) nr 1309/2013, (EL) nr 1316/2013, (EL) nr 223/2014 ja (EL) nr 283/2014 ja otsust nr 541/2014/EL ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EL, Euratom) nr 966/2012 (ELT L 193, 30.7.2018, lk 1)) artikli 58 lõike 2 punkt a.

## Artikkel PP 10 11 — 2011

Punkt PP 10 11 01 — Katseprojekt — Kontakt- ja aruteluvõrgustik asjaomaste munitsipaal- ja kohalike asutuste vahel pagulaste ümberasustamist ja integratsiooni puudutavate kogemuste ja parimate tavade vahetamiseks

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

### Märkused

#### Endine punkt

18 03 77 04

Assigneering on ette nähtud selleks, et rahastada varasematel aastatel katseprojekti raames täitmata jäänud kulukohustusi.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu p.m. 6 6 3 0

## **Lisa PA — Ettevalmistavad meetmed**

# KULUD — KULUD

Arvandmed

Jaotis	Rubriik	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
		Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
PA	Ettevalmistavad meetmed	31 750 000	76 125 483			31 750 000	76 125 483
	<b>Kogusumma</b>	<b>31 750 000</b>	<b>76 125 483</b>			<b>31 750 000</b>	<b>76 125 483</b>

## JAOTIS PA — ETTEVALMISTAVAD MEETMED

Arvandmed

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
PA 01	Teadus ja innovatsioon	1	5 400 000	7 130 130			5 400 000	7 130 130
PA 02	Euroopa strateegilised investeeringud	1	p.m.	9 653 900			p.m.	9 653 900
PA 03	Ühtne turg	1	6 600 000	8 331 130			6 600 000	8 331 130
PA 05	Regionaalareng ja ühtekuuluvus	2	p.m.	2 198 900			p.m.	2 198 900
PA 06	Taaste ja vastupidavus	2	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PA 07	Investeerimine inimestesse, sotsiaalsesse üheteuuluvusse ja väärtustesse	2	17 750 000	36 931 334			17 750 000	36 931 334
PA 08	Põllumajandus- ja merenduspoliitika	3	p.m.	2 440 000			p.m.	2 440 000
PA 09	Keskkond ja kliimameetmed	3	2 000 000	4 005 000			2 000 000	4 005 000
PA 10	Ränne	4	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PA 12	Julgeolek	5	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PA 13	Kaitse	5	p.m.	4 500 000			p.m.	4 500 000
PA 14	Välisstegevus	6	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PA 15	Ühinemiseelne abi	6	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
PA 20	Euroopa Komisjoni halduskulud	7	p.m.	935 089			p.m.	935 089
	<b>Artikkel PA — Kogusumma</b>		<b>31 750 000</b>	<b>76 125 483</b>			<b>31 750 000</b>	<b>76 125 483</b>

## PEATÜKK PA 10 — RÄNNE

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
PA 10 <i>PA 10 14</i> PA 10 14 01	Ränne <i>2014</i> Ettevalmistav meede — Piinamisohvrite rehabilitatsiooni rahastamine	4						
	<i>Vahesumma</i>		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
	<b>Punkt PA 10 — Kogusumma</b>		p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

### Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud ettevalmistavateks meetmeteks, mis kuuluvad ELi toimimise lepingu ja Euratomi asutamislepingu kohaldamisalasse ja mis on välja töötatud ettepanekute koostamiseks edaspidiste meetmete vastuvõtmise eesmärgil. Nende kogusumma vastab artiklis 10 20 02 esitatud assigneeringute tasemele.

### Õiguslik alus

Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. juuli 2018. aasta määruse (EL, Euratom) 2018/1046 (mis käsitleb liidu üldeelarve suhtes kohaldatavaid finantsreegleid ja millega muudetakse määrusi (EL) nr 1296/2013, (EL) nr 1301/2013, (EL) nr 1303/2013, (EL) nr 1304/2013, (EL) nr 1309/2013, (EL) nr 1316/2013, (EL) nr 223/2014 ja (EL) nr 283/2014 ja otsust nr 541/2014/EL ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EL, Euratom) nr 966/2012 (ELT L 193, 30.7.2018, lk 1)) artikli 58 lõike 2 punkt b.

### Artikkel PA 10 14 — 2014

Punkt PA 10 14 01 — Ettevalmistav meede — Piinamisohvrite rehabilitatsiooni rahastamine

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

## Märkused

### Endine punkt

18 03 77 09

Assigneeringud on ette nähtud selleks, et rahastada varasematel aastatel ettevalmistava meetme raames täitmata jäänud kulukohustusi.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu p.m. 6 6 3 0

## PEATÜKK PA 12 — JULGEOLEK

### Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
			Kulukohustu sed	Maksed	Kulukohustu sed	Maksed	Kulukohustu sed	Maksed
PA 12 <i>PA 12 20</i> PA 12 20 01	Julgeolek <i>2020</i> Ettevalmistav meede — ELi koordineeritud pimevõrgu seire kuritegevuse tõkestamiseks <i>Vahesumma</i> <b>Punkt PA 12 — Kogusumma</b>	5	p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
			p.m.	p.m.			p.m.	p.m.
			p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

## Märkused

Peatüki assigneeringud on ette nähtud ettevalmistavateks meetmeteks, mis kuuluvad ELi toimimise lepingu ja Euratomi asutamislepingu kohaldamisalasse ja mis on välja töötatud ettepanekute koostamiseks edaspidiste meetmete vastuvõtmise eesmärgil. Nende kogusumma vastab artiklis 12 20 02 esitatud assigneeringute tasemele.

### Õiguslik alus

Euroopa Parlamendi ja nõukogu 18. juuli 2018. aasta määruse (EL, Euratom) 2018/1046 (mis käsitleb liidu üldeelarve suhtes kohaldatavaid finantsreegleid ja millega muudetakse määrusi (EL) nr 1296/2013, (EL) nr 1301/2013, (EL) nr 1303/2013, (EL) nr 1304/2013, (EL) nr 1309/2013, (EL) nr 1316/2013, (EL) nr 223/2014 ja (EL) nr 283/2014 ja otsust nr 541/2014/EL ning tunnustatakse kehtetuks määrus (EL, Euratom) nr 966/2012 (ELT L 193, 30.7.2018, lk 1)) artikli 58 lõike 2 punkt b.

## Artikkel PA 12 20 — 2020

Punkt PA 12 20 01 — Ettevalmistav meede — ELi koordineeritud pimevõrgu seire kuritegevuse tõkestamiseks

### Arvandmed

Eelarve 2021		Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta		Uus summa	
Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed	Kulukohustused	Maksed
p.m.	p.m.			p.m.	p.m.

### Märkused

#### Endine punkt

18 02 77 04

Arvestades muret tekitavaid andmeid näiteks Euroopa uimastiprobleemide 2019. aasta aruandest, on kiiremas korras vaja kogu liitu hõlmavat tõhusamat koordineeritud tegevust pimevõrgu seireks, et pareerida järjest suurem oht, mis kaasneb kuritegevusega (nt uimasti- ja muude keelatud ainetega kauplemine ja nende levitamine, ebaseaduslik relvakaubandus ja inimkaubandus). Kuna pimevõrgus toimuvat suhtlust on keeruline seirata, on sellest saanud ebaseadusliku tegevuse (eelkõige piiriülese) alus, ning tõhus seire on liikmesriikide õiguskaitseasutuste jaoks jätkuvalt keeruline ülesanne. Mitte kõikide liikmesriikide õiguskaitseorganitel ei ole piisavaid vahendeid, et pimevõrku süstemaatiliselt jälgida või liidu tegevust ja koostööd selles valdkonnas tõhusalt koordineerida, kuid on ka häid tavasid ja tulemusi, ehkki killustatult ja liidu lõikes ebaühtlaselt.

Ettevalmistava meetme eesmärk on töötada välja tark- ja riistvara pimevõrgu tõhusaks seireks liidu tasandil, ning need vahendid antakse liidu ja liikmesriikide õiguskaitseasutuste käsutusse, samuti pakutakse koolitust ja abi, et liidu ühiseid tõhusaid pimevõrgu seire meetmeid koordineerida ja suurendada sellealast suutlikkust.

Sihtotstarbeline tulu (allikas, hinnanguline summa ja asjaomane tulude eelarvestuse artikkel või punkt).

Muu sihtotstarbeline tulu

p.m.

6 6 3 0

# VI JAGU — EUROOPA MAJANDUS- JA SOTSIAALKOMITEE

# KULUD — KULUD

Arvandmed

Jaotis	Rubriik	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
1	Institutsiooni heaks töötavad isikud	103 166 857		103 166 857
2	Hooned, mööbel, seadmed ja mitmesugused tegevuskulud	47 358 081	-5 500 000	41 858 081
10	Muud kulud	p.m.		p.m.
	<b>Kogusumma</b>	<b>150 524 938</b>	<b>-5 500 000</b>	<b>145 024 938</b>

## JAOTIS 2 — HOONED, MÖÖBEL, SEADMED JA MITMESUGUSED TEGEVUSKULUD

Arvandmed

Jaotis Peatükk	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
2 0	Hooned ja nendega seotud kulud	7	28 421 035	-5 500 000	22 921 035
2 1	Infotehnoloogia, seadmed ja mööbel: ost, üür ja hooldus	7	8 211 904		8 211 904
2 3	Jooksvad halduskulud	7	605 792		605 792
2 5	Tegevuskulud	7	8 331 374		8 331 374
2 6	Teabevahetus, väljaanded ja dokumentide omandamine	7	1 787 976		1 787 976
	<b>Jaotis 2 — Kogusumma</b>		<b>47 358 081</b>	<b>-5 500 000</b>	<b>41 858 081</b>

## PEATÜKK 2 0 — HOONED JA NENDEGA SEOTUD KULUD

Arvandmed

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
2 0	Hooned ja nendega seotud kulud				
<b>2 0 0</b>	<b>Hooned</b>				
2 0 0 0	Üür	7.2	3 130 097	-1 375 000	1 755 097
2 0 0 1	Iga-aastased liisingumaksud ja samalaadsed kulud	7.2	12 836 665	-4 125 000	8 711 665
2 0 0 3	Kinnisvara soetamine	7.2	p.m.		p.m.
2 0 0 5	Hoonete ehitamine	7.2	p.m.		p.m.
2 0 0 7	Ruumide sisustamine	7.2	4 925 895		4 925 895
2 0 0 8	Muud hoonetega seotud kulud	7.2	728 609		728 609
2 0 0 9	Esialgne assigneering institutsiooni kinnisvarainvesteeringutele	7.2	p.m.		p.m.
	<i>Artikkel 2 0 0 — Vahe summa</i>		<b>21 621 266</b>	<b>-5 500 000</b>	<b>16 121 266</b>

Jaotis Peatükk Artikkel Punkt	Rubriik	FR	Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
<b>2 0 2</b>	<b>Muud hoonetega seotud kulud</b>				
2 0 2 2	Puhastus ja hooldus	7.2	3 542 504		3 542 504
2 0 2 4	Energiatarbimine	7.2	745 958		745 958
2 0 2 6	Hoonete turvalisus ja valve	7.2	2 419 451		2 419 451
2 0 2 8	Kindlustus	7.2	91 856		91 856
	<i>Artikkel 2 0 2 — Vahesumma</i>		6 799 769		6 799 769
	<b>Peatükk 2 0 — Kogusumma</b>		<b>28 421 035</b>	<b>-5 500 000</b>	<b>22 921 035</b>

### Märkused

Kui assigneering on ette nähtud seadmete soetamiseks või teenuste tellimiseks sõlmitud lepingu kulude katmiseks, konsulteerib institutsioon teiste institutsioonidega nende poolt kokku lepitud tingimuste osas.

### Õiguslik alus

Euroopa Parlamendi ja nõukogu määrus (EL, Euratom) 2018/1046, 18. juuli 2018, mis käsitleb liidu üldeelarve suhtes kohaldatavaid finantsreegleid ja millega muudetakse määrusi (EL) nr 1296/2013, (EL) nr 1301/2013, (EL) nr 1303/2013, (EL) nr 1304/2013, (EL) nr 1309/2013, (EL) nr 1316/2013, (EL) nr 223/2014 ja (EL) nr 283/2014 ja otsust nr 541/2014/EL ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EL, Euratom) nr 966/2012 (ELT L 193, 30.7.2018, lk 1), eelkõige selle artikkel 154.

### Artikkel 2 0 0 — Hooned

Punkt 2 0 0 0 — Üür

### Arvandmed

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
3 130 097	-1 375 000	1 755 097

### Märkused

Assigneering on ette nähtud hoonete üüri ning selliste koosolekute ruumide üürikulude katmiseks, mis korraldatakse hoonetes, mida komitee alaliselt ei kasuta.

Finantsmääruse artikli 21 lõikele 3 vastavate sihtotstarbeliste tulude summa on hinnanguliselt 1 000 eurot.

Punkt 2 0 0 1 — Iga-aastased liisingumaksud ja samalaadsed kulud

*Arvandmed*

Eelarve 2021	Nõukogu seisukoht paranduseelarve projekti nr 2/2021 kohta	Uus summa
12 836 665	-4 125 000	8 711 665

*Märkused*

Assigneering on ette nähtud institutsiooni kapitalirendilepingutest tulenevate iga-aastaste liisingumaksete ja muude samalaadsete kulutuste katmiseks.

Finantsmääruse artikli 21 lõikele 3 vastavate sihtotstarbeliste tulude summa on hinnanguliselt 1 000 eurot.